

- * Wisselkoersbeleid Antillen dient aangepast te worden p.3
- * John Sellers, directeur ITC p.3
- * Curaçao's Museum 40 jaar p.5 t/m 10
- * Ex-minister Kelly nu Statenlid Aruba p.11
- * Amadeus Kemper talentvolle atleet p.12
- * Consul Gorsira over de zaak 'La Goulette' p.13

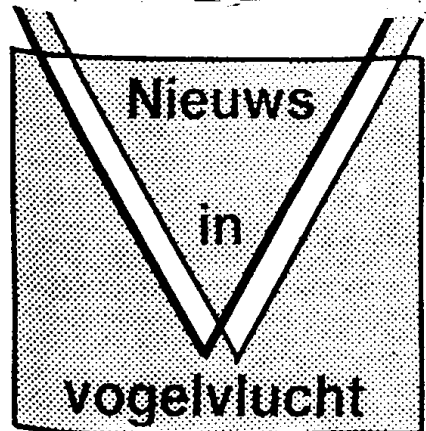


ELYANE GORSIRA
... 'La Goulette'...

AMIGOE

Preke

We go to
Sellers
our ITC



ISRAEL NEGATIEF TEGENOVER VOORSTEL VS

Weer doden en gewonden in bezette gebieden

Doorbraak blijft uit voor Shultz

BAYRUT — Een Britse en een Libanese medewerker van de Britse internationale hulporganisatie Oxfam zijn donderdag in het zuiden van Bayrut ontvoerd. Zij werden door gewapende mannen meegenomen uit het Palestijnse kamp Ain Heloue met ruim 80.000 inwoners, welk kamp is toevertrouwd aan de Gewapende strijd van de PLO. Deontvoerde Coleridge (45), Oxfam-directeur voor het Midden Oosten, was 1 week eerder aangekomen.

MOSKOU — De onlusten van afgelopen zondag in de autonome Sovjet-republiek Azerbajdzjan, eisten 31 mensenlevens, aldus Tass van verschillende nationaliteit. Zij zijn gedood door misdadige elementen, die zich overgaven aan daden van geweld en plundering. Een commissie van onderzoek olv premier Sejdov van deze republiek begon zijn werk. Volgens een ooggetuige deed de plaatselijke politie mee aan de kant van de Azerbajdzjani. De doden zijn tegelijk begraven en er mocht slechts 1 familielid per slachtoffer bij zijn. Bij straat-gevechten in Moskou in februari tussen jongeren zijn 18 arrestaties verricht. Er vielen daarbij geen doden, aldus de politie nav ruchten.

GENEVE — Het overleg tussen Pakistan en Afghanistan onder VN-bemiddeling is vrijdag opgeschort. Volgens VN-adjunct secretaris Diego Cordovez hebben beide landen het laatste "essentiële en fundamentele" probleem voor een akkoord uit de weg geruimd, namelijk de vaststelling van een tijdschema van 9 maanden voor de terugtrekking van de 115.000 SU-militairen uit Afghanistan.

DEN HAAG — Het Internationaal gerechtshof in Den Haag komt bijeen voor een uitspraak over een geschil tussen de VS en de VN over de voorgenomen sluiting van het PLO-kantoor bij de VN in New York. Wanneer dit gebeurt is niet bekend. Het VS-congres wil sluiting wegens het "terroristisch karakter" van de PLO. Volgens de VN zijn de VS verplicht de regelingen met het PLO-kantoor, dat de status heeft van VN-generaal, te handhaven. Washington zit te verleggen met het congres-besluit.

WASHINGTON — Het Begrotings-bureau van het VS-congres verwacht dat het begrotings-tekort de komende jaren veel groter wordt dan de regering voorspelt en voorziet voor 1 oktober 1989 een tekort van 165 miljard, 35 miljard meer dan Reagan raming. De Dow Jones index van Wall Street daalde vrijdag met 5,64 punten tot 2.057,86. De dollar koers daalde in Europa eveneens een fractie; in Amsterdam was de slotkoers 1,9010 gld tegen 1,9030 donderdag. Men wacht de cijfers van het VS-bedrijfs-leven over januari af.

TRIPOLI — Libie heeft besloten alle buitenlandse in zijn gevangenen vrij te laten. Diplomaten is gevraagd om regelingen daartoe te treffen. Het aantal is onbekend.

PRETORIA/LONDEN — De Zuid-Afrikaanse raad van kerken SACC kan ernstig in de problemen komen als het parlement de wet aanvaardt welke een einde wil maken aan de buitenlandse financiële steun voor anti-apartheids-groepen, maar de SACC zal zich desondanks blijven verzetten tegen de apartheid als opdracht van God. De SACC is voor 80% afhankelijk van buitenlandse steun. Een jeugd-werker van een katholieke missiepost in Namibia is enige weken na zijn arrestatie omgekomen in gevangenschap. Volgens de politie door zelfmoord. Hij zou door de politie erg zijn mishandeld. De Zuid-Afrikaanse opperrechter Howie stelde de regering in gebreke doordat men het universitaire protest beperkingen oplegde.

BAGHDAD — Irak vuurde vrijdag zijn 31e raket op Teheran; er vielen doden onder wie 4 kleine kinderen. Ook kwamen deze week 3 raketten neer op de heilige plaats Qom. Irak wil zo Iran dwingen de VN-resolutie te aanvaarden voor een bestand. Iran vuurde als vergelding 2 raketten op militaire doelen in Bagdad af.

SCHIPHOL — Op aanwijzing der douane is op Schiphol een zending sein-pistolen en schiet-balpen met de daarvoor bestemde ladingen in beslag genomen, welke anders tegen de voorschriften in aan boord van een passagiers-vliegtuig zouden zijn gebracht. De zending kwam uit West Berlijn en was bestemd voor Canada. Het onderzoek naar deze zaak leverde de nog een 2e gevaarlijke zending, namelijk 12 flessen met zeer brandbare vloeistof.

JERUZALEM — De Amerikaanse minister van Buitenlandse zaken, George Shultz, heeft ook op de laatste dag van zijn vredespendel in het Midden-Oosten geen doorbraak tot stand weten te brengen. Naar Israëlische regerings-kringen vrijdagmorgen in Jeruzalem bekendmaakten, wees premier Yitzhak Shamir de voorstellen van Shultz andermaal van de hand. Die voorstellen behelzen een internationale conferentie over het Midden-Oosten, verkiezingen op korte termijn en autonomie in de door Israël bezette gebieden.

Vrijdag zijn twee Palestijnen doodgeschoten en nog veel meer gewond, toen na de vrijdagdienst in de moskeeën op de Westoever en in strook van Gaza ongeregelde uitbraken. Het bezettings-leger maakte van traan-gas, gummipatronen en scherpe munitie gebruik. In Jeruzalem werd vrijdagmorgen, niet ver van het hotel waarin minister Shultz zijn intrek had genomen, een autobom van vijftien kilo springstof ontdekt. De bom kon onschadelijk worden gemaakt.

GESPREK HUSAYN

Nadat Shultz vrijdag met de regeringen in Jeruzalem en Damascus had gesproken, reisde hij 's avonds naar Cairo, laatste pleisterplaats van zijn pendel in dienst van de vrede. Hij en Shamir hadden, zeiden zij, "zeer vriendschappelijk, zeer nuttig en zeer veelbelovend" van gedachten gewisseld.

De Amerikaanse minister lichtte Shamir en de Israëlische minister van Buitenlandse zaken, Shimon Peres, op dit zijn tweede bezoek vooral in over zijn ontmoeting met koning Husayn van Jordanië in Londen. Een intiem adviseur van Shamir, Arie Meckel, zei dat de Hasjemitische vorst strak had vastgehouden aan de internationale conferentie en op zich staande Jordaanse en Palestijnse deelneming daaraan.

KLOOF

De Israëlische eerste-minister reist op 13 maart naar Washington. Hij heeft Shultz toegezegd dat hij dan het definitieve antwoord van zijn kabinet op het Amerikaanse vredesplan zal meebrengen. Washington heeft Israël een uiterste termijn van 15 maart gesteld. Tussen Shamir en minister Peres gaat een diepe kloof over het conflict in het Midden-Oosten. Vervroegde verkiezingen aan het begin van de zomer zijn dan ook weer zoveel meer waarschijnlijk.

JERUZALEM — De 2 Palestijnen die vorige week ernstig werden geslagen door Israëlische militairen, en waarvan de mishandeling via de tv over de hele wereld verontwaardigd wekte, worden juridisch vervolgd voor het gooien van stenen naar Israëlische soldaten. Dat is vernomen in legerkringen.

Over vluchtelingen-problematiek

Delegatie Suriname bezoekt Frans Guyana

ST LAURENT/PARAMARIBO/DEN HAAG — Een officiële Surinaamse delegatie heeft met de autoriteiten in St Laurent besprekingen gevoerd over de positie van Surinaamse vluchtelingen in Frans-Guyana. Dat is vrijdagavond desgevraagd bevestigd door een woordvoerder van de prefectuur in St Laurent. De delegatie heeft ook met vluchtelingen contact gehad.

De woordvoerder kon geen nadere mededelingen doen over de besprekingen, die vrijdagavond laat nog voortduurden. Aan de Surinaamse missie, die woensdag naar Frans-Guyana is vertrokken en zaterdag zou terugkeren, is in Paramaribo geen ruchtbaarheid gegeven, zo is uit welingelichte bron in de Surinaamse hoofdstad vernomen. De Surinaamse regering wilde voorkomen dat het Jungle Commando van Ronnie Brunswijk in Oost-Suriname op de hoogte zou raken van de komst van de Surinaamse delegatie en daartegen militaire actie zou ondernemen.

LEIDING ESSED

Voor Suriname zijn de besprekingen geleid door Frank Essed, een voormalige minister, die geldt als adviseur van de nationale partij Suriname (NSP) van vice-president Henck Arron. De Surinaamse delegatie bestaat verder uit de artsen Kafiluddi en Cronie, en mevrouw Stadwijk-Kappel, een functionaris van het ministerie van Buitenlandse zaken.

De opdracht van de missie is de problematiek te inventariseren van de ongeveer negenhonderd Surinamers die Oost-Suriname zijn ontvlucht sinds het uitbreken van de gewapende strijd tussen het Jungle Commando en het Surinaamse nationale leger in juli 1986. Na terugkomst dient de delegatie de Surinaamse regering advies uit te brengen over het opzetten van een remigratie-beleid voor de vluchtelingen.

De achttien-jarige Palestijn Mohammed Ahmed Salah werd vrijdag bij een betoging in Al Chader bij Bethlehem door Israëlische militairen doodgeschoten. In Araba bij Jenin werd een Arabier doodgeschoten en een derde gewond. Dit is door een militaire woordvoerder in Jeruzalem bevestigd.

Volgens het Palestijnse persagentschap in Oost-Jeruzalem zijn op de Westoever minstens acht Palestijnen gewond. In Burka bij Nablus schoten naar Palestijnse kringen meldten joodse kolonisten op betogers.

MILITAIR TERREIN

In Ramallah verhinderden Israëlische soldaten volgens een radiobERICHT dat buitenlandse correspondenten de stad binnengingen. De woordvoerder van het leger, generaal Efraim Lapid, wees erop dat de bezette gebieden geenszins voor de pers gesloten zijn, maar alleen in individuele gevallen tijdelijk tot exclusief militair terrein worden verklaard. Politici in Israël, onder wie minister-president Shamir, hebben zich de laatste weken meer dan eens hardop afgevraagd of de bezette gebieden niet voor de pers ontoegankelijk zouden moeten worden gemaakt.

De Egyptische president Hosni Mubarak noemde vrijdagavond zijn onderhoud met Shultz "bemoedigend". Mubarak heeft ongeveer een uur met de Amerikaanse minister gesproken. Shultz prees op zijn beurt de "positieve houding" van Mubarak ten opzichte van de Amerikaanse vredesvoorstellen en de "constructieve opstelling" van Egypte. Mubarak gaf te kennen dat hij de voorstellen nader wil bespreken met koning Husayn en met andere Arabische leiders.

Boot met Dominicanen vergaan

Op Curaçao tweehonderd paspoorten van illegalen

WILLEMSTAD — De politie op Curaçao heeft naar schatting tweehonderd niet opgehaalde reisdocumenten. Het gaat voornamelijk om paspoorten van personen uit de Dominicaanse Republiek, terwijl een klein aantal afkomstig is van andere Caribische eilanden en Colombia. Ook op Sint Maarten zijn vele

honderden niet afgehaalde paspoorten.

De politie op Sint Maarten neemt bij aankomst vrijwel altijd de paspoorten in van personen van wie het vermoeden bestaat, dat zij langer dan voor hun toeristisch bezoek toegestane periode van drie maanden op het eiland zullen blijven. De paspoorten worden na te zijn ingenomen geregistreerd en kunnen daarna weer worden opgehaald bij de Vreemdelingendienst.

Een woordvoerder van de politie op Sint Maarten zei te hopen, dat de betrokkenen alsnog hun paspoort komen ophalen, omdat anders razzia's worden overwogen om de houders op te sporen. Het gaat in alle gevallen om personen die per vliegtuig naar het eiland zijn gekomen en die zeiden hun paspoort na enkele dagen te zullen ophalen.

PROSTITUTIE

Vooral bezoekers uit de Dominicaanse Republiek hebben de reputatie legaal binnen te komen om vervolgens de illegaliteit in te duiken. Op Sint Maarten komen de vrouwen uit deze groep soms terecht in de prostitutie, maar veelal wordt Sint Maarten gebruikt als springplank naar naburige eilanden, zoals de Virgin Islands, die deels Amerikaans grondgebied zijn.

Regelmatig verschijnen in de

pers dan ook verhalen over fatale boottochten naar de Amerikaanse eilanden om personen uit de Dominicaanse Republiek en Haiti in het geheim aan land te zetten. De Amerikaanse kustwacht is echter zeer actief en onderschept regelmatig dergelijke "droppings".

In 1985 kwam Sint Maarten in het nieuws met de mysterieuze verdwijning van enkele tientallen Dominicaanse vrouwen die in een container zouden zijn verscheept, daarin zouden zijn gestikt en vervolgens in zee gegooit. Het fijne van de zaak is nooit boven water gekomen.

LIJKEN

De afgelopen week werden in de buurt van Puerto Rico enkele lijken geborgen van Dominicanen, die illegaal aan land hadden willen gaan. De boot met naar schatting 45 personen verging echter in de ruwe zee. Vissera, die ooggetuige waren van het drama, zeiden later dat enkele overlevenden de kust hebben weten te bereiken, maar de politie kon hen niet meer achterhalen.

Deze illegale boottochten vinden met de regemaat van de klok plaats en kosten de betrokkenen vaak handen vol geld. De prijzen, die voor dergelijke oversteeken moeten worden betaald, variëren van zeventienhonderd tot 1.500 dollar.

Wegens Britse manoeuvres

Defensief alarm voor Argentinië

BUENOS AIRES — In verband met het Britse plan om leger-oefeningen te houden bij de Malvinas-eilanden is in Argentinië de 'defensieve staat van paraatheid' afgekondigd.

De militaire activiteit die in het zuiden van de Atlantische Oceaan zou kunnen plaats hebben tijdens de afgekondigde Britse manoeuvres zal nauwlettend in de gaten worden gehouden, zo staat in een gezamenlijke verklaring van de Argentijnse ministeries van Defensie en Buitenlandse zaken. De term defensief alarm betekent volgens Defensie "dat de militairen worden gemobiliseerd. De corresponderende defensie-plannen (zullen) ten uitvoer worden gelegd", aldus de verklaring.

TOT EIND MAART

Tot eind maart worden de Britse oefeningen gehouden. In Buenos Aires zei de chef van de

luchtmacht-staf brigade-generaal Ernesto Crespo dat Groot-Brittannië het niet bij gewone manoeuvres rond de Malvinas zal laten. Minister Dante Caputo van Buitenlandse zaken van Argentinië is naar New York gevlogen om te bekijken of de kwestie van deze Britse oefeningen in de Verenigde Naties aan de orde gesteld kan worden. Onlangs heeft de Organisatie van Amerikaanse Staten nagenoeg unaniem een beroep op Londen gedaan deze oefeningen af te gelasten. Alleen de Verenigde Staten en St Lucia onthielden zich toen van stemming over deze kwestie.

In Londen vindt men dat niets de Argentijnse maatregel rechtvaardigt. Bij de Britse oefening welke de veelzeggende naam meekreeg van Vuurhaard is er absoluut geen sprake van "dreiging", aldus het Foreign Office in Londen.



BURIN — De onrust in de door Israël bezette gebieden blijft aanhouden. Twee Palestijnen kwamen vrijdag als gevolg daarvan om het leven. Bij de foto: een Israëlische soldaat houdt een geboiede Palestijn op zijn plaats tijdens een anti-Israëlische betoging, waarbij beiden met stenen werden bekogeld.

Minister Croes:

Deetman naar opening van universiteit

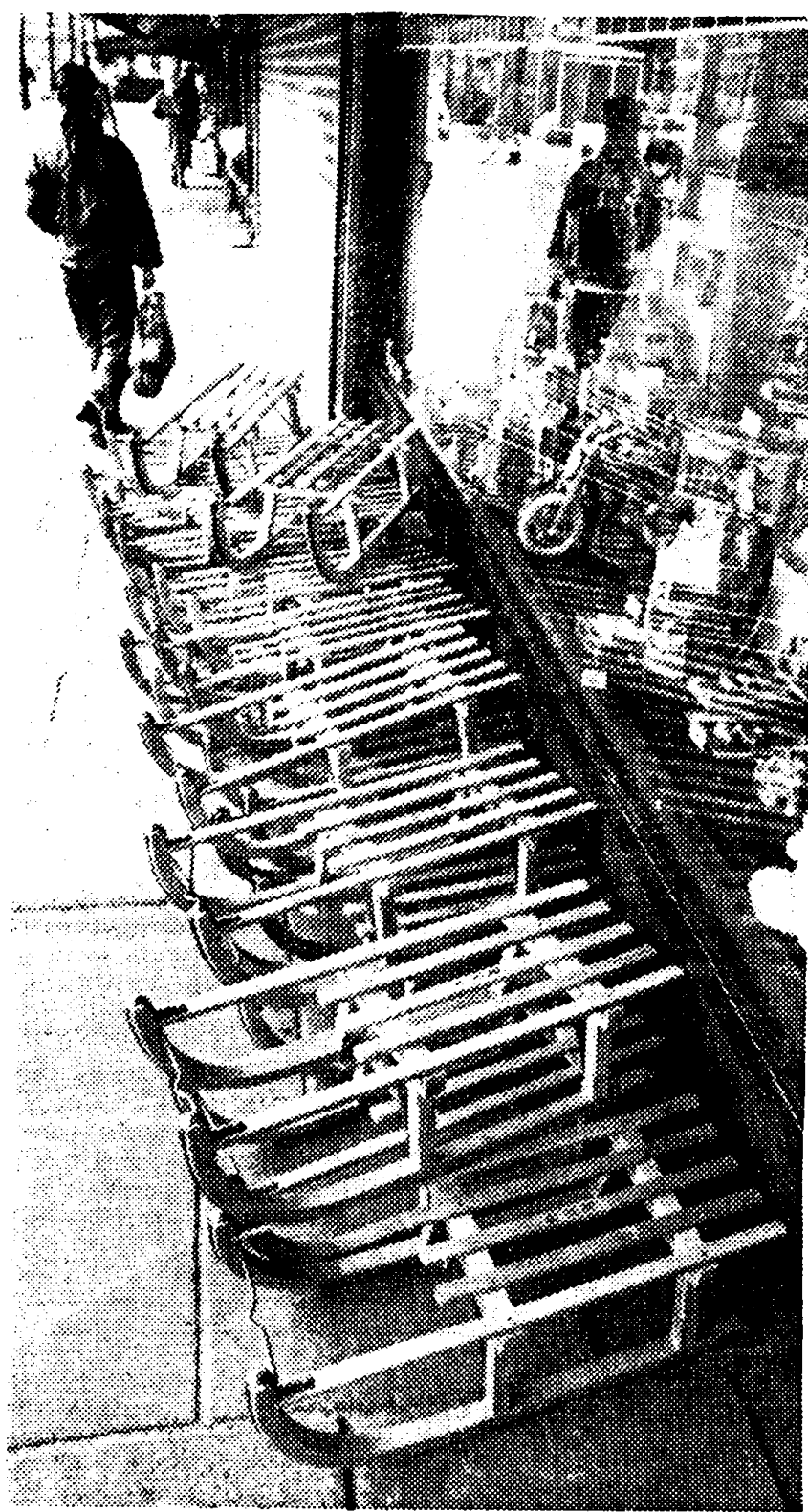
ORANJESTAD — "Verwacht wordt, dat de Nederlandse minister van Onderwijs, Deetman, aanwezig zal zijn bij de opening van de Arubaanse universiteit", aldus minister mr Mito Croes, die verklaarde dat hierover overleg gaande is.

De bewindsman roemde het goede contact, dat met de Universiteit van de Nederlandse Antillen (UNA) bestaat onder meer ook over uitwisseling van materiaal. Hij herhaalde dat voor het eerste jaar voldoende docenten zijn en dat mogelijk het tweede jaar dit in samenwerking met de UNA kan geschieden, die ook docenten van buiten nodig heeft.

De bewindsman verwacht, dat het eerste jaar de kosten van de Arubaanse universiteit drie ton zullen bedragen. Er zal niet alleen aan de rechtenstudie worden gewerkt, maar er zullen bijvoorbeeld ook management-opleidingen komen, terwijl er ook forum-bijeenkomsten plaatsvinden.

BRUSSEL — Koortsachtig overleg op hoog diplomatiek niveau over de Europese begroting liep vrijdagavond weer volledig vast. Het slepende conflict werpt een steeds grotere schaduw over het "historische akkoord" van de recente EG-top over een nieuwe financierings-opzet.

MENSEN



Een licht nachtvorstje deze week gaf deze speelgoedwinkel in Amsterdam nog hoop. Terstond werden pogingen ondernomen om nog wat SLEETJES te verkopen. Na twee Elfsteden-winters werd dit jaar bijna een record gehaald: het was de op een na zachtste winter. Het ziet er naar uit dat deze voorraad weer terug gaat naar het centrale magazijn. Volgend jaar beter.

EL PASO — De Amerikaanse staat Texas blijkt over een geheim middel te beschikken om schoonheidssterren op te leveren. Het lukte wederom een Texaanse, ditmaal Courtney Gibbs, om de titel Miss Amerika te overnemen.

Het was de vierde achtereenvolgende keer dat een inwonster van Texas zich op grond van een deskundige jury op schoonheids-gebied de schoonste van de Verenigde Staten mag noemen. Me-juffrouw Courtney Gibbs overde de titel in eigen huis in een door de tv direct uitgezonden spektakel waarbij Miss California haar hoofd moest buigen voor het Texaanse geweld. De 21-jarige Gibbs is in Fort Worth geboren en kreeg de kroon opgezet door haar voorgangster Michelle Royer. Zij is student aan de Christe-

lijke universiteit van Texas.

Om de graad van schoonheid bepaald te krijgen letten de juryleden speciaal op de manier waarop de dames hun badpak droegen. Maar ook werd toegezien hoe zij omgingen met hun avondkleding en eveneens werd de schoonheid bepaald aan de hand van de antwoorden bij de vraag- gesprekken waaraan de dames werden onderworpen.

Overigens had men de wind niet in de zeilen bij de organisatie van deze verkiezing. Het kies- gebeuren dat over drie weken was verspreid kende verschillende incidenten. Zo moesten twee schone zich terugtrekken omdat zij het een en ander op hun politieke kerfstok hadden staan. Alsot dit niet ellendig genoeg was werd men nog geconfronteerd

BIOSCOPIEN
GOLDEN DRIVE-IN
zaterdag
21.00 uur Robocop (f.5.- p.p.)
zondag
21.00 uur Robocop (f.5.- p.p.)

TELECURAÇAO
ZATERDAG: 16.30 Olympische Winterspelen 1988; 17.30 Telefeestak Tante Irma; Tante Shirley; 18.30 Studioport; 19.30 The Big Story; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Carroussel go Gonzalo Cuares; 21.30 Estreno: «Remember me?»; 22.00 Wega di Number; 22.10 vervolg Estreno; 23.00 Sluiting.

ZONDAG: 16.10 Sena di Señor; 17.00 Sala di konsierto; 17.45 Wega di Number; 18.00 Telepatia ku Chin Behilia; 19.00 Air; 19.30 Moda ky Mylene; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Seta dia; 21.00 Dynasty; 22.00 Solid Gold with Dionne Warwick; 23.00 Sluiting.

met een actie van een beweging die opkomt voor de rechten van de dieren. Deze mensen konden het niet verkroppen dat de schoonheden kleding- stukken kregen aangeboden waarvoor dieren de grondstof hadden geleverd. Mej. Gibbs kreeg bijvoorbeeld als winnares niet alleen 25.000 dollar op haar bankboekje bijgeschreven maar ook werd zij de gelukkigste bezitster van een bontjas.

Pakkerdjes

Houdt U ook zo van druilen? Ik wel!

Rick Ph.,
Op je 35° nog een melktand? Loop je niet een beetje achter?

Popeye,
daar was laatst een meisje loos, maar dat is nu gelukkig over.

Olive.

ik wil nog best een tijdje Jane spelen, mits we zondag uit eten gaan.

Het opgeven van "Pakkerdjes", die respectievelijk vijf en tien gulden kosten, kan geschieden bij het redactie- secretariaat van de Amigoe. De Amigoe behoudt zich het recht voor de plaatsing van een "Pakkerdje" op basis van zijn inhoud te weigeren.

AGENDA CURAÇAO

WEEKEINDEDIENST EILANDSGENEESKUNDIGEN
STADS- EN 2DE DISTRICT OOST
5 maart 1988 vanaf 08.00 uur t/m 7 maart 1988 om 07.00 uur.
Dokter Doran, Sentro Mediko Montaña Abao, tel.: 673355; sprekenuren 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 72929 b.g.g. 625822/625800 toestel 143.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Wilsoe, Da Costa Gomez, Nassy, mevr. Nassy-Tseng, Lutchman, Tseng, Winklaar, Braakman, Doran en mevr. Guerro-Bakmeyer)

STADS- EN 2DE DISTRICT WEST
4 maart 1988 vanaf 17.00 uur t/m 7 maart 1988 om 07.00 uur.
Dokter Sommer, Sentro Mediko Seru Fortuna, tel.: 84122; sprekenuren 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 79232 b.g.g. 625822/625800 toestel 143.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Swart, Roosa, mevr. Braakman-Bonder, Whitman, mevr. Golo, mevr. Soli-ano-Tijn, Heerenveen, Nivillac, King, mevr. Rosales-Concession, mevr. Pablo en Lucasius)

DERDE DISTRICT BANDA ABAO
4 maart 1988 vanaf 17.00 uur t/m 7 maart 1988 om 07.00 uur.
Dokter Vonthogen, Sentro Mediko Barber, tel.: 641658/641605; sprekenuren: 10.00-

11.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 75761 b.g.g. 625822/625800 toestel 143.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Tweed, Vonthogen, Schellens, Bole-ro Duque en Spong)

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e district) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afnemen. De patiënten van de andere medische distrikten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

THORAX CENTER (Jan Noorduyne) naast UNA, tel.: 85544; openingstijden van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor spoedgevallen tel.: 85917.

WIT GELE KRUIS PRINSES MARGRIET (wijkverpleging): Kantoort Santa Maria 17, tel.: 82947/81078; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; na 17.00 uur kunt u de zuster van de wacht bellen: zuster Bernardina, tel.: 85853, pageboy 027-360.

KLIEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

NEUTRALE WIJKVERPLEGING (voorheen Wijkverpleging Curaçao): Kantoort Scharloeweg 110, tel.: 612040; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-18.00 uur; de wacht heeft zuster Pietersz, tel.: 671147, pageboy 027-345.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoort Sta. Maria 17, tel.: 80222.

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, Parera, tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00/14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

BOTICA BANDABAO: dagelijks geopend van 08.00-19.00 uur.

BOTICA ISLA (tel.: 663895): openingstijden van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag en zondag van 10.00-11.00 uur. Voor spoedgevallen na kantooruren gelieve zich te begeven naar de Verbankkamer.

BOTICA'S (weekeinddienst)
zaterdag
Otrobanda
Paradeis, F.D. Rooseveltweg 46B, tel.: 89676/89808.
Punda
Antillana, Kaya Flamboyant 1-A, tel.: 76200/76208.
zondag
Otrobanda
Curaçao, Breedestraat 87, tel.: 623575/625837.
Punda
Cerrito, Winkelcentrum Promenade, tel.: 76155/76689.

VERLOF BEGRAFENIS
5 maart: H.R. Andrade, Vesuviusstraat 19.
6 maart: M.V. Meyer, Kaya Wawa Scholtz 1.

DIVERSEN
ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWEGING
Brievengat: iedere maandag- en woensdagavond om 19.30 uur te Jirajara-weg 8, Centrum Dewi Kundalini.
Iedere woensdag- en vrijdagavond om 19.30 uur te Openbare Basisschool Brievengat.
Bandabao: iedere donderdagavond om 19.30 uur gebouw Credit Union San Pedro.
Kaya: iedere woensdag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Centrum Abraxax, achter Kooymaan.
Santa Rosa: iedere maandag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Aloëstraat 12.

TONEEL: 20.30 uur "Binnia den Come Back no. 11" gebracht door Teneigroep A.P. P. Roba o.l.v. Anthony Jaramila (optrieden van Grupo Orka en El Unico).

ZONDAG
DIVERSEN
POMPSTATIONS (openingstijden van 08.00-15.30 uur):
Frederik: Salina, Curio, Biesheuvel, Curio - Cas Chiquito, Isa - Plantersrust, Scheide-laar - Mundo Nobo, Vanden NV - Marie Pampan, De Haseth - Parera, Nieuw - Sto. Domingoweg, Perry - Grand Central, Schot-borgh - Cas Cora.

ANTILLIAANSE REISVERENIGING: 16.00 uur algemene ledenvergadering - St. Mari-nus College, Plaza Bron.

COLA DEBROT-VOORDRACHTEN: 11.00 uur voordracht over Het grote camouflage-spel van OPI (spr.: Joceline A. Ciemencia) - aula UNA.

COMMISSIE 'BIRGEN DI ARARAT': 18.00 uur modeshow gebracht door Mylene Real Models - Princess Beach Hotel.

MAANDAG
DIVERSEN
TOERISTENSCHIP: 09.00-20.00 uur «Carla Costa» - S.J.

KERKDIENTEN
KLOOSTER ALVERNA (Gouv. van Lansbergweg): zon.: 10.00 uur hoogmis (Ned.).

BARBER (H. Joseph): zat.: 19.00 uur; zon.: 06.00 en 09.00 uur.

BRIEVENGAT: zat.: 18.30 uur; zon.: 10.00 en 18.00 uur.

BUENA VISTA (Birgen Milagrosa): zat.: 19.00 uur; zon.: 09.00 en 19.00 uur.

CHARO (O.L. Vrouw van Coromoto): zat.: 19.00 uur; zon.: 08.00, 17.00 (Spaans) en 19.00 uur.

GROOT KWARTIER (O.L. Vrouw van Berg Carmel): zat.: 19.30 uur; zon.: 09.00 (Ned.) en 18.00 uur.

JANDORET (O.L. Vrouw van Goede Raad): zon.: 10.00 en 19.00 uur.

HULPKERK BOCA SAMI: zat.: 18.00 uur; zon.: 08.00 uur.

JANWE (H. Hart van Jesus): zat.: 19.00 uur; zon.: 08.30, 12.00 en 19.00 uur (Ned.).

KORRAAL SPECHT (Goede Herder): zat.: 19.00 uur; zon.: 11.00 en 18.00 uur.

MONTANA (H. Dominicus): zon.: 05.15, 08.30 en 19.00 uur.

OTROBANDA: (Santa Ana): zat.: 19.30 uur; zon.: 08.00 en 19.00 uur.

(Santa Famia): zon.: 06.00, 09.00, 11.00 (Engels) en 19.00 uur.

PIETERMAAI (Kathedraal): zat.: 19.00 uur; zon.: 08.00, 09.00 en 19.00 uur.

SANTA MARIA: zat.: 18.30 uur; zon.: 07.00, 09.00 en 18.30 uur.

SANTA ROSA: zat.: 18.30 uur; zon.: 07.30, 09.00 en 18.30 uur.

SAN WILLIBORDO: zat.: 19.00 uur; zon.: 20.00 uur.

SERU GRANDI (Fuik): zon.: 17.00 uur.

SOTO: zat.: 19.00 uur; zon.: 09.00 uur.

STEENRIJK (O.L. Vrouw van Altagracia): zat.: 07.00 en 19.00 uur; zon.: 08.00, 10.00 (charismatica) en 18.00 uur.

SUFFISANT (O.L. Vrouw van Fatima): zat.: 18.00 uur; zon.: 09.00 en 18.00 uur.

TERA KORA: zon.: 18.00 uur.

WESTPUNT: (H. Petrus): zat.: 19.00 uur; zon.: 08.30 uur.

HULPKERK LAGOEN (H. Johannes): zon.: 10.00 uur.

WISHI (H. Teresita): zat.: 19.00 uur; zon.: 06.00 en 18.00 uur.

ZUID BONAM (H. Judas Thadeus): zat.: 18.30 uur; zon.: 08.30 en 17.30 uur.

GEREFORMEERDE KERK (Seru Fortuna 208A): 10.00 uur ds. J. J. J.

(Cubaweg 100, Buena Vista) 08.30 uur ds. J. J. J.

(Arowakeweg 28, Groot Kwartier) 08.30 uur ds. J. J. J.

(Marakaweg 1, Montana/Sta. Rosa) 10.00 uur ds. J. J. J.

EVANGELISCHE BROEDERGEMEENTE MORAVIAN CHURCH (Goeroeboerweg, Mundo Nobo) zaterdagavond 19.00 uur zangdienst.

zondagmorgen 09.30 uur preekdienst.

Emmy Berthold Kleuterschool, Suffis-ant) zaterdagavond 18.00 uur Papiamentse dienst.

AMIGOE

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
Ingrid de Maayer-Hollander,
Antilean News Holding NV
Hoofredactie:
Ard Horvers (hoofredacteur)
Hanneke van Kouwen (wnd. hoofdredacteur)
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Monique van Meer-wijk, Yvonne van Es, Sheila Rhodes (secretaresse), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING

Acquisitie:
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren voor vier uur binnen zijn of op dezelfde dag vóór tien uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp, Van der Schoot, Ditsie Fran-ken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Eileen Landsmark.

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gubernador N.
Detroit 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Correspondent:
Gerard van Veen, Postbox 118, tel.: 873859 (Franse kant).
Abonnement en advertenties:
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.

SABA:
Correspondente:
Ruth Hassell, tel.: 2299.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster / Correspon-dente:
Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

HILVERSUM
CORRESPONDENT
Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagse Courant, De Brabant Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTE (abonnementen):
Curaçao: Distrito NV, tel.: 70503, 70504 en 70304.
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Lai-Sing, Noord Salifia.

Losse nummers 60 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen vijftien gulden per maand.

Buiten Antillen (Nederland):
NAf. 80,15 per maand (luftpst) of NAf. 24,- per maand (zeepst); jaarlijks vooruit te betalen.

Tom Poes en de Klokken

door Marten Toonder

2023 — Heer Bommel vatte dus de roeispannen en begon naar de oever te roeien, die vaag en veranderlijk door de nevels zichtbaar werd.

Maar door het wenden van het bootje was hij de richting een beetje kwijt geraakt en nu roeide hij terug.

"Excuseer, heer Olivier!" zei Joost benauwd. "Het komt me voor, dat we de verkeerde kant uitgaan. Als tijd zijnde moeten we altijd vóórwaarts en niet achteruit, als u mij toestaat. Deze gang van zaken lijkt me hoogst bedenkelijk!"

"Onzin!" hijgde heer Bommel, al roeiend. "Ik ben meester over mijn eigen tijd en ik ben mans genoeg mijn eigen koers uit te stippelen!"

Joost antwoordde niet. Hij zuchtte nagenoeg onmerkbaar en begon zijn meester te helpen om naar de wal te komen. Maar

natuurlijk had hij gelijk: Men kan de tijd niet zo maar terug-roeien zonder dat er vreemde dingen gebeuren..

Dat merkten de beide schurken Super en Hieper dan ook. Ze waren dreigend met hun revolvers op Tom Poes toegelopen onder het roepen van: "Geef hier die oude of ik schiet!" En ze staken net hun handen uit om de patiënt over te nemen toen er een vreemd gevoel over hen kwam.

Een geheimzinnige macht hield hen tegen en zonder dat ze er iets aan konden doen, begonnen ze terug te stappen in de richting van het raam, vreemde kreten uitend, als: "Tiechskifo eduo eid reih feeg!"

Tom Poes keek er verbaasd naar en zonder direct te begri-pen wat er aan de hand was.

HENRY

By Dick Hodgins

BONER'S ARK

By Addison & Frank Johnson

BEETLE BAILEY

By Mort Walker

REDEYE

By Gordon Bess

DRS ENGERING ADVISEERT CENTRALE BANK BELEID TE BESTUDEREN

Koppeling aan stijgende dollar misschien niet gunstig

Wisselkoersbeleid Antillen dient aangepast te worden

WILLEMSTAD — Drs Frans Engering, president-directeur van Buitenlandse Economische Betrekkingen van Nederland, is van mening dat de Antillen zich moeten beraden over een wijziging van het wisselkoers-beleid. Indien de dollar weer gaat stijgen — en er zijn volgens Engering aanwijzingen dat er in ieder geval een stabilisatie te verwachten is — zou het voor de Antilliaanse economie minder gunstig uit kunnen pakken om aan de dollar gekoppeld te zijn. De recente daling van de dollar, was voor de Antillen geen ongunstige ontwikkeling, meent Engering, dat heeft immers bijgedragen tot een herstel van de concurrentie-positie van de economie.

Terwijl de Nederlandse delegatieleden met hun Antilliaanse collega's van de gemengde commissie in Landhuis Zeelandia zaten te vergaderen, had drs Frans Engering een apart programma. Dat hield onder andere een gesprek in met vier ministers van het Antilliaanse kabinet, gesprekken met het vakbondsweten en de oppositie maar ook een ontmoeting met de president van de Centrale Bank, drs Vimi Ser-vage.

Met hem is van gedachten ge-

wisseld over het wisselkoers-beleid. "Er is niet concreet gespro-ken over het nu wijzigen van het wisselkoersbeleid. Er is meer tussen economen gesproken over de gedachte om het wissel-koersbeleid zoals dat gevoerd wordt hier, nog eens analytisch door te lichten met name met het oog op toekomstige dollar-ont-wikkelingen", zo beklemtoont drs Engering in verklaringen te-genover de Amigoe.

De laatste jaren is de dollar omlaag gekomen en de Antilli-

aanse gulden die daaraan gekop-peld was, is dus mee gegaan. Engering: "Dat op zichzelf was noodzakelijk voor een bijdrage aan het herstel van de concu-rrentiepositie. Als de overtuiging bestond dat de dollar de komende tijd nog verder zou wegzakken en de overtuiging bestond ook dat de concurrentiepositie hier nog verder zou moeten verbeteren, zou je kunnen pleiten voor handhaving van dat beleid. Als daarentegen, hoe moeilijk dat ook vantevoren valt in te schat-ten, het gevoel bestaat dat de dol-lar ongeveer door haar diepte-punt heen is en misschien een

keer weer gaat stijgen, dan wordt het toch belangrijk dat de Antilliaanse regering zich technisch en politiek de vraag stelt of het verstandig is om zon-dermeer met de ogen dicht met die stijging mee te gaan. Of de economie dat dan wel aankan."

NADENKEN

Engering heeft er dan ook voor gepleit om dit beleid uit de politi-ke, emotionele sfeer te halen en objectief analytisch te kijken wat in zo'n geval een verstandig beleid voor de wisselkoers zou zijn. "Ik zeg niet nu, maar in zo'n geval. Maar dan moet je daar nu overgaan nadenken. Als dat zich een keer zou voordoen, moet je daar politiek en technisch op zijn voorbereid."

Engering deelt overigens niet de mening van de Centrale Bank-president dat het nog niet zo urgent is om je voor te berei-den op een dollarstijging. Die stelling zou gebaseerd zijn op een aantal voorspellingen uit Ame-rikaanse koker, die zeggen dat de dollar voorlopig wellicht eer-der een neiging zal hebben om nog verder te dalen dan te stij-gen. "Ik ben daar niet van over-tuigd. Ik zie aanwijzingen die in de richting gaan van, laat ik het heel voorzichtig zeggen, niet een verdere dollardaling. Een voor-lopige stabilisatie met dagelij-se kleine fluctuaties maar geen grote bewegingen meer. En als het evenwicht op de handelsba-lans van de Amerikanen zich herstelt moet opden duurdie dol-lar de neiging hebben om weer op te veren", aldus drs Frans Enge-ri-ng.

WILLEMSTAD — Een werkgroep die deze week door mi-nister Marco de Castro van Han-del, Industrie en Werkgelegen-heid is geïnstalleerd, moet bepa-len welk bedrijf boven alle ande-ren uitsteekt voor wat betreft ex-port in 1987. Ook moet uitgezocht worden welk bedrijf in dat jaar het meest gedaan heeft op gebied van promotie van export.

Voor deze inspanningen zal respectievelijk de onderschei-ding "Export Award" en "Outstanding Achievement Award" beschikbaar gesteld worden.

De werkgroep moet binnen drie maanden haar bevindingen op schrift stellen. De commissie be-staat uit afgevaardigden van de VBC, de Kamera Sindikal, Ont-wikkelings- bank, CGTC en functionarissen van het departe-ment Handel, Industrie en Werkgelegenheid.

Foto: minister De Castro in be-spreking met de werkgroep.



Dik boekwerk:

Gemengde commissie neemt bevindingen op in protocol

WILLEMSTAD — De be-sprekingen van de gemengde commissie, bestaande uit af-gevaardigden van de Neder-landse en de Antilliaanse regering, is geresulteerd in een zeer dik protocol waarin alle punten die aan de orde zijn gekomen, de revue passe-ren. Uiteraard neemt de be-spreking van het macro-eco-nomische beleid van de Antil-lianese regering, daar een be-langrijke plaats in, maar vele andere punten, zoals het toer-isme, het energie- en landbouw-beleid, zijn ook be-sproken.

Ook is gesproken over de han-delspolitiek waarbij het concept-grensverdrag voor bilateraal vrijhandels- verkeer tussen Venezuela en de Nederlandse Antillen centraal stond. Neder-land had hier al op gereageerd gezien de koninkrijks- vereisten op verdragstechnisch gebied. In dit verband werd tijdens deze laatste vergadering aangedron-gen op de aanwezigheid van een Koninkrijks- vertegenwoordi-ger bij de verdere onderhande-lingen.

TOERISME

Met betrekking tot EEG- aan-gelegenheden is afgesproken dat de Nederlandse Antillen alvast hun wensen en verlangens ken-baar maken ten behoeve van de herassociatie met de EEG. Hier-mee zal door Nederland reke-ning worden gehouden bij de ko-mende onderhandelingen die ge-richt zijn op het tot stand komen van het Lome IV verdrag. Dat verdrag zal voor commentaar naar de Antillen worden toege-zonden.

Tijdens de besprekingen heeft gedeputeerde Herman George van Toerisme een korte presen-

tatie gegeven over de beleids-voornemens op het gebied van toerisme, deze zijn gebaseerd op het rapport Howarth & Ho-warth. Naast het algemene be-leid, is ook gesproken over een voorstel tot bewegwijzering dat binnenkort in het Bestuurscolle-gie behandeld zal worden. De ANWB uit Nederland heeft hier-voor een plan opgesteld. Om het systeem te onderhouden en vernieuwingen aan te brengen, zal een functionaris worden aange-steld. De ANWB is bereid gevon-den hierin zondig een onder-steunende rol te vervullen. Daarbij zal dan eveneens aan-dacht kunnen worden geschon-ken aan het opzetten van toer-istische routes, het opstellen van kaarten en dergelijk.

ENERGIEKOSTEN

Nederland heeft ook steun toe-gezegd aan de totstandkoming van een systeem voor hotel- en restaurant- classificatie gericht op Amerikaanse normen. Ook zal worden bezien in hoeverre ex-pertise te geven is bij het eventue-el opzetten van een coördi-nerende taxi-centrale. Hulp is ook gevraagd van het Nederlands Bureau voor Toerisme in het be-vorderen van het Japanse toer-isme naar Curaçao, het opstellen van marketing- plannen en mo-nogelijke stages. Bovendien zal ge-zaghebber Casseres contact leg-gen met de secretaris van de Raad van Casinospelen in Ne-derland voor advies op het gebied van het kansspelbeleid, casino's en speelautomaten.

Meer dan bij eerdere bespre-kingen van de gemengde com-missie, is deze week gekeken naar een verbetering van de con-curren-tie- positie van de Antil-len door verlaging van energie-kosten. Om het energiebeleid tot

Nieuwe ITC-directeur zeer enthousiast:

Sellers: "lets go out into the world"

WILLEMSTAD — "Wat we zochten was iemand die in het project en het eiland geloof", zegt president-commissaris Luis Santine van de exploitatie- maatschappij van het Internati-onal Trade Center. Dat lijdt bij de nieuwe mana-ging director John Sellers geen twijfel: hij is heel enthousiast over het ei-land, de warmte van de mensen en de kwaliteit van het ITC- project. Geen on-vertogen woord komt over zijn lippen en gevraagd naar eventuele negatieve aspecten, kan hij slechts noemen dat er op den duur meer hotelkamers nodig zijn en dat het eiland beter bereikbaar moet worden.

John Sellers arriveerde ruim een week geleden op Cu-raçao als nieuwe directeur van het International Trade Center. Over de problemen die geleid hebben tot het ver-trek van voormalig directeur Pieter Hanrath, wil Sellers niets zeggen en ook de leden van de Raad van Commissa-rissen beschouwen dat hoofd-stuk liever als gesloten. Luis Santine sprak gisteren het vertrouwen uit dat gezien de basis waarop het contract met Sellers is aangegaan, een her-haling van die problemen, niet te verwachten is.

POSITIVE

Aan Sellers zelf zal dat niet liggen. De "echte Amerikaan" met een licht 'knauw'-accent' en een lengte van meer dan twee meter, lijkt op 'dushi Korsou' zijn stekkie wel ge-ri-ng.

vonden te hebben. Sellers praat al over het ITC als "ons project" en leek gistermiddag tijdens een ontmoeting met de pers het project aan de journa-listen te willen verkopen. In zijn enthousiasme komen woorden als "positive", "qua-lity" en "teamwork" in bijna elke zin voor. Sellers handen lijken dan ook te jeuken om aan de slag te gaan.

Naar verwachting zal het ITC op 23 augustus officieel geopend worden. Op die dag begint ook de zogenaamde "Steden- conferentie" waar-aan gezaghebbers en burge-meesters uit verschillende omliggende landen zullen deelnemen. Luis Santine sprak gistermiddag zijn te-vredenheid uit over een bete-re mentaliteit die zich de laatste maanden weer op het eiland begint te manifeste-ren. Het vertrouwen in de toe-komst neemt toe, voelt Santine. Het 'produkt Curaçao' is ook vooruit gegaan en daar-door beter verkoopbaar in het buitenland. We zijn er nog niet, maar Santine is hoopvol gestemd dat er doorgezet zal worden.

GEHEIM

Sellers blijkt voornamelijk gecharmeerd te zijn van het "positive business- climate" op Curaçao. Er is een enorme bereidheid om samen te wer-ken, zo ervaart hij na in de af-gelopen dagen met vele za-kenheden en organisaties ge-sproken te hebben. Hij noem-d dat een "goedbewaard ge-heim" van Curaçao dat meer bekendheid dient te krijgen in het buitenland. Hij voelt bij

iedereen de wens "let's go out into the world". De zakenwe-reld is hier ook van hoge kwa-liteit, zegt Sellers, en wordt gekenmerkt door professio-nalisme.

Het ITC neemt daarin een belangrijke plaats in: Sellers is er van overtuigd dat het ITC van groot belang kan zijn voor de economie van het ei-land, geld kan binnenbrengen en arbeidsplaatsen kan scheppen, zowel direct als in-direct. In vergelijking met trade- centers elders ter we-reld, is het ITC op Curaçao van goede kwaliteit en neemt het een concurrerende plaats in. "We zijn flexibel en zullen ons aanpassen aan de wensen van de klanten." De grootte en de kwaliteit van het ITC noemde Sellers geschikt voor een start. Naarmate de vraag groeit, verwacht hij dat het ITC nog uitgebreid zal moe-ten worden, maar voorlopig voldoet het aan alle eisen.

TEAM-SPIRIT

Gevraagd naar zijn eigen inbreng en wat die voor het ITC kan betekenen, antwoordde Sellers een goede kennis van de markt te heb-ben, met name van de Ameri-kaanse markt, en bovendien de capaciteit te hebben om een "team- spirit" in het pro-ject te brengen. Ook in eer-de-re banen heeft Sellers dit be-reikt, liet hij weten en de nieuwe directeur is er van overtuigd ook in het ITC suc-ces te kunnen boeken. "We staan te popelen om te begin-nen en zullen agressief de markt gaan veroveren."

In gesprek met Minister Lourens

Kamara Sindikal vertrouw ziekenhuis directie niet

WILLEMSTAD — Gister-middag heeft een delegatie van Kamara Sindikal (KS) on-der leiding van vice- voorzit-ter Ronald Sluis een gesprek gehad met de minister van Ar-beidszaken, Winston Lou-rens. Tijdens dit gesprek, waarbij Ewald Ong-A-Kwie (SSK), Roque Keijers (PWFC), Daphne Kibbelaar en drie bestuursleden van CBV aanwezig waren, heeft Kamara Sindikal de minister gevraagd ervoor te zorgen dat de arbeidsrust in het St. Elisabeth Hospitaal (Sehos) gehandhaafd blijft, nadat de uitspraak van de rechter in het geschil tussen de Sehos-directie en de CBV- voorzit-ter, Daphne Kibbelaar, ten gunste van de laatste is uitge-vallen.

KS is na intern beraad van oor-deel dat Sehos het rechterlijke besluit formeel wel zal accepte-ren, maar langs allerlei wegen gaat proberen toch haar zin te krijgen. In het gesprek met de minister heeft de vakbond haar bezorgdheid hierover uitgespro-ken en vindt dat de minister stappen moet ondernemen om het Sehos- bestuur te controle-ren en ervoor te zorgen dat de ar-beidsrust niet gestoord wordt, waardoor de gezondheidszorg in gevaar zou kunnen komen. Zoals vice- voorzitter, Ronald Sluis, vanochtend meedeelde, heeft minister Lourens verklaard de

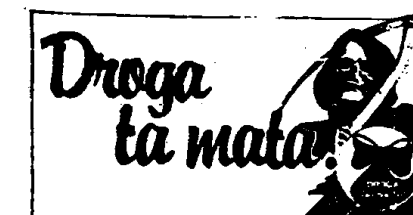
bezorgdheid van de vakbond goed te begrijpen en dat hij alles in zijn vermogen zal doen om ervoor te zorgen dat de arbeidsrust in het Sehos gehandhaafd blijft.

KS heeft dit gesprek met de minister aangevraagd omdat bij het laatste conflict tussen het Se-hos en KS de minister ook bemid-deld heeft. Toen heeft de minis-ter voorgesteld dat Sehos Daphne Kibbelaar voor een peri-ode van drie jaar aan de vakbond ter beschikking stelt. Na die pe-riode zou hij moeten beslissen of hij zijn functie van vakbonds-voorzitter voortzet. Dit voorstel is toen door KS, inclusief de CBV, gesteund, terwijl het Se-hos, de Kamer van Koophandel en de Vereniging Bedrijfsleven Curaçao dit voorstel van de mi-nister hebben afgewezen. Dit conflict is toen gescalaerd in een gerechtelijke procedure, waarbij Daphne Kibbelaar op 1 maart door de rechter in het gelijk werd gesteld.

Wetboek van Straf-recht terug naar Raad van Advies

WILLEMSTAD — Op voorstel van de minister van Justitie, ir Don Martina is de Raad van Mi-nisters akkoord gegaan de ont-werp- landsverordening betref-fende een nieuw Wetboek van Strafvordering, wederom aan te bieden aan de Raad van Advies.

In het oorspronkelijke ont-werp zijn enkele ingrijpende wij-zigingen aangebracht, waardoor het noodzakelijk werd dit ont-werp aan te passen, teneinde dit wederom aan de Raad van Ad-vies aan te kunnen bieden.



Proefvaart van patrouille-boot

WILLEMSTAD — In verband met de proefvaart van de eerste patrouilleboot van het Korps Po-litie Nederlandse Antillen (KPNA) maakt adjunct- haven-meester R. Frankel en de toekomstige gezagvoerder, hoofd-agent G.D. Meulens, een dien-streis naar Nederland. De boot wordt omstreeks 15 maart naar Willemstad verscheept.

TE KOOP OF TE HUUR WINKELPAND

Casa Vitali
Madurostraat 26
Direkt beschikbaar.

Inlichtingen: Tel.: 611315.
Gaby Behar.

van dorp -
eddlne n.v.

Voor al Uw boeken
en tijdschriften

eddlne
SCHOTTEGATWEG OOST

van dorp
OTRABANDA

van dorp
PUNDA

van dorp
PROMENADE

van dorp -
eddlne n.v.
HATO

van dorp -
eddlne n.v.
LAS PALMAS

van dorp -
eddlne n.v.
PRINCESS BEACH HOTEL

van dorp -
eddlne n.v.
CURACAO PLAZA HOTEL

van dorp -
eddlne n.v.
HOLIDAY BEACH HOTEL

van dorp -
eddlne n.v.
CARIBBEAN HOTEL

"Net even iets beter"



is seeking for a

MEMBERS RELATIONS ADMINISTRATOR

The requirements are:

- Excellent in English language (speaking and correspondence)
- Good typing skills and Computer knowledge
- Can work independent
- Nice personality
- Responsible, mature, teamworker and must contribute to the overall improvement of the Department.

For more information, please call the Personnel Department at 31000.

Gebakverkoop voor Te Aworo-werk

SAN NICOLAS — In verband met het zilveren bestaansfeest van het kinderdagverblijf/speelschool Te Aworo te San Nicolas organiseren enige ouders morgen een gebakverkoop, waarvan de opbrengst ten goede

komt aan Te Aworo om materieel te kunnen kopen. De gebakverkoop wordt morgen van tien tot vier uur gehouden op het terrein van de school aan de Isaac Wagemakerstraat naast Skol di Polis.

CCA stichting cultureel centrum aruba

Boetseer en Keramiekcursus

in

Cas di Cultura

Voor kinderen van 8 t/m 15 jaar:
op maandag en dinsdag
Voor volwassenen: op woensdagavond

Voor inlichtingen: tel. 21758 kantooruren.



PA
LIQUIDACION
TOTAL DI
INSECTO TA UN
PROFESIONAL
SO TIN



PROFESSIONAL
PEST
CONTROL N.Y.
BAO
DIRECCION DI
ROY MADURO
Y
MIGUEL
ARRINDELL.
NAN TA
BEK PA
COMBATI TUR
INSECTO
PROFESSIONAL
PEST
CONTROL N.Y.
AMANDELSTRAAT 3 B
Tel.: 25002

ADVOCATENKANTOOR HESE EN OFFRINGA

zoekt jong, representatief vrouwelijk jongmens voor de functie van

RECEPTIONISTE/TELEFONISTE

Ervaring is niet vereist, strekt wel tot aanbeveling.

Geïnteresseerden kunnen zich telefonisch verstaan op één der hieronder vermelde telefoonnummers voor het maken van een afspraak.

Advocatenkantoor Hese en Offringa

Emanstraat 112
Tel.: 24515 - 22993

ANNOUNCEMENT



Croes & Croes/KMG Klynveld Kraayenhof & Co. hereby announce that as a result of the merger internationally of Klynveld Main Goerdeler (KMG) and Peat Marwick, the office will continue its operation under the name:



Croes & Croes
Accountants

Nassastraat 85
Ennia Building
Oranjestad, Aruba
Telephone: 32098/31998
Telecopier: 24378

Directe tv-uitzending 18 maart-manifestatie

ORANJESTAD — Vrijdag 18 maart — de dag dat Aruba de Dag van Vlag en Volkslied viert — zal vanaf half zes 's middags vanaf het Plaza Betico Croes een culturele manifestatie worden gehouden van muziek, dans en gedichten, welke door TeleAruba rechtstreeks wordt uitgezonden.

TeleAruba begint pas half acht met deze uitzending. Alle aandacht zal door jong en oud aan de nationale feestdag van Aruba worden besteed. Medewerking wordt verleend door

leerlingen van de Sint Anaschool, het zangkoor van Maybeline Arends-Croes, dansgroep Mangusá, Arubaanse Dans- en Balletschool. Gezongen wordt onder meer door kinderen, onder wie Sylvienne Vrolijk, Chuchu Kock, Claudius Philips, het koor van Maria Gorettischool te Paradera. Voorts zullen op die dag in de districten de nodige activiteiten zijn. Op de scholen zal bij de leerlingen aandacht worden gevraagd voor respect voor vlag en volkslied. Dit gebeurt op 17 maart wanneer op alle scholen de nationale dag reeds wordt gevierd.

UNITED SECURITY INTERNATIONAL INSURANCE NV

vraagt

AMBITIEUZE JONGELUI

die geïnteresseerd zijn in een verzekeringsloopbaan op Aruba.

Vereisten: **Minimaal MAVO diploma**
Goede contactuele eigenschappen
In het bezit van een eigen auto.

Gelegenheid om de assurantie - B studie te volgen.

Schriftelijke sollicitaties binnen 14 dagen te richten aan:

United Security International Insurance N.V.
Madurostraat 22
Afd. Personeelszaken.



PEGA & LECHADA?
INT. & EXT. DOORS?
PLASTIC ROOF CEMENT?
SOLID CEMENT BLOCKS?
STEENGAAS?
BRENCHIE'S LUMBER & BUILDING SUPPLY
RONDWEG/DAKOTA

ARUBAN DAILY ENTERTAINMENT



Designed to be different
We are the most popular Disco
and entertainment complex in Aruba.
Our Sound pounds and
our Lights delight

L.G. Smith Blvd.
Oranjestad, Aruba.
De nightclub van Aruba.

Go/pare PIZZA
TAKE AWAY TEL.: 33541
Geopend van 11.00 a.m. tot 06.00 a.m.



Floating Restaurant
BALI
onder directie Leny & Eduardo Ellis.
Open: 11.00 - middernacht.
Happy Hour: 6.00-8.00 Taly Wever.
Zakenlunches: o.a.
Nassi Rames en Verse Vis.

GOLDEN TULIP
ARUBA CARIBBEAN
RESORT & CASINO
FANDANGO NIGHTCLUB
proudly presents:
The one and only
HERB REED
from the original
PLATTERS
with his company of 9 artists
and musicians
daily curtain time 10.30 p.m.
except Mondays
Club open from 9:00 p.m. till 2:00 a.m.
Cover charge show-time \$7.50 min. 2 drinks
For reservations please call 33555

Gezellige sfeer, goede service

vindt U in

RESTAURANT



Wij verwachten U voor lunch
(12.00-3.00), HAPPY HOUR
(6.00-7.00) of dinner (18.00-
23.00).

Telefoon 22977 of 27833.

Boulevard Theatre

TODAY
at 8:15 p.m.



ACTION 18 yrs.

TODAY
at 12:00 p.m.



VIAJE MAS ALLA
DEL PLACER

SEX - MOVIE 18 yrs.

TODAY
at 8:45 p.m.

THE
SQUEEZE
COMEDY 18 yrs.

SUNDAY
at



ALL AGES

Drive - In

TODAY
at 8:30 p.m. & 12:00 p.m.
SUNDAY at 9:00 p.m.

WHITE
WATER
SUMMER

COMEDY 14 yrs.



Ingezonden

Droga na nos skolnan

EN BERDAD ta birando tempo pa autoridadnan competente pone atenshon serio riba e problematico di droga cu ta apodera di nos juventud manera un sekta ta apodera di su victima. Hopi ta e majornan cu ta cana rond cu un susto profundo pa e pensamento: "Ki dia e malora lo toka na mi porta, cu e bendita droga ta den nos famia of kizas e ta den caba, sin cu nosa". (Hopi biaha ta laat ora majornan ripará cu nan propio jui ta involvi den droga i después e problema pa accepta e echo aki.)

Un suplica ta bai na tur politiconan cu ta den gobierno of ta forma parti di oposishon, pa no hunga wega politico cu e topico di droga, pasobra aki tin bida di hende involvi. Cu weganan politico mi ta referi na politiconan cu ta skirbi masha bunita den diarianan, pero ora di investiga casonan dudosos cu supuestamente tin di aber cu droga, nan ta vota contra investigashon pa un of otro motibo i mientrastanto e pueblo Arubano ta keda den duda.

Sigur ta cu si nos laga cos bai, manera e ta bajendo, door di no ataka e problema serio aki, anto nos juventud pa gran parti lo ta perdi i e dushi isla Aruba lo bira un paraiso pa drugdealers i mafia, i un Aruba pestá cu persona nan adicto na e veneno droga. E veneno cu ta explota famianan for di otro i ta crea desconfiansa, enemistat, mientras cu criminalidad lo aumenta drasticamente. Pa un isla turistico esakinan no ta ventajoso.

Sugerencianan:

1. Nos gobierno por cuminsa pensa den direkshon di un klinika pa interna e jovennan cu ta bai skol ainda i ja ta den gara di droga caba, pa asina laga nos skolnan liber di droga.
2. Prepara un ley pa evita alumnonan cu ta droga of ta deal den droga, bai skol hunto cu muchanan inocente. Esnan cu ta droga ta bai den e klinika ariba

J.A. FARRO
Aruba

Voor zestiende maal uitreiking

Kandidaat-stelling voor Leitojeugdbeker

ORANJESTAD — Ook dit jaar zal op Koninginnedag door gouverneur F.B. Tromp de 'Gouverneur drs B.M. Leito Jeugdbeker' worden uitgereikt. Het is voor het zestiende achtereenvolgende jaar dat deze uitreiking geschiedt. De voordrachten moeten uiterlijk 2 april aanstaande bij de voorzitter van de jury van de stichting Gouverneur drs B.M. Leito Jeugdbeker worden ingediend.

De Leito-jeugdbeker voor Aruba is beschikbaar gesteld voor de vereniging of organisatie in het land Aruba, die zich afgelopen jaar (van 1 maart 1987 tot 1 maart 1988) op zeer bijzondere wijze onderscheiden heeft door prestaties van één of meer van zijn jeugdleden, individueel of gezamenlijk, op cultureel of maatschappelijk gebied of op het gebied van de sport, dan wel of meer dan één van deze gebieden tegelijkertijd. Onder jeugdlied wordt verstaan een meisje of jongen tot de leeftijd van achttien jaar. Iedereen op Aruba kan daartoe een voordracht indienen.

De Leito-jeugdbeker is een wisselbeker. De beker komt definitief in het bezit van die vereniging of organisatie welke deze of drie opeenvolgende jaren of vijfmaal in totaal toegewezen kreeg. De aanwijzing geschiedt door een jury, die als volgt is samengesteld: voorzitter Jos van der Schoot, leden: de dames Bernadette R. Geerman, H. Wijnaar en de heren Ito Tromp, Vicky Caster en Rufo Odor.

Op Koninginnedag reikt de gouverneur de beker uit alsmede een herinnerings- medaille. De afgelopen twee jaren werden naast de beker ook nog een waarderingsprijs uitgereikt. In 1973 ging voor de eerste maal de beker naar Aruba Little League en achtereenvolgens naar: Santanero- drumband, Dr Martin Luther Kingschool, tweemaal Drecha Cas, Keyclub Colegio Arubano, dr Martin Luther Kingschool, Keyclub Colegio Arubano, tweemaal ALTB-jeugd, Barracuda- zwemclub met waarderingsprijs aan YMCA en in 1987 het Dominicus College met waarderingsprijs voor Seneca Sapuana.

Strengere controle op illegalen

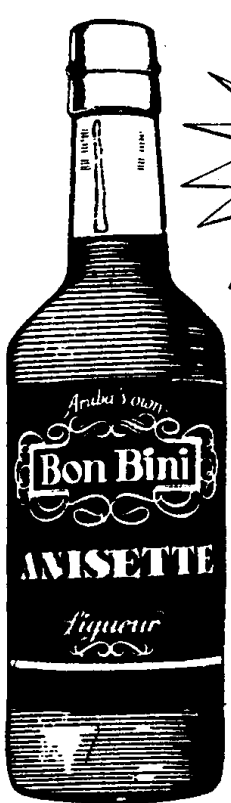
ORANJESTAD — De Immigratie is met strenge controles begonnen om te zien wie zonder vergunning op Aruba verblijft en zonder vergunning toch werkt — voornamelijk als dienstbode.

Bestuur van huisartsen vereniging

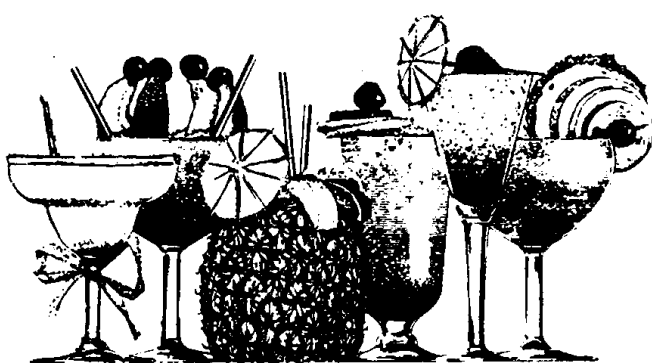
ORANJESTAD — De Huisartsen- vereniging Aruba heeft onlangs een nieuw bestuur gekozen dat als volgt is samengesteld: voorzitter dr E. Weststrate, penningmeester dr E.J.M. Boderie en secretaris dr A. van der Linde. Het bestuur vertrouwt erop dit jaar weer een positieve bijdrage te kunnen geven aan de medische verzorging op Aruba en daarbij de nodige samenwerking van de betrokken instanties te krijgen.

PALMERA QUALITY PRODUCTS N.V.

Orgullosamente ta introduci su linea nobo di liqueur, produci y embotella na ARUBA



"BON
BINI"



Apricot Brandy **Sambuca** **Creme de Menthe**
Amaretto **Banana** **Coffee**
Anisette Triple Sec **Cherry**

Obtenibel den tur Supermercado y liqueurshop na bon prijs.

Het Curaçaosch Museum

viert veertigjarig
jubileum

toenmalige directeur van het Amsterdamse Stedelijk Museum, de flamboyante dr. Willem Sandberg. Een keur van bekende, internationale kunstenaars, onder wie Karel Appel, Pablo Picasso, Pierre Alechinsky en Jean Dubuffet exposeerde bij die gelegenheid voor de eerste maal op Curaçao.

Maar ook de plaatselijke kunstenaars werden niet vergeten. Jaar in, jaar uit bracht het Museum een scala van belangwekkend werk, waaruit verschillende doeken en beelden werden aangekocht. Zo verrijkte het Museum zijn bezit met werk van onder andere Paulita Cornet, Charles Corssen, Ocalia, Anesi, Olario en Chris Engels.

Ook de Caribische regio werd niet uit het oog verloren. In 1951 al vond er een grote overzichtstentoonstelling plaats van intrigerende Haitiaanse kunst. Daarna volgden nog vele Haitianen, waaronder Lyonel Laurenceau.

In de loop der jaren groeide en groeide het Museum en werd steeds mooier. De naïeve Nederlandse schilder Jaap ter Haar exposeerde eind 1984 zijn vijfde doeken in het Curaçaosch Museum. Hij hield een pleidooi om deze prachtige plek op het eiland uit te bouwen tot iets buitengewoons. Ter Haar: "Dit unieke museum zou eigenlijk een nog grotere dimensie moeten krijgen. Een museum waar geen enkele bezoeker van het eiland aan voorbij kan lopen. Het eiland verdient zo iets". Uitspraken die slechts onderschreven kunnen worden....



HET GEBOUW dat thans het 40-jarige Curaçaosch Museum herbergt kan bogen op een bewegende historie. Gebouwd in 1833 onder architectuur van de luitenant der genie P. Boer, deed het pand eerst dienst als een quarantaine-hospitaal voor koortsige, doodzieke militairen van de koloniale macht.

Deze militairen, lijdende aan de gevreesde gele koorts, werden in een pontje aangewrikt naar één van de twee nu verdwenen landings-steigers aan het Rifwater van Otrobanda, waarna zij het hospitaal, dat voor die tijd van een ideale airco was voorzien door middel van open, gemetselde bogen, op hoop van zegen werden behandeld voor hun vaak dodelijke kwaal.

Tijdens de Tweede Wereldoorlog groeide in Willemstad het besef om ten dienste van de Curaçaose bevolking een eigen, op maat gesneden museum in te richten. De toen al bedreigde eilandelijke tradities zouden dan hopelijk wat minder snel vervagen. De oorlog had namelijk veel van het oude veranderd. De Koninklijke Shell stond voor een 'boom'-periode en de raffinaderij had vele vreemdelingen van andere zeden en culturele achtergrond naar Curaçao gebracht.

VLUCHTELINGEN

Dit alles bracht een niet geringe omwenteling in de lokale levenswijze. Wilde men, dat op langere termijn niet al het bekende en vertrouwde zou verdwijnen, dan moest datgene wat enige waarde vertegenwoordigde aan de vergetelheid ontrukkt blijven. In 1946 werd dan ook besloten tot de oprichting van een stichting, waar in onder meer de jonge arts Chris Engels, M. Gorsira, J. Maduro en Ch. de la Try Ellis de eerste bestuursposten bekleedden.

De stichting zocht uiteraard naar een geschikt, niet al te klein gebouw en stuitte uiteindelijk op het 19e eeuwse hospitaal aan de Van Leeuwenhoekstraat. Het had geen bestemming meer en was, voorzichtig uitgedrukt, nogal

bouwvallig. In de laatste jaren van de oorlog had het pand nog sporadisch gefunctioneerd als opvangs-centrum voor vluchtelingen uit Europa.

De schrijver J. van de Walle, die overigens over een unieke collectie antiek Curaçaos meubilair beschikt die hij blijkbaar in zijn Antilliaanse periode via 'verhuizingen' bij elkaar verzamelde, schreef over het afgedankte militaire ziekenhuis in zijn boek 'De Overtocht': 'Een oud, vervallen, somber quarantaine-gebouw dat reeds jaren niet meer gebruikt werd, veranderde in een vluchtelingenkamp. Uit alle hoeken en gaten zocht men bedden bij elkaar. Rondom het gebouw werden primitieve prikkeldraadstellingen opgeworpen, die dag en nacht door gewapende mannen bewaakt moesten worden en vastgesteld werd, dat de vreemdelingen slechts eenmaal per week in de hoofdstad van het eiland mochten winkelen, bewaakt door militairen met het geweer in aanslag'.

Dit was de erfenis uit het verleden die verbouwd werd onder leiding van architect J.H. Werner, die zijn sporen reeds verdiend had met de gedeeltelijke reconstructie van het Rijksmuseum in Amsterdam.

CAREL WILLINK

Het idee een cultuur-historisch museum in te richten viel ook duidelijk bij de gouverneur van de Nederlandse Antillen en bij de nieuwe Staten in de maak. De burgerij van Curaçao offerde uit eigen middelen en bracht een voorlopige museum-inventaris samen, waardoor er stijlkamers konden worden ingericht met origineel, antiek meubilair en vroegere gebruiksvoorwerpen.

Begin maart 1948 opende het nieuwe museum haar poorten. De stijlzaal waren ingericht en uit Nederland was een gevarieerde tentoonstelling moderne schilderijen overgebracht. Tot deze eerste exposanten behoorden onder meer Edgar Fernhout, Jan Sluyters, Jeroen Voskuyl en de toen nog niet door een ieder zo bewierookte A.C. Willink, van wie een zelfportret in één van

de zalen van het museum te zien valt. Vandaar dat de anecdoten in dit kader niet mag ontbreken: Toen de Nederlandse topschilder Adrian Stahlecker eind 1985 zijn in Europa zeer geapprecieerde oeuvre in het Curaçaosch Museum exposeerde, was het zelfportret van Willink te zien, hij uitermate verrast.

Ten eerste zijn originele Willinks in de Caribische regio niet zo dicht gezaaid. Het toeval wilde echter dat Stahlecker een portret uit Nederland had meegebracht van Mathilde Willink, ex-vrouw van Carel, die haar na ettelijke incidenten en ruzies verliet voor een nieuwe vlam. "Het is of de duivel ermee speelt", verzuchtte Stahlecker verbouwereerd over zijn ontdekking, "nu zijn ze toch weer bij elkaar...."

Architect Henk Werner verbouwde het vroegere militaire hospitaal op praktische wijze. De hoofdingang werd verlegd naar de korte zijde, waar op traditioneel 19e eeuwse manier een trap met bordes is gebouwd. Dit werd 'De Stoept' genoemd, een benaming die in later jaren zou voortleven in het door Chris Engels gediende literaire tijdschrift, waarin vele Curaçaose talenten hun letterkundige debuut mochten viëren.

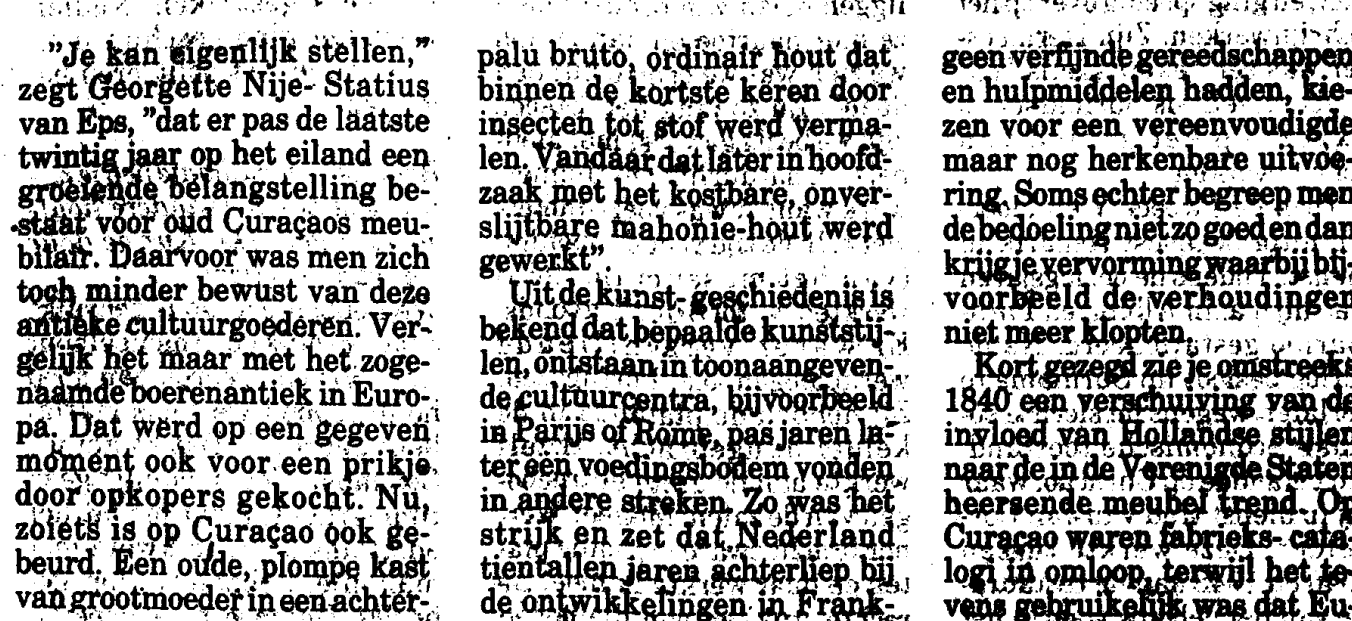
MULTI PURPOSE FUNCTIE

In de beperkte ruimte waarover het museum beschikt, vervult het een multi-purpose functie. Het moet met zijn permanente inventaris een idee geven van het oude, Curaçaose leven en in de expositieruimten lichtvallen op een aanbod van lokale en internationale kunstuitingen. Zo bracht het Museum in 1954 de bekende verzameling van Ir. Vincent van Gogh, de kleinzoon van de wereldberoemde schilder van de Provence. Deze expositie was op dat moment de eerste over het werk van Van Gogh in de Zuid-Amerikaanse regio.

Een ander hoogtepunt uit het bestaan van het Museum bestond uit een tentoonstelling in 1962 van het werk van 'De Pioniers', een expositie in vier zalen samengesteld door de

Internationale en plaatselijke kunstenaars exposeren scala belangwekkende werken





Wet hadje eienliik

OPROEP BEZEEPERS ANTIEKE MEUBELAIR
Als U denkt een apart, oud Antillaans meubelstuk te bezitten, dan zou u zevent Nijde dit graag vernemen om het te laten fotograferen voor haar documentatie. De bedoeling van deze documentatie is om eind dit jaar te komen tot een publicatie, waarschijnlijk in de vorm van een fotoboek.

Dinsdag 8 en donderdag 10 maart om 10 uur 's ochtonds en woensdag 9 maart en vrijdag 11 maart om half 8 's avonds zijn er in het Curaçaosch Museum bijeenkomsten voor belangstellenden om aan de hand van voorbeelden uitleg te krijgen in te gaan op het onderwerp 'antieke meubels'.

rik, terwijl de Antillen dan
weer een aantal decennia later
de 'nieuwe' Hollandse trend
overnamen.

Daarnaast werd in het mid-
den van de 19e eeuw tijdens de
industriële revolutie de af-
vloei van de Verenigde Staten
merkbaar, waar houtbewer-
kings- machines voor een mas-
sa- productie aan machinaal
gemaakte, goedkopere meubels
zorgde. Naast de afvoer
van deze meubels op
de Antillen (waarbij Han As pro-
ductie van lokale, handge-
maakte, duurzame meubels te-
rug en het aloude vak van
'schrijnwerker' ging op de eil-
landen kwalitatief en kwanti-
tatief achteruit.

**MASSIEF MAHONIE
HOUT**

"Uit mijn onderzoek blijkt
steet George de Nijé, "dat we
niet kunnen spreken van een
echte, typisch Curaçaose stijl.
De meubels zijn in wezen alle-
maal afgeleide vormen van be-
kende, buitenlandse stijlen. En
meestal bestaan de lokale
meubels uit, waarvan velen
schrijnwerkers werken in de
Schiedamschen dijkstraat op de

Ropese- en Amerikaanse ontwerpers voorbeelden- boeken uitgeven. Aan de hand van deze voorbeelden maakte de Antilliaanse opdrachtgever een keus en bracht naar eigen inzicht een reeks wijzigingen en verfraaiingen aan. Maar nog maals, doordat de eenvoudige schrijnwerker vaak niet op de hoogte was van de oorsprong van de diverse stijlen, kreeg de eenigszins onwetende meester naar eigen smaak de afgepaste en bestaande meubelstukken in een willekeurige vorm die soms historisch niet klopte. Dit laatste geeft echter tevens het éénmalige en onvervangbare karakter aan van het originele, Curaçaos meubel.

Kenmerkend is ook dat de kleine groep vroege steden, die zich de meest verspreide stijlsels kon laten maken, slechts meubels van massief mahoeuhout wilden hebben, waartoe de witte mier geen vat had. Curaçao heeft aan vrij veel mahoeubomen gehand, maar toch werd veel hout per schip, vooral van uit de Dominicaanse Republiek aangevoerd. Dit hout werd dan verwerkt als meubelhout in de kleine steden.

hoort tot het nurbesit

vergelijkt met een modern
kond meubel dat rechtstreeks
van de fabriek komt".

KARAKTER EN WARMTE
Mevrouw Nije vertelt dat er momenteel geen meubel-experts meer zijn op het gebied van het specifieke Curaçaose meubel maken. Wel wordt er door een kleine groep oudere mensen nog wel gerepareerd en gerestaureerd. Een jongere generatie die dit interessante vak kan overnemen bestaat niet. "Vandaar", zegt de meubel-deskundige, die zich jarenlang heeft beziggehouden met de studie van kunst- en ambacht in het algemeen en met de restauratie van meubelen in het bijzonder. Toen de devaluatie van de gulden kwam dat de Antillen op dit terrein een witte vlek was "vandaar dat ik er bij de overheid voor zou willen pleiten dit vak opnieuw te introduceren op de LTS.

OUDE TROEP
Toch was mevr. Nije verbaasd dat er op Curaçao nog zo veel oude meubels te vinden waren. "Soms zijn mensen zijn schip er ook naar heb wat ze voor waardevols in huis hebben staan. Die zetten zo'n meubel dan ook als een pronkstuk op de plaats in de zaal. Bij anderen staat het meubel in de slaapkamer, maar het is echter onverzorgd in het een of andere stuk of ander. Je kunt hier nog echte vondsten doen.

Stuur een paar jongelui die
nijn-handig zijn met een heuse
naaf Nederland, want op de
stelsel het vak goed kan
leren. Dat lijkt mij eureka be-
kendrij, want anders raak je
op den goevren meent al-
kweit. Alleen is het niet ge-
gant dan is er lotterij niet
meer. Zonder onderhoud en re-
paratie gaan de moulens ver-
len. Ieder land is bijeen-
rots op zijn antiq, op zijn cul-
turen, schatten, taal, etc.

oude dames. En wat die niet in
hun huis hadden staan! Werke-
lijk uniek! Maar de dames von-
den het maar niet droep. Als ze
geld hadden betaald om nieuw
meubilair te kopen, dan waren
die pompe, zware dingen al-
lang op de vuilnisbelt ge-
dumpt!

Vanaf 3 maart houdt Geo-
gette Nijf, financieel gesteund
door STICUSA, een foto-
tentoonstelling. 'Ontwikkelingen
en kenmerken van het antieke
Antilliaanse meubel' in het 40-
jarige Caracaos Museum.
Het bestaan wel foto's zijn,
want je kunt moeilijk a die
meubels uit de museum zien",
aldus de directeur. Het be-
staan niet meubel. Daarbij
bestaat altijd het gevaar dat er
door het te veel licht be-
schadigd kan worden. En dat
nu juist zijn, voor de foto's
van natuurlijk het oude
meubilair al in het museum
aangebracht.

rots op zijn antiek, op zijn te-
genwoordig schattig. Maar we
achter rank uitpakken, en dan
dan, waarbinnen een klein
bekrakte de twee kleine
blijven.

TRAKERS
Nieuw York, 1971. De eerste
Nieuw York, 1971. De eerste
sede kanten waren om eind 18
1971. Maar het was de eerste
het te bestellen te laten me-
1971. Het was de eerste ver-
lingboeken op te maken was
iets opbracht wanneer het te
rechten werd aangeboden. De
kanten in voorbeeld voor wan-
nær de laatste ouder overlede
was. Het werd het kant in h
opbrengst verlicht, waarbij
opbrengst ten goede kwam an
de kinderen. Het ging in dit k
der vaak ten goede aan de
Mouillart werd echter be-

elastie te weten. Gravin ha-
sprek nu nog mensen van mij
generatie die hij het zien van
zijn foto- collectie mogelijk
uit de tijd van hun jeugd ge-
herkennen. Men zou het ten-
toertijdt als een kinder-
pomp, als niet-gebruikt. Nu
nu kijk je er dan toch met totale
andere ogen tegenaan. Verdr-
rie zeg je dan, het heeft kar-
teer.

De heer Leggen we de gron-
dige Curacaense antiek en mo-
del meubelmakerij. Hij ga zelf-
ver het meubilair dat in het be-
gin van de 20e eeuw is gemaakt
te laten vallen onder waarde-
loze antiek. Want in tegenstel-
ling tot de ontwikkelingen in
West-Europa en Amerika had
zich op de Antillen in die tijd
nog geen gemeenschappelijke
meubel-industrie ontwikkeld.
Daardoor bleef het echte meu-
belmakers-ambacht op de eilan-
den in zwang, waarbij met
behulp van pind (cave ge-
reedschappen een schitterend,
hoogwaardig produkt ont-
staat.

Het opvallende van dit echte
ambachtelijke produkt is te-
vens dat de zeer rijk gesneden
schermen en deuren buiten
land in het laatste half van de
18e eeuw en het begin van de
19e eeuw van de Antillen, op
de Antillen nauwelijks werden
gebruikt. Daarnaast komt in-
middels slechts sporadisch
een klein aantal vervaard-
de meubelen op de markt.
Het aantal van pind van pind
leij is ook zeer klein. Niet-
tegenstaande, het Curacaense produkt
is uniek. Daar moeten we ons
hier bewust van zijn, want we

NAPA

ZATERDAG 5 MAART 1988

40

**STICUSA FELICITEERT
HET CURAÇAOSCH MUSEUM**
MET HAAR 40-JARIG BESTAAN EN HOOPT DE
NAUWE CULTURELE SAMENWERKING TE CONTI-
NUEREN IN DE KOMENDE JAREN.

STICUSA

Stichting voor Culturele
Samenwerking (Sticusa)Fundashón Museo di Kòrsou
The Curaçao Museum Foundation
Stichting het Curaçaosch Museum
Fundación Museo de Curaçao

40

Proficiat!
met deze bereikte mijlpaal.
Wij wensen U veel sterkte.

Boekhandel
AugustinusFundashón Museo di Kòrsou
The Curaçao Museum Foundation
Stichting het Curaçaosch Museum
Fundación Museo de Curaçao

40

**VAN HARTE GELUKGEWENST
MET 40 JAAR
CULTUUR-BEHEER
EN CULTUUR-BEHOUD.**



Gem Studio

Fundashón Museo di Kòrsou
The Curaçao Museum Foundation
Stichting het Curaçaosch Museum
Fundación Museo de Curaçao

40

**OUR SINCERE CONGRATULATIONS
WITH YOUR ANNIVERSARY.**

**ONZE WELGEMEENDE FELICITATIES
MET DEZE MIJLPAAL.**

CITCO CURAÇAO INTERNATIONAL TRUST CO. N.V.

CITCO BANKING CORPORATION N.V.

CITCO BANK ANTILLES N.V.

CITCO INSURANCE SERVICES N.V.

Fundashón Museo di Kòrsou
The Curaçao Museum Foundation
Stichting het Curaçaosch Museum
Fundación Museo de Curaçao

HENDRIK HOOGVLIET werkt reeds 40 jaar lang voor de Stichting Het Curaçaosch Museum. Hij is van beroep schrijnwerker, een vak dat men in deze moderne wereld bijna niet meer kent. Hendrik werd in Suriname geboren en ging op zeventienjarige leeftijd in de leer bij de Rooms-Katholieke Missie in Paramaribo. In de grote werkplaats van de Missie kon men in die tijd (de jaren '20) veel verschillende ambachtssneden te werk zien; zo waren er botenmakers, timmerlieden, schrijnwerkers, loodgieters, metselaars, schilders, smeden, mechanici en motoristen.

Iedere nieuwe leerling moest, voordat hij zijn eigen richting koos, iets van al deze ambachten opsteken. Hendrik begon al gauw met het timmeren, en ging spoedig over op het schrijnwerken. Zijn leermeester was een zekere Louis Wittenberg, zelf ook Surinamer en expert op het gebied van schrijnwerken.

Toen de Tweede Wereldoorlog uitbrak moest Hendrik in dienst. Tijdens de oorlogsjaren was hij o.a. in Albina en Paramaribo gestationeerd. Na de oorlog besloot hij Suriname te verlaten wegens de slechte sociaal-economische toestand. Hij belandde op Curaçao, waar hij in dienst trad van Jan Cornelder. Deze werkte tussen 1946 en 1948 aan de restauratie van het gebouw waarin het Curaçaosch Museum zou worden gehuisvest. Hendrik begon dus vrijwel onmiddellijk na zijn aankomst op het eiland als timmerman bij het museum. In 1948 verliet hij Cornelder en trad officieel in dienst van het museum als timmerman-schrijnwerker.

Op 17 juli 1987 had Docco Engels, conservator van het Curaçaosch Museum een gesprek met Hendrik over zijn eerste jaren bij het museum en over zijn vak als schrijnwerker.

Wat voor werk deed je tijdens de restauratie van het museum?
Ik begon met timmerwerk, met

het verplaatsen van de raamkozijnen in de grote zalen. Die waren allemaal even hoog als de kozijnen van de buitenramen. Ze werden dan lager gezet en de metselaars maakten het werk af. Henk Werner (de architect van de restauratie) ontmoette ik voor het eerst hier in het museum; na het veranderen van de kozijnen begon ik met het repareren van meubels. Verschillende meubels hebben we van de knoek gehaald, daar ontbraken delen aan, en die hebben we moeten bijmaken.

Had je veel problemen met het vinden van antiek meubilair?

Ja, het was echt zoeken. Meneer Werner bracht nu en dan wat mee en dan zei hij: "Hendrik, je moet even naar de knoek naar zo'n plaats, daar liggen delen van bedden; haal ze hier naartoe en dan zullen we zien wat we ermee kunnen doen". En zo ging het. Steeds zijn we bezig geweest met meubels, en natuurlijk het timmerwerk want er was veel timmerwerk. In de tijd voor de opening (van het museum in 1948) werkten we tot 8 uur 's avonds. Er waren verschillende werkploegen, o.a. Portugezen. Zij hebben de plafonds in de kelder aangebracht. Ik zelf werkte aan de grote entreebogen van de zalen. Meneer Werner bracht zware mahonie platen en daar werkte ik mee. De rechte stukken van die bogen zijn bij Parera gemaakt; de figuren zijn toen machinaal uitgewerkt, maar de gebogen stukken heb ik zelf van zwaar mahonie gemaakt. Dat was mijn eerste werk eigenlijk als schrijnwerker bij het museum.

Is er verschil tussen het materiaal van vroeger en nu dat je als schrijnwerker hebt gebruikt?

Ja, inderdaad. Vroeger had je veel beter mahonie, het was meestal van Curaçao. De bomen groeiden hier zelf. Daar waren de oudere meubels van gemaakt. Ze werden gehakt en gezaagd, men gebruikte toen die spanzagen, dat zie je tegenwoordig niet meer. Maar het

hout van tegenwoordig is niet zo fijn als dat van vroeger. Dat komt omdat het meestal jong hout is; de bomen worden veel te jong omgehakt. En het hout is ook van mindere kwaliteit. Tegenwoordig wordt mahonie uit Colombia ingevoerd.

Is er een verschil tussen Curaçaose en Colombiaanse mahonie?

Ja, in de Colombiaanse mahonie kun je de poriën zien, die zijn meer open en daarom moeilijker te bewerken, bijvoorbeeld bij het politoeren. Daar ging meer tijd aan verloren. Als je het hout fijn geschuurd had moest je het eerst vullen, d.w.z. de poriën vullen, en dat gebeurde met shellac en "arpoisie". Dat is een laksoort, een hars. Dat werd vermengd met politoer en met een kwast over het werk gestreken. Nadien werd het glad geschuurd en dan kon je met politoeren beginnen.

Behalve met mahonie heb je natuurlijk ook met andere houtsoorten gewerkt. Kun je daar wat van vertellen?

We hebben o.a. hout gebruikt dat werkelijk geen meubelhout was. Wegens gebrek aan goed hout hebben we soms maria-hout gebruikt. Dat kwam uit Colombia. Het is feitelijk geen timmerhout, maar omdat het enigszins overeen kwam met mahonie, hebben we het gebruikt. Het moest wel gebeist worden om de kleur te krijgen van mahonie.

Veel werk wordt nu machinaal uitgevoerd, terwijl men vroeger meer met de hand werkte. Wat voor soort gereedschappen gebruikte je bij het schrijnwerken?

Ik gebruik o.a. schaven die ik zelf gemaakt heb en die ik uit Suriname heb meegebracht. Bijvoorbeeld, voor de entreebogen van de zalen moest ik speciale schaven maken, zoals holschaven, boorschaven en grondschaven. Dan had je ook linkschaven en rechtsschaven omdat je niet tegen de draad van het hout in mag schaven. Al die schaven maakte ik gauw uit hout, gewoon hout, omdat ze maar tijdelijk waren.

Heb je die schaven nog?

Ja, ik heb nog verschillende schaven die ik zelf gemaakt heb. Ik heb o.a. een holschaaf, dat werd gebruikt om bijvoorbeeld de rand van een plank af te ronden. Dan heb je een bolschaaf, daar maken we groeven mee. Ook heb ik een boorschaf, daar kun je vrij diep mee schaven. En een randschaaf, dan krijg je het negatief van de schaf op het hout. Ook heb je bijvoorbeeld een blokschaaf, dat gebruikten we als er oneffenheden in het hout zaten die we weg moesten werken. In de regel gebruikten we locushout om de schaven te maken, soms ook wel eikehout.

Waarom?

Omdat het hout niet springt onder de schaf. Het is hard hout en er springen geen delen uit. Dus het slijt niet zo gauw en het glijdt makkelijker over het hout. Vroeger gebruikten de

Sinds

mensen hier "sebu" dat is vet van de koeien, en dat was gemakkelijk te laten aflopen. Je plaatste wat in een gat van de schaf en tekenen van de schaf droog was haalde je je vinger wat vet over de hand en kant van de schaf af en dat met zagen geleukt.

Gebruik je dat ook nu nog?

Tot nu toe wordt het gebruikt om zagen en schaven te smeren. Ik gebruik nu wel een smeerolie, dat is even goed. Het hoofdzak is dat de schaven niet kunnenglijden. Vroeger was je moeilijker aan smeerolie.

Welke andere gereedschappen heb je bij het schrijnwerken gebruikt?

Ik heb ook schraapmesen gebruikt. Vroeger moesten we ze van versleten zagen; we sloopten een deel van zowat 20 centimeter uit de zaag, sloopten het recht, heel even geschuurd, gebruikten het dan om de schaven te schrapen. Je gebruikte dat vóór het fijnschuren. Het was te het hout wat gladde. Met de schaf niet kan doen, dat is schraapmes. De schaf maakt het hout wel glad, maar dat is

interview

niet zo mooi, niet zo fijn als de schraapmes. En nadien gebruik je ruw schuurpapier, daarna fijn schuurpapier.

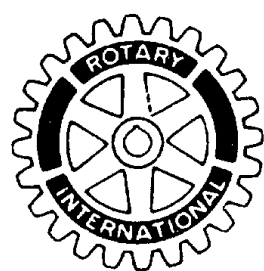
Wat voor beschadigingen kwamen het meest voor bij antiek meubilair?

Beschadigd finier, dat is schone kapotte poten die niet meer gerepareerd konden worden. Daar draaide ik nieuwe voet

en draaide ik nieuwe poten. Dat was ook wel een probleem. Het was ook wel een probleem. Het was ook wel een probleem.

40

**Congratulations
and the best of luck!**



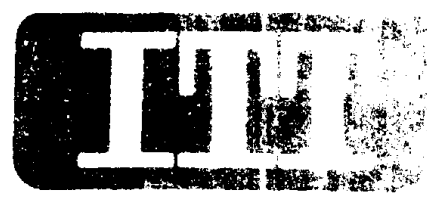
**Rotary Club of
Curaçao**

Fundashón Museo di Kòrsou
The Curaçao Museum Foundation
Stichting het Curaçaosch Museum
Fundación Museo de Curaçao

40

**VAN HARTE GELUKGEWENST
MET UW 40-JARIG BESTAAN**

**WIJ HOPEN U NIET
VAN DIENST TE MEKEN**



All America



et Curaçaosch Museum



werker Hoogvliet

We gebruikten vroeger vislijm om het fineer te plakken, en ik vermoed dat met het ouder worden de lijm losraakte, ook omdat er vocht in kwam. Misschien was de lijm ook niet goed voorbereid. Om het springen te voorkomen, gebruikten we "aluin" bij het maken van de lijm. Dat is een zoutsoort, je koopt het in blokjes. Vroeger gebruikte je dat nadat je je geschoren had; het is bijna

Vroeger gebeurde dat anders. Men hakte bijvoorbeeld een mahonieboom om; de stronk bleef staan en werd later zo laag mogelijk afgezaagd of afgekapt. Uit die stronk werden dan repen gezaagd, dat werd speciaal gedaan door mensen die daar werkelijk smaak in hadden en dat met de hand deden. Dat waren mensen die niet zelf schrijnwerkers waren. Je had bijvoorbeeld een trein-ma-

chijnist die dat in zijn vrije tijd deed, ja, dat weet ik nog! Het fineer werd echter niet meteen dan gezaagd; het werd later dun gemaakt en afgewerkt. De dikte van een reep was ongeveer een achtste duim. Zo'n reep werd op een rechte vlakke gezet, werd nat gemaakt en dan met een speciale steen geschuurd. Beide kanten werden afgeschuurd met die steen. Daarna ging men er met een lijmschaaf overheen, dat was een schaaft met heel kleine tanden die dunne groeven maakte in het fineer. Dat werd aan een kant gedaan, dan plakte het beter. Het materiaal waarop het fineer werd geplakt werd ook met de lijmschaaf bewerkt.

Hoe werd de andere kant van het fineerblad glad gemaakt?

Je kon er niet met een gewone schaaft aankomen. Je had wel speciale schaven ervoor die erg steil waren, de beitsels stonden bijna rechtop in die schaven. Na het schaven werd het fineer weer afgeschuurd met eerst ruw schuurpapier, en dan fijn schuurpapier. Vroeger gebruikte men haaievelen als schuurpapier. Dat heb ik nog gezien, maar heb ik zelf nooit gebruikt. Je had ook ruwe en fijne haaievelen. Wanneer het fineer gelijmd was, ging men er nog eens met een heet strijkijzer overheen om het goed te laten plakken. Door de hitte droogde de lijm ook sneller.

Hoe ging het dan als je gebogen stukken had die gefineerd moesten worden?

Fineer moest dan buigen en daar zocht je speciaal goed fineer voor uit. Er mocht in dat fineer niet teveel kwasten zitten omdat het anders gemakkelijk kon breken. Soms moest je zulk dun fineer zelfs nog bijschaven. Het fineer werd dan gebogen en met klemmen vastgezet of met touwen vastgebonden. Men moest heel goed controleren dat het goed vast zat. Soms had ik speciale mallen zodat het fineer van tevoren in een of andere vorm kon worden gezet.

Heb je ook aan marqueterie gedaan?

Ja, daar heb ik ook aan gedaan. We gebruikten meestal latrikshout, zure oranje zeggen we, als we met wit hout werkten. En we gebruikten ook purperhart-hout, dat is lila-achtig van kleur, en letterhout en bruinhart-hout. Het lag eraan welke kleur je moest hebben. Marqueterie heb ik grotendeels in Suriname gedaan, heel weinig op Curaçao. Ik heb wel een Surinamer gekend hier op Curaçao die dat werk deed, maar zijn naam kan ik me niet meer herinneren. Hij heeft veel dingen gemaakt met inlegwerk, o.a. voor het JPF. We deden dat werk uit plezier.

Heb je je op Curaçao meer op het repareren van antieke meubels toegelegd?

Ja, het repareren van meubels. Ik maakte vaak wat eraan ontbrak. Ook in Suriname werd

het eigenlijke werk, d.w.z. het maken van oude meubels, in mijn tijd niet meer gedaan. Toen ik begon, werden gewoon andere meubels gemaakt net zoals men dat tegenwoordig doet. Ik heb nog altaren, communiebanks en kerkbanken gemaakt voor de Missie. Ik heb zelfs voor de Protestanten moeten werken! Mijn werkplaats had een buitengewoon goede naam. We maakten o.a. maat-latten voor het gouvernement. Die werden aan de zagerijen gegeven. Men knoeide namelijk bij het aankopen van blokken hout. Die maatlatten moesten ze dan gebruiken, zodat de mensen niet bedrogen werden. Ik heb ook andere dingen voor het gouvernement gemaakt; wat hun bouw-departement niet aan kon werd naar onze werkplaats gestuurd.

Hier op Curaçao heb je in de loop van de tijd zeer veel meubels gezien. Kun je daar wat van vertellen?

Veel families hebben antieke meubels. Vansommigen ken ik de namen niet meer. Soms werd ik opgebeld door iemand, die vroeg mij dan of ik in een of ander huis in een of andere straat naar een meubel kon gaan kijken. Ze wilden weten of het van mahonie was en hoeveel het waard was. Die persoon zag ik dan nooit, maar het meubel wel. Zo heb ik verschillende meubels gezien die niet van mahonie waren maar wel als zodanig verkocht waren. Soms werden er kasten aangeboden, van mahonie-hout. Later bleek dan dat ze van pitch-pine waren gemaakt. Ze waren gewoon gebeitst. Ik heb ze toen moeten schoonmaken en weer opnieuw moeten beitsen; het leek dan op mahonie, zeiden ze. Die meubels zijn nu in Nederland. Soms kreeg ik een brief uit Nederland van die mensen. Ze vroegen me hoe ze het meubel moesten onderhouden. Dat gebeurde heel gemakkelijk met kokosolie. Als een meubel eenmaal gepolitoerd is, mag je er niet met die moderne spullen

aankomen; die bijten meestal in de politoer en dan is het gedaan met dat meubel. Je moet erg gewoon meteen lapje met kokosolie overheen gaan, dan blijft het goed. Die kokosolie kun je hier bij de botica kopen. Er zijn verschillende mensen die het ook zelf maken, die verkopen het op de markt.

In bovenstaande tekst komen bepaalde termen voor die niet voor iedereen even duidelijk mogen zijn.

Fineren is het beleggen van meubels van normaal meubelhout met uiterst dunne bladen van een edele houtsoort om zo de houtsoort van het meubel het aanzien te geven van de mooie houtsoort. Tussen ca. 1660 en het midden van de achttiende eeuw domineerde het wortelnotenhout als fineer; daarna wordt het mahoniefineer populair tot ca. 1850. Mahoniefineer is op Curaçao nog lang daarna in gebruik gebleven.

Marqueterie is een bepaalde wijze van fineren, waarbij uit verschillende materialen geometrische of figurale voorstellingen worden gevormd. Men maakt hierbij niet alleen gebruik van houten fineersoorten, maar ook van tin, schildpad, koper, parelmoer en andere materiaalsoorten. Deze materialen worden op elkaar gelijmd en gezamenlijk volgens patroon uitgezaagd. Losse delen worden vervolgens op uiteenlopende wijzen samengevoegd en op het meubel geplakt.

OPROEP SCHRIJNWERKERS

Wie kan mev. Georgette Nijse-Statius van Eps inlichtingen verschaffen over navolgende schrijnwerkers:
Gigi de Windt
Brampi (Lampi?) de Windt
Vidal Lamper
Papa Jerry
Gaby
John Maduro
Welhouse
Djobelien
Wanneer u één van deze mensen kent, gaarne contact opnemen met mev. Nijse via het Curaçaosch Museum, telefoon 626051.

40

ONZE HARTELIJKE GELUKWENSEN

EN WIJ HOPEN DAT ER IN DE KOMENDE 40 JAAR NOG VELE CULTURELE MANIFESTATIES MOGEN VOLGEN.

BOEKHANDEL SALAS

40 jaar Cultuur

1947 — 1987

Fundashón Museo di Kòrsou
The Curaçao Museum Foundation
Stichting het Curaçaosch Museum
Fundación Museo de Curaçao

40

VAN HARTE PROFICIAT

DAT WIJ ONS GEZAMENLIJK BLIJVEN INZETTEN TEN BEHOEVE VAN DE CULTURELE ONTWIKKELING OP CURAÇAO.

Cultureel Centrum Curacao

Fundashón Museo di Kòrsou
The Curaçao Museum Foundation
Stichting het Curaçaosch Museum
Fundación Museo de Curaçao

40

Masha Pabien!

Nog vele succesvolle jaren toegewenst.

© CUROIL N.V.

Fundashón Museo di Kòrsou
The Curaçao Museum Foundation
Stichting het Curaçaosch Museum
Fundación Museo de Curaçao

40

A successful past is a guarantee for a successful future!

Good Luck!!

KIWANIS CLUB PISCADERA

Fundashón Museo di Kòrsou
The Curaçao Museum Foundation
Stichting het Curaçaosch Museum
Fundación Museo de Curaçao

40

Van harte proficiat

Uw inzet en vruchtbaar werk is van groot belang voor onze gemeenschap.

De Antillen

Fundashón Museo di Kòrsou
The Curaçao Museum Foundation
Stichting het Curaçaosch Museum
Fundación Museo de Curaçao

Ons cultureel erfgoed al 40 JAAR in de veilige handen van Uw MUSEUM.

PABIEN, DANKI voor het bewaren van dat wat was - en de basis vormt van wat is en komt.

MADURO & CURIEL'S BANK N.V.

Fundashón Museo di Kòrsou
The Curaçao Museum Foundation
Stichting het Curaçaosch Museum
Fundación Museo de Curaçao

Op 7 maart a.s. bestaat Het Curaçaosch Museum

40 jaar

Wij vieren dit graag met U
met het

CARILLON CONCERT

ter nagedachtenis van al diegenen
die hun bijdrage hebben geleverd
aan het Culturele Leven op Curaçao.

Aanvang : 19.30 uur

Plaats : Het Curaçaosch Museum
van Leeuwenhoekstraat
Mundu Nobo.

Fundashón Museo di Korsou
The Curaçao Museum Foundation
Stichting het Curaçaosch Museum
Fundación Museo de Curaçao



Het carillon van het Spitzer & Fuhrmann gebouw wordt bediend door een
fijn mechaniek, dat de klokken naar wens doet spelen. De bedoeling is om
op gedistingeerde wijze de tijd aan te geven. Daartoe is de keus gevallen op
het Big-Ben motief. Het spelen van bepaalde wijsjes en welke wijsjes zal
nader worden overwogen. Op de foto: de heer J. C. Gunter, die met de instal-
latie van het Museumcarillon reeds veel ervaring opdeed, monteert thans de
electrische besturing van het carillon. Over de assen terzijde van het apparaat
lopen de geponste bandjes, net als bij een pianola, die de klokken in de juiste
volgorde en het juiste tempo doen spelen. (Foto: Fischer — Cl.: Fuhring)

ELECTROTECHNISCH INSTALLATIE BUREAU

J. C. GUNTER

SELVEDERESTRAAT 45

TEL. 3605

CURACAO, N.W.I.

Willemstad 21 Juli 1951

De Heer voorzitter der Regentenraad
v/h Curacao Museum.
Alhier.

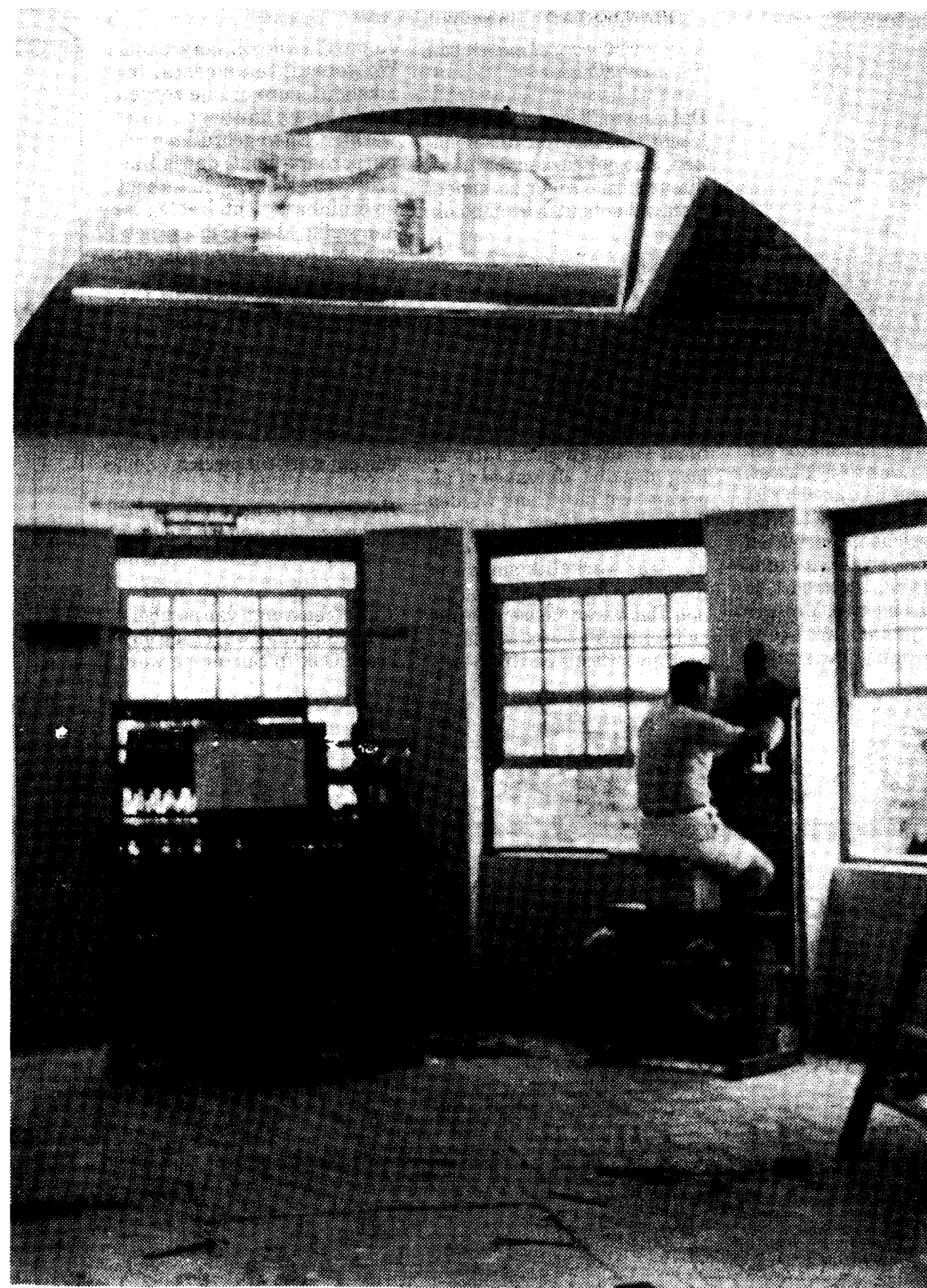
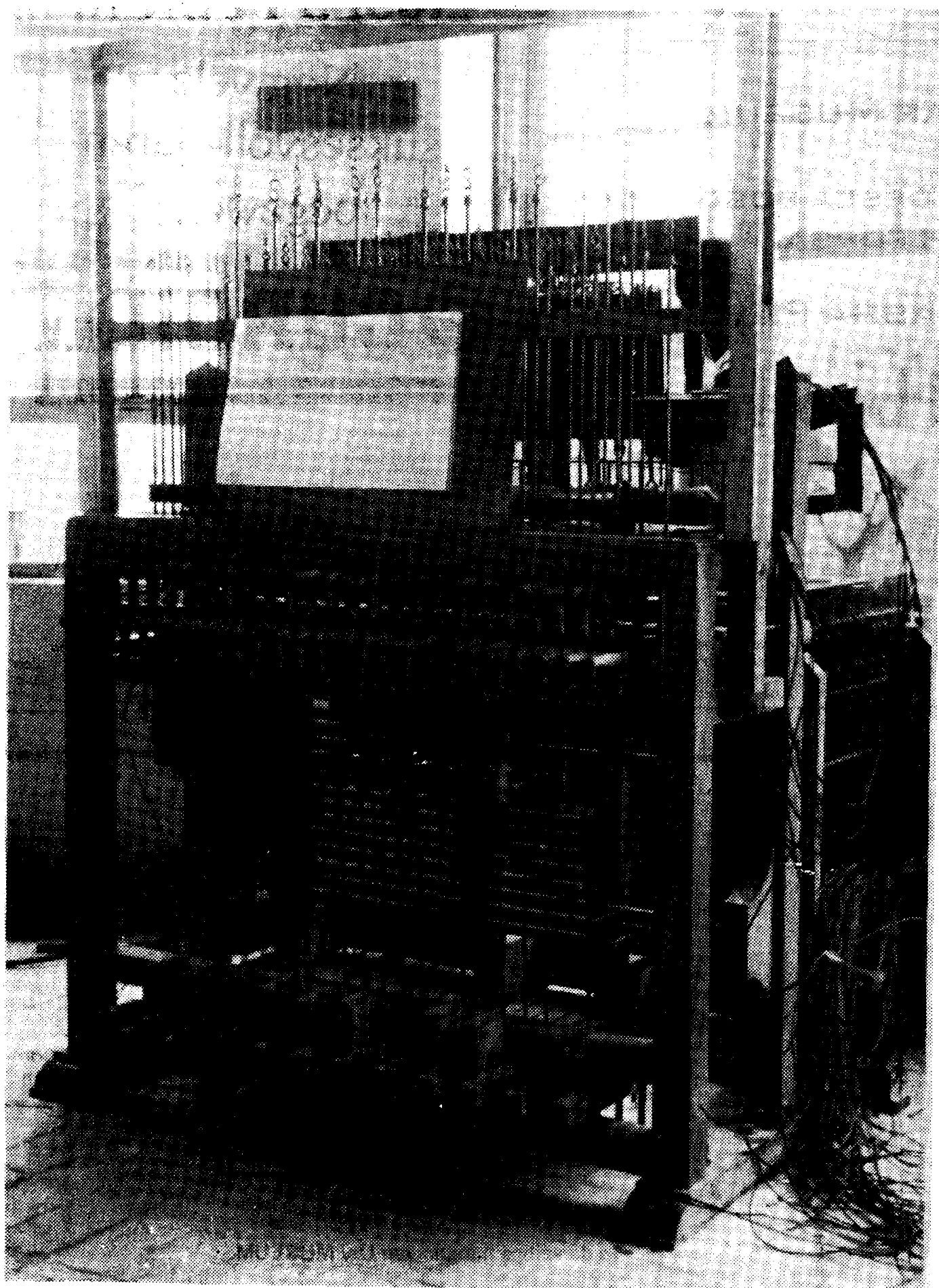
Hoog Edel Geboren Heer,

Onder dankzegging voor het namens Uw College door
de Heer Werner aan mij gedane verzoek om prijsopgave te doen voor het
electrisch aansluiten van het in het museum op te stellen carillon, heb ik
de oer U als voorzitter hiermede te berichten, dat ik bereid ben dit werk
geheel belangeloos uit voeren om ook van mijn zijde een bijdrage te tonen
wat evenals de milde schenkers toonden voor het schenken der klokken van dit
mooie kunstzinnige werk.

Verwachtend, dat U van mijn aanbod gebruik zal maken
verblijf ik met de meeste hoogachting ,

hoogachtend,

J.C. Gunter



ELECTRO - CENTRUM

Piscaderaweg 1

AGENDA

ARUBA

KANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00 / 14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333.

Voor spoedgevallen na kantoor: 21639, 22950 en 22316.

Pageboy: 127-743.

Bankrek. nr. 10.815.445 Banco di Caribe.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN

BOULEVARD THEATER

20.15 uur *Extreme Prejudice* (18 jr.); 24.00 uur *Wijde más alla del placer* (18 jr.); 11.20.45 uur *The Squeeze* (18 jr.).

DRIVE-IN: 20.30+24.00 uur *White Water Summer* (18 jr.).

BOTICA'S (nachtdienst)

Pabao brug: del Pueblo, tel.: 22154.

Pariba brug: San Nicolas, tel.: 45119.

WACHTREGELING DOKTOREN

Oranjestad, Mediki, Tanki Flip, Noord, Tanki Leendert, Paradera en Cas. Cruz: dokter A.S. Ridderstap, Santa Cruz 362, tel.: 28017.

Pos Chiquito, Savaneta en San Nicolas: dokter B. Britt-Croes, via Centro Medico San Nicolas, tel.: 48833.

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28289/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).

(voor brandgeval, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

TELEARUBA

ZATERDAG: 18.00 Start here; 18.30 Those amazing animals; 19.15 Science & Technology; 19.25 Big story; 20.00 It's a living; 20.30 Life most embarrassing moments; 21.15 CNN international news; 21.45 Estreno: "My Palikari"; 23.30 Sluiting.

ZONDAG: 17.00 Studiosport; 17.50 Style with Elsa Klench; 18.10 In search of... "Call from space"; 18.35 This week in review; 19.30 Showtime; 20.30 Actualidad; 21.00 Quo Vadis; 22.15 CNN international news; 22.45 Remington Steel; 23.30 Sluiting.

MAANDAG: 18.00 Scooby Doo new mysteries; 18.30 CNN international news; 19.30 The world tomorrow: "Positive parenting"; 20.00 Telenovelas; 20.30 Programma BUVO; 20.45 Dances of the world: "France"; 21.00 Downtown: "Tracks of mystery"; 22.00 Larry King show; 22.50 This week in Japan; 23.30 Sluiting.

DIVERSEN

FLIGHT INFORMATION CENTER: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informatie via verkeersstoren.

ESSO SERVICE CENTER (Oranjestad): 24.00 uur per dag geopend (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO OUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoeken 15.00-15.45 / 18.30-19.30 uur.

KONINGIN WILHELMINA FONDS (tel.: 24652 / 22817): informatiecentrum woensdag geopend van 08.30-12.00 uur - Paardenbaanstraat 8 (boven).

ARUBAANSE MUZIEKSCHOOL: 20.30 uur optreden van de Curaçaose groep "Adajio" - Cas di Cultura.

CULTUREEL CENTRUM ARUBA: 20.00 uur toneelvoering "El Vendador" met de Venezolaanse acteurs Zulay Garcia en Alvaro Ortiz - Cas di Cultura.

SPORT

VOETBAL

("warm-up"-toernooi)

16.00 uur Jong San Nicolas vs Jong Aruba - Wilhelminastadion.

20.00 uur Sportboys vs Estrella - RCA-centrum.

WANDELMARS (carnavalscommissie hospitaal): 19.30 uur start vanaf parkeerplaats hospitaal naar het eindpunt Villa Nostra waar tot 03.00 uur gedanst kan worden.

DOMINO: 19.00 uur White Label (Curaçao) vs Old Parr - Roxy.

ZONDAG

BOSCOPEN

BOULEVARD THEATER

11.20.15 uur *Extreme Prejudice* (18 jr.); 11.18.00 uur *Alice in Wonderland* (alle leeft.); 20.45 uur *The Squeeze* (18 jr.).

DRIVE-IN: 21.00 uur *White Water Summer* (18 jr.).

DIVERSEN

KINDERDAGVERBLIJF/SPEELSCHOOL

"TE AWORO": 10.00-16.00 uur gebakverkoop - schoolterrein, Isaac Wagemakerstraat nst. Skol di Polis.

"GRUPO DI BAILE PRO JUVENTUD": 10.00-18.00 uur autoström en bbq-party bij Indian Rock Garden.

ARUBAANSE MUZIEKSCHOOL: 14.00-16.00 uur workshop met blokfluit, klarinet en dwarsfluit - Cas di Cultura.

MAMONA (i.v.m. Int. Dag van de Vrouw): 18.00-21.00 uur viering in Fort Zoutman.

SPORT

KORFBAL (play-off): 10.45 uur Caribbean Stars vs Noord Masters - Noord Mastersveld.

SOFTBALL (ASB): (Caribbe-terrein)

10.00 uur Tremont Seagrass vs Olympic; 12.00 uur Caribbe vs Buena Vista Stars; 14.00 uur Warawara Joes vs Athletics Amstelto; 16.00 uur La Conifianza vs Ballantine/Casa Heime.

(Duracell-tornooi)

10.00 uur Napa Auto Parts vs The Raising; 12.00 uur Shell Super Plus vs Pepsi Cola; 14.00 uur Santa Cruz vs Blue Stars; 16.00 uur Amstel Beers vs Maduro Enterprises.

MAANDAG

DIVERSEN

TOERISTENSCHEEP: 09.00-15.00 uur "Britanis" - vert. Maduro Shipping.

BIBLIOTHECA NATIONALE: 17.30 uur opening Tentoonstelling 18 Maart (van Padu Lampe).

Vertrek van John Booi betreurd

Ex-minister Kelly Statenlid

ORANJESTAD — Unaniem werd gistermiddag ex-minister Charro Kelly aanvaard als lid van de Staten van Aruba. Hij is de opvolger van John Booi, die om interne redenen in de ADN, ontslag als Statenlid had genomen.

Allerwege werd Booi geroemd als een Statenlid, dat ten voorbeeld kan worden gesteld, als een man die zich altijd heeft ingezet om de belangen van Aruba te dienen. De hoop werd uitgesproken, dat Booi zijn grote kennis — gesproken werd van een arsenaal — ten dienste van Aruba zal blijven stellen indien dit gevraagd wordt.

Ex-minister Charro Kelly werd een welkom toegeroepen en sterkte toegewenst. Gistermiddag om half zes werd Kelly door gouverneur Felipe Tromp als Statenlid beëdigd.

KORT VAN DUUR

De vergadering van de Staten was gistermiddag van korte duur — nauwelijks drieluik — waarbij alleen de ingekomen stukken en de geloofsbrief van Charro Kelly werden behandeld. De Staten-commissie bestaande uit Chibi Croes, Eddy Werleman en Guillermo Trinidad, bevond de geloofsbrief in orde waarna Kelly unaniem als lid van de Staten werd toegelaten.

Hierna spraken verschillende fracties hun waardering uit voor het werk en de inzet van John Booi, die men noodgedwongen zag vertrekken, terwijl Kelly kracht en sterkte werd toegewenst. Verschillende leden, onder wie Pedro Bisip (ADN) en Guillermo Trinidad (MEP) spraken hun bezorgdheid uit, dat het zolang geduurd heeft voordat de geloofsbrief van Kelly bij de Staten kwamen. De voorzitter, mr Hector Gonzalez, als laatste spreker haakte hierop in door te

Probleem

ORANJESTAD — De Amerikaan S.R. (34), die zich aan boord van het schip 'No Problem' bevond, kreeg wel problemen. Hij mocht van de immigratie niet van boord, omdat hij geen papieren bij zich had. De man verklaarde, dat zijn papieren in Puerto Rico gestolen werden.

ORANJESTAD — In het Wilhelminastadion wordt dinsdagavond om acht uur een bijeenkomst gehouden voor scheidsrechters, scorers en personen die geïnteresseerd zijn lid te worden van de Aruba Basketball Officials (ABO). Men kan zich dinsdagavond als lid laten inschrijven. Er zal dan ook een bestuur worden gekozen.

Op Sint Maarten

Voortvluchtige dieven gepakt

PHILIPSBURG — Dinsdag 1 maart arresteerde de politie de 23-jarige M.S. van Dominica, die enige tijd geleden was weggerend toen de politie naar de plaats kwam waar hij met enkele landgenoten samenwoonde en waar toen enkele zakken met gestolen levensmiddelen waren aangetroffen.

Op dezelfde dag werden door de gendarmes drie mannen aan de Franse kant gearresteerd na een winkeldiefstal en ze werden uitgeleverd aan de recherche aan de Nederlandse kant. Het bleken de overige leden te zijn van de bende, waartoe M.S. behoorde, die toen gezocht werden wegens diefstal uit het Food-center.

Iedereen is altijd Happy met



Bestel bij Uw kruidenier

Victoria Bottling Company

ATSA: 17.00-18.15 uur algemene ledenvergadering - ATHA-gebouw, Patastraat 27 te Dakota.

KERKDIENSTEN

BRAZIL: zon.: 09.00 en 19.00 uur.

DAKOTA: zat.: 19.00 uur; zon.: 08.00 uur.

EMANUELKAPTEL: zat.: 19.00 uur.

NOORD: zat.: 19.00 uur; zon.: 07.30 en 18.00 uur.

ORANJESTAD: zat.: 19.00 uur; zon.: 06.30, 10.00 en 19.00 uur.

PARADERA: zat.: 19.00 uur; zon.: 10.00 en 19.30 uur.

POS CHIKUITO: zon.: 08.00 uur.

SAN NICOLAS: zon.: 08.30 en 18.30 uur.

SANTA CRUZ: zat.: 19.00 uur; zon.: 06.30, 09.00 en 18.30 uur.

SAVANETA: zat.: 19.00 uur; zon.: 17.30 uur.

TANKI LEENDERT: zon.: 09.00 uur.

PROTESTANTSE KERKDIENSTEN

ORANJESTAD: 10.00 uur ds A. van den Doel (crèche en zondagsschool).

SEROE COLORADO: 08.30 uur ds A. van den Doel.

PIEDRA PLAT: 10.30 uur ds Hessen; zondagsschool in het Jeugdcentrum.

SAN NICOLAS: 09.00 uur ds Hessen; zondagsschool op dezelfde tijd.

DE NIEUW APOSTOLISCHE KERK (Schuylstraat 12): 09.30 uur kerkdienst.

den gehouden met de nieuwe kieswet, maar ook was de oude Kiesverordening nog gedeeltelijk van toepassing.

VOORBEELD

Nelson Oduber (MEP) stelde de wijze waarop John Booi zijn ontslag had genomen ten voorbeeld aan de andere partijen. Met ingang van gisteren, toen Kelly als Statenlid werd beëdigd, is hij op non-actief gesteld als ambtenaar. Kelly is administrateur van de Setar.

Straatcollecte voor medicijnen Suriname

ORANJESTAD — Op 24 en 25 maart wordt door de onlangs opgerichte stichting om medicijnen voor Suriname bijeen te brengen een huis-aan-huis straatcollecte gehouden.

Hiertoe zal Aruba in verschillende secties worden verdeeld. Voor de omgeving van Dakota treden Alwin Sleur en Felix Baroudille als coördinatoren op. Personen, die mee willen helpen aan de straatcollecte, kunnen met deze personen contact opnemen. Ook kan men in de namiddag zijn naam opgeven bij het Buurtcentrum Dakota.

Rechter: onvoldoende bewijs

Vrijspraak in zaak van vervalst lottoformulier

ORANJESTAD — Verdachte T.O., die terecht stond omdat zij in oktober 1987 getracht had met een vervalst duplicaat van een Lotto-formulier de hoofdprijs van 17.366 florin te incasseren, kreeg bij behandeling van haar zaak van de rechter vrijspraak.

Volgens de rechter was er onvoldoende bewijs tegen T.O. Hij baseerde dit onder meer op het feit, dat een der getuigen van het Lotto-kantoor geen antwoord kon geven op de vraag of iemand op zijn duplicaat Lotto-formu-



ORANJESTAD — Sonny Bertrand, veiligheids-inspecteur van Divi Resorts, bracht op uitnodiging een bezoek aan Ithaca, New Jersey, in verband met de opening van Divi Executive Tower and Ramada Inn. Bertrand is sinds 1984 werkzaam bij de Divi-organisatie — na 25 jaar Antilliaanse politiedienst — en is belast met de veiligheid van alle Divi-bedrijven. Ithaca Mayor John Gutenberger, die reeds jaren bevriend is met Sonny Bertrand, ontving hem in Ithaca (zie foto). Hierbij was ook het hoofd van de politie, Brian T. Page, aanwezig.

Taxibond bespreekt problemen

Bermudez: studie openbaar vervoer

ORANJESTAD — Het bestuur van de Arubaanse bond van taxichauffeurs kreeg gelegenheid om in een gesprek met de minister van Verkeer en Communicatie, mr Angel Bermudez, diverse zaken te bespreken.

Uit het gesprek bleek onder meer, dat in het kader van de technische bijstand twee experts doende zijn het openbaar vervoer op Aruba helemaal door te lichten, opdat hierna een legale basis kan worden gegeven. De experts bezien de situatie rond de taxi's, toerbussen, verhuurwagens en Arubus.

PLANNING

Getracht zal moeten worden tot een beleid te komen wat het openbaar vervoer betreft, waarvoor onder meer de ouderwetse bestaande regelingen en wetten zullen moeten worden aangepast aan de eisen van de moderne tijd. Belangrijk is, dat men daarbij niet zo maar in het wilde weg gaat werken. Vooral de nodige planning is noodzakelijk, het-

geen met verdubbeling van het aantal hotelkamers een dwingende zaak is. Verwacht wordt, dat de experts op korte termijn een rapport zullen uitbrengen.

Tijdens het gesprek met de minister zette het bestuur van de Taxibond uiteen, dat er leden zijn die zich niet aan regels houden die door de Taxibond worden gesteld voor de goede gang van zaken. De minister werd verzocht de betrokken taxichauffeurs, die zich niet aan de regels houden, hierop te wijzen. Voorts dient een taxichauffeur een waarschuwing te krijgen, omdat hij door zijn optreden de goede naam van zijn collega's in diskrediet brengt.

Voorts bleek dat tijdens de carnavalsdagen een touroperator een groep van minder dan veertig mensen had vervoerd, hetgeen in strijd met bestaande afspraken is. Minister Bermudez heeft inmiddels betrokken maatschappijen hierop gewezen. Verzoekt werd zich aan de bestaande regels te houden.

Akkoord Brazilië met banken over schulden

NEW YORK — Brazilië heeft buitenlandse banken donderdag 520 miljoen dollar aan rente betaald. Het gaat hierbij om achterstallige rente-betalingen over januari en februari. Met de buitenlandse banken is een akkoord bereikt over uitstel van de schuld-aflossingen welke hadden moeten worden voldaan in de periode 1986 tot '94.

Het akkoord met de banken gaat over een bedrag van 67,5 miljard dollar, waarvoor nu een looptijd is bedongen van twintig jaar waarvan de eerste acht jaar vrij zijn van aflossing. Ook houdt het een verlaging van de rentetarieven in en tevens werd een gunstige regeling getroffen voor de aflossingen zodat Brazilië voorlopig geen al te zware financiële lasten krijgt. Na de aflossings-vrije periode van acht jaar begint men in 1997 met het betalen van slechts twee procent van de hoofdsom. Dit loopt op tot twintig procent in het twintigste en laatste jaar van de looptijd.

EERST IMF

De afspraak van Brazilië met de banken heeft nog een voorlopig karakter en wordt pas definitief als Brasilia een overeenkomst heeft bereikt met het In-

ternationaal Monetair Fonds (IMF). Dit zal ongetwijfeld aandrigen op een drastische vermindering van de overheids-uitgaven, welke men als de belangrijkste oorzaak beschouwt van de inflatie.

De overmaking van de rentebetaling werd bekend gemaakt door Fernando Milliet als president van de Braziliaanse centrale bank en Citibank-topman-ager William H. Rhodes, die het banken-comité voorziet dat met Brazilië onderhandelt over de schulden-kwestie. Deze betaling maakt onderdeel uit van een onlangs tussen beide landen bereikt principe akkoord over een herstructurering van een deel van de schuldenlast welke in totaal op 112 miljard dollar uitkomt.

MORATORIUM

Het akkoord houdt in dat Brazilië 5,8 miljard dollar van de banken krijgt waarmee men de rente kan betalen op de schuld over de jaren 1987, '88 en een deel van '89. Brazilië had beloofd zevenhonderd miljoen dollar over te maken. Het resterende bedrag van 180 miljoen volgt binnenkort. Verleden jaar februari kondigde Brasilia eenzijdig een moratorium op zijn rente-betalingen af.

Sinds 19 februari niets meer vernomen

In Colombia werkzame Nederlanders ontvoerd

BOGOTA — Twee Nederlanders blijken twee weken geleden te zijn ontvoerd in Colombia, waar zij werkzaam waren voor een Nederlands chemisch bedrijf. Van officiële zijde heeft men gezegd dat men niets van deze ontvoerings-zaak afweet.

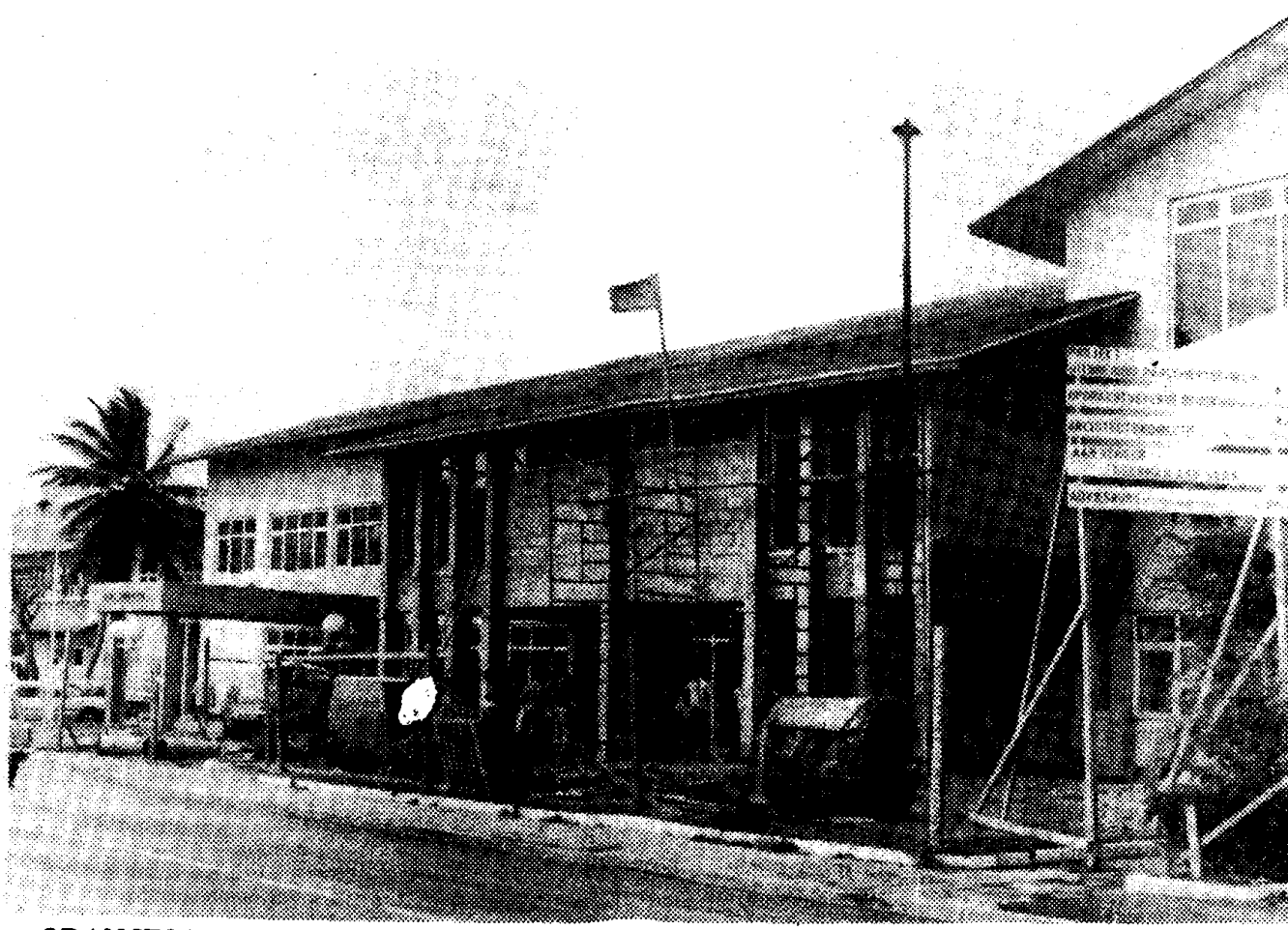
Op vrijdag 19 februari werden J. Meertens (29) en H. Bolhuis (37) opgehaald in het kantoor van Distribuidora Quimica Holanda Colombia SA door tien gewapende mannen die zich presenteerden als politie-mannen en die de beide mannen kwamen ophalen ter ondervraging. Bij navraag bleek dat het geen politie-agenten waren geweest. Sindsdien is er van de ontvoerde mannen niets meer vernomen. Over het motief van de ontvoering is niets bekend. Meertens was pas drie maanden in Colombia en Bolhuis al twee jaar. Zij

waren daar werkzaam voor een dochter-onderneming van Holland Chemical International group (HCI). Zo werd meegedeeld door Buitenlandse zaken in Den Haag.

GETUIGEN

De Nederlandse ambassade in Bogota staat in voortdurend contact met de HCI-vestiging in Bogota. Men heeft van de officiële instanties te horen gekregen dat deze niets van de ontvoering afweten. Het onderzoek is in handen van de Colombiaanse autoriteiten. Er zijn inmiddels getuigen verhoord die bij de ontvoering aanwezig waren.

Ontvoeringen komen in Colombia vrij veel voor. Vooral in het grens-gebied met Venezuela overkomt dit vaak aan veeboeren en landgoed-bezitters. In dit laatste geval is het doorgaans het werk van guerrilla-bewegingen.



Voor financieel centrum is veel belangstelling

ORANJESTAD — Voor lenenoticias sprak de voorzitter van de Arubaanse Kamer van Koophandel en Nijverheid, Miguel Mansur, nog eens zijn teleurstelling uit, dat de za-

ken met betrekking tot een financieel centrum op Aruba nog niet rond zijn.

Gisteren werden uit Panamá vijf telefoontjes van bedrijven ontvangen, die geïnteresseerd zijn zich op Aruba te vestigen, doch men wilde weten hoe het nu met de wetgeving inzake het financieel centrum staat. De Kamer-voorzitter noemde de kritiek niet juist, dat de Kamer en anderen nu ineens haast hebben en haalde aan hoe de Kamer reeds drie jaar geleden dit onderwerp had aangesneden. Tot op vandaag is het niet afgerond.

Hij herhaalde dat in verband met de situatie en onzekerheid in Panamá het nu ideaal voor Aruba zou zijn. De vrees, dat bij deze zaken drugs- en geld-terroren zou worden, noemde Mansur niet helemaal gegrond, omdat nu het merendeel van het geld naar Miami in Florida gaat, waar men toch wel angstvallig waakt tegen geld uit handen van verdovende middelen.

"Het toerisme kan de economie van Aruba alleen niet dragen", aldus de Kamer-voorzitter. "Wij moeten ook inkomsten uit andere bronnen zien te krijgen". De Kamer heeft een gesprek met de regering over deze kwestie gevraagd.

maai op dinsdag 8 maart. Om de cursus te laten doorgaan, moeten er tenminste vijftien deelnemers zijn, doch ten hoogste twintig.

Bezoek van pater uit Venezuela

TANKI LEENDERT — Aanstane dinsdagmiddag wordt vanuit Isnotú — de geboorteplaats van Dr Gregorio Hernández — pater Prudencio Baños op Aruba verwacht. Van 9 tot 14 maart worden er gebedsdiensten te Tanki Leendert, Madiki en Dakota gehouden. Zaterdag 12 maart wordt een pelgrimage naar de kapel van Alto Vista gehouden, waarna de pater op 15 maart Aruba weer verlaat.

Op initiatief van PEA

Vervolg-landbouw cursus

ORANJESTAD — Proyecto Educacion pa Adulto (PEA) gaat met medewerking van het landbouwstation Santa Rosa een cursus over landbouw voor gevorderden houden.

Speciaal is deze cursus bedoeld voor de personen, die aan de basis-cursus deelnamen te Paradera. Daarna wordt de cursus ook nog gegeven voor Oranjestad en Santa Cruz.

R. Fingal van Santa Rosa zal als instructeur van de cursus optreden. Onder meer zal gesproken worden over planten-ziekten, kunstmest, drip-irrigatie-systeem, planten en oogsten, fruitbomen, planten en groenten. De cursus zal vier maanden duren en wordt iedere dinsdagavond gegeven van half acht tot negen uur, voor de eerste

'Ik ben een jongen uit het volk met drie jaar LTS'

AMADEUS KEMPER

door IZAAN MOENIRALAM

DE NAAM AMADEUS schijnt samen te gaan met talent. De beroemde Mozart heeft zijn talent in ieder geval volledig waargemaakt. Of Amadeus Kemper die kans ook krijgt, is maar de vraag. Wij hebben het dan over atletiek en in het bijzonder over de midden- en lange-afstand disciplines. Aan zijn talent op dit gebied twijfelt de Antilliaanse sportwereld niet meer.

AMADEUS KEMPER, koosnaam 'Chapo', werd 23 jaar geleden in Otrobanda geboren. Met zijn moeder en zijn zus woont hij nog steeds in de Donkerstraat. Amadeus is momenteel recordhouder van de Nederlandse Antillen op de 5 en 10 km met respectievelijk 14.35 min en 29.35 min. Op crossgebied is hij de enige Antilliaan die internationaal meetelt. Amadeus over zijn sport en dagelijkse routines.

de Mozart onder de Antilliaanse hardlopers

"HET BEGON allemaal in mei 1985. Tonchi Minguel, toen directielid van de atletiekvereniging Olympic, nu bestuurslid van de Curaçaose Atletiek Bond, benaderde mij met het voorstel een 5 km afstand te lopen bij zijn vereniging. De duurloop was mij niet onbekend, omdat ik altijd gebasketbald had. Een sport waar je in een wedstrijd zo'n 5 à 7 km loopt. Ook in de trainingen haal je die tijd al gauw".

"Eerlijkheidshalve moet ik bekennen dat ik in 1975 al eens een race had gelopen. De Amstel Brouwerij Race. Maar dat mag geen naam hebben. Feit is dat de try out bij de atletiek-vereniging mij en Tonchi goed beviel. Samen besloten wij dat ik mij zou voorbereiden op een serieuze wedstrijd. Gelijk al in het buitenland: de Cayman eilanden in november 1985."

"Tot onze voldoening eindigde ik daar als beste Antilliaanse deelnemer. Dat was eigenlijk het moment waarop ik besloot mij toe te leggen op de midden- en lange-afstand-disciplines".

SELFMADE

"Vooral door zelfstudie en training ben ik toen gegroeid. Veel literatuur over de loopsport heb ik bestudeerd. Artikelen van Henry Rhono, lange tijd loopwonder en wereldrecordhouder op de midden- en lange-afstanden, Bill Rogers uit Boston en dat soort figuren, hebben mij veel geholpen. Kijk, aan trainers en begeleiders heb ik tijdelijk wat gehad. Namen zoals Confesor, Angel en Tonchi. Mannen die hier bekend zijn in de atletiekwereld. Het draaide er steeds om uit dat ze mij op een gegeven ogenblik niet verder konden helpen. Hun kennis omtrent mijn disciplines en de specifieke aanpak daarvan was beperkt. Bovendien hadden ze niet de tijd om zich er samen met mij in te verdiepen".

"Ik moest het dus alleen doen, wilde ik mijn tijden verbeteren, trainingen aanpassen en groeien naar de top. Vooral op medisch en technisch gebied moest ik heel wat bijhouden. Ik had van zuurstofgehalte, ademhaling, polsslag, longcapaciteit, stabilisatie en dat soort termen nog nooit gehoord. Ik ben een jongen van LTS-niveau. Ik heb nu een soort begeleider/coach/sponsor. Dat is Hildo Martis. Hij helpt mij de trainings-schem'a's op te stellen, ze af te werken en te controleren. Hij regelt ook mijn inschrijvingen voor wedstrijden".

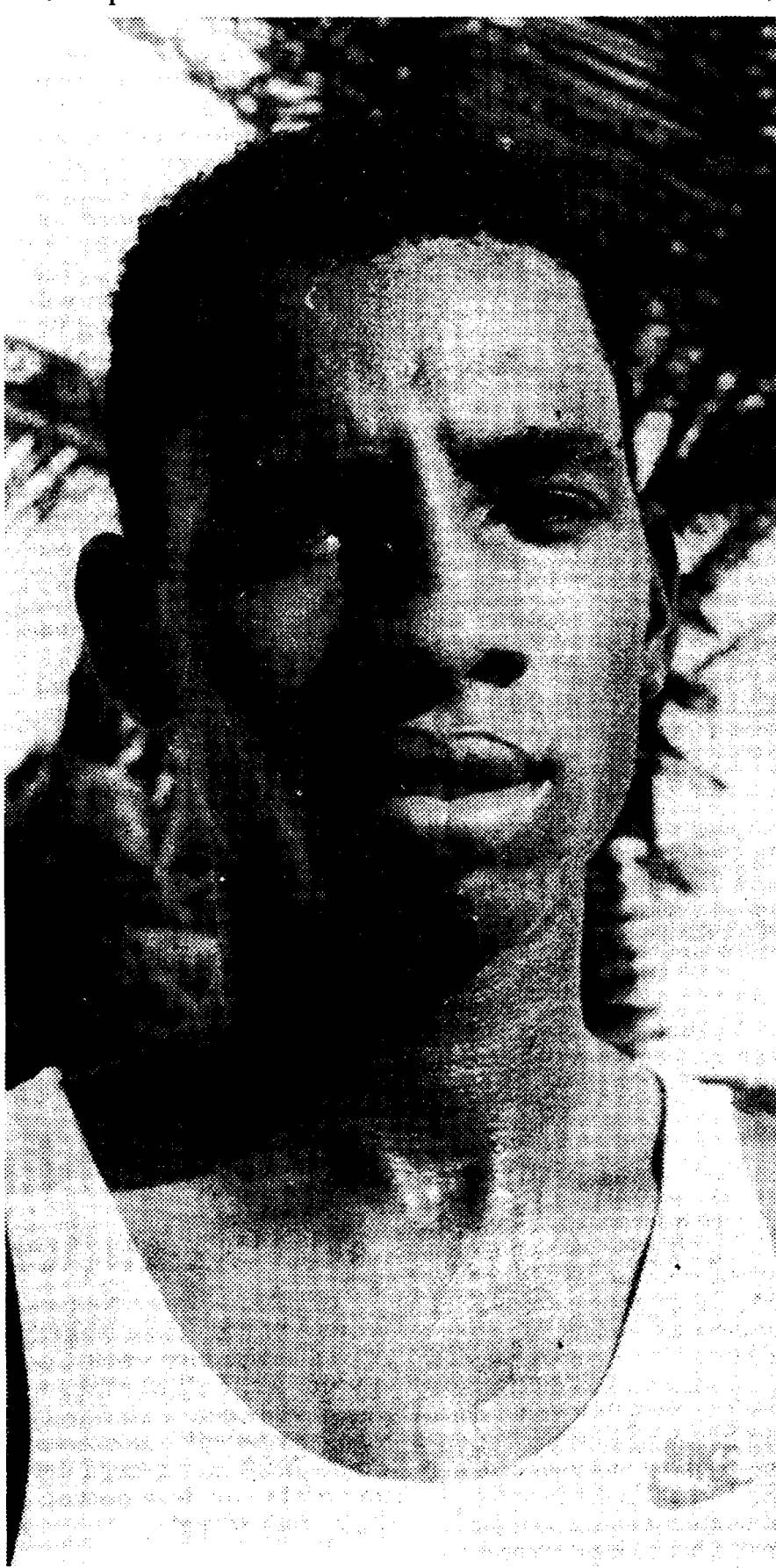
STRATEGIE

"Uiteindelijk zijn de wedstrijden de momenten bij uitstek om de trainingen en oefeningen te toetsen. In de eerste wedstrijden eindigde ik niet in de kopgroep. De reden was vrij simpel: ik keek teveel op tegen de grote namen zoals Rudsel Martina, toentertijd regerend kampioen. Een psychologisch nadeel dus. Bovendien had ik van strategie nog geen kaas gekregen. Ik liep maar zo hard mogelijk om maar niet achterop te raken. Liefst zo dicht

mogelijk bij de kopgroep met het resultaat dat ik vlak voor de finish kracht te kort kwam voor de eindsprint".

"Ik heb toen geleerd om mijn eigen race te lopen. Onafhankelijk van wie er meedeelde en wat er op het spel stond. Ik trainde daarop en het resultaat was dat ik de een na de andere wedstrijd won. Derest van het deelnemersveld werd op steeds grotere afstand gezet. Ik blijf echter trouw aan mijn nieuwe principe. Ik loop mij eigen race."

"Ook op internationale wed-



strijden gaat dat nu zo. Liet ik mij eerder doldraaien door grote namen tijdens bijvoorbeeld een Sylvesterlooptocht of een wedstrijd van Centro Americana del Caribe, nu kan het me niet veel schelen wie er aan de start verschijnt. Dat is dan ook de reden dat ik zeventig plaatsen klonk in het klassement in vergelijking tot de voorlaatste Sylvesterlooptocht. En daar waren de beste crossers ter wereld aanwezig".

"Goed, ik ga voor Antilliaanse begrippen misschien hard maar ik blijf me internationaal

oriënteren. De tendens is hier dat als je kampioen bent of goed presteert, je er al bent. Dat vind ik verkeerd. De tijden die hier voor 'goed' doorgaan, stellen internationaal niet veel voor. Het gevoel van 'ik ben kampioen dus ik ben goed', geldt niet voor mij."

GEEN COMPETITIE

"Wat ik heel erg jammer vind, is dat ik bijna geen competitie meer heb. Jongens tegen wie ik eventueel zou kunnen lopen,

twaalf wedstrijden gelopen. De eerste op de Cayman eilanden zoals ik reeds vertelde. Ik haalde daar de zevende plaats. Verder Aruba, Bonaire en tweemaal op het toernooi van Centro Americana y del Caribe. De eerste keer in Venezuela, waar ik slecht presteerde met een elfde plaats bij dertien deelnemers. Toen speelde mijn onervarenheid ook een rol. De tweede keer werd ik derde achter een goede Puerto Ricaanse winnaar. Op Barbados haalde ik een tweede plaats in een 10 km-cross. In Californië tekende ik op de 5 en de 10 km voor een derde plaats. Mijn laatste internationale race was de Sylvesterlooptocht op 31 december in Brazilië".

DAGINDELING

"Ik mis echt een ervaren trainer of begeleider. Ik voel dat ik harder kan. Voorlopig stel ik mijn schema's dus zelf op en mijn dagindeling ziet er dan ongeveer zo uit: rond een uur of 6 's morgens begin ik met een 40 minuten duurloop laag tempo. Daarna ontbijten en wandelen. Soms ga ik 's middags werken bij Maduro. Schepen aftanken. Zo niet, dan houd ik het rustig tot een uur of 5 's middags. Dan begint de zware training van de dag. Afhankelijk van de opgestelde schema's en de periode waarin ik mij bevind, opbouw of afbouw, duurt dat zo'n anderhalf tot twee uur. Meestal probeer ik rond een uur of elf 's avonds naar bed te gaan".

"Mijn voeding kan ik helaas niet aanpassen om financiële redenen. Het is voor een atleet belangrijk om de juiste voeding te gebruiken. Mijn moeder probeert wel steeds de nodige vitaminen, eiwitten en koolhydraten op het menu te krijgen, maar echt uitgebalanceerde diëten kan ik mij niet veroorloven".

TEGEN MIJZELF

"In het weekeinde heb ik altijd een race. Is er geen officiële dan loop ik er een tegen mijzelf. Soms loop ik buiten mededinging mee om de anderen niet af te schrikken. Het vervelende is dat het wedstrijdelement dan sporadisch gevoeld wordt, maar gelukkig is Hildo een goede coach. Hij zorgt ervoor dat ik mijzelf steeds weet te motiveren".

"Naast hardlopen, beweeg ik mij ook op andere sportieve vlakken. Basketballen blijft ik regelmatig doen om de conditie in explosieve vorm te handhaven. Fietsen doe ik ook regelmatig. Verder zijn mijn hobbies lezen en het volgen van het nieuws. Daar vul ik mijn dagen dan ook mee".

BOND

"Via Tonchi Minguel heb ik zo nu en dan contact met de Antilliaanse Atletiek Bond. Officieel heb ik de gelegenheid om drie maal per week bij de bond te trainen. Maar bij de bond wordt op de baan getraind en mijn voorkeur gaat uit naar de cross. Ik train daarom maar één maal per week bij hen. De rest van de week train

ik op mijn eigen plekken. Achter Seru Domi en op de koreedor bij het Rif. Als er een officiële wedstrijd of uitnodiging is, hoor ik dat van de bond. Dat is eigenlijk alles wat ze voor mij doen".

"Voor professionele of degelijke begeleiding hoef ik bij hen niet aan te kloppen, alhoewel ik al meerdere malen heb bewezen verder te kunnen. Er is in het

SPORT AGENDA

MALTA AMSTEL

SENTRO DEPORTIVO KORSOU (zwembad)
geopend van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur;
dinsdag- en donderdagmorgen gesloten.

BOWLEN
(Damacor Bowling Club, Chuchubweg)
openingstijden: maandag t/m donderdag van 17.00-22.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

SCHAAKVERENIGING CURAÇAO (Maduro Plaza)
iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken.

SCHAAKVERENIGING JANWE (Sentro di Barrio Janwe)
elke zaterdag van 09.00-13.00 uur voor schaatlessen en -training voor de jeugd vanaf 7 tot 23 jaar.

SCHAAKSCHOOL «NA PLAKA CHIKI» (o.l.v. Omelio Merien)
geopend van 14.00-15.15/15.30-16.45 en 20.00-21.15 uur te Plantersrust 6.

TENNIS (Amsteltoernooi voor dubbels)
18.00 uur 2e ronde-wedstrijden - CSC-baan te Damacor.

KARATE
19.00 uur karate-wedstrijden - SWRC.

BOKSEN
20.30 uur int. bokswedstrijden (met o.a. Ibi Zimmerman vs Easy Boy Michael) - Coney Island Square Garden.

ZONDAG
CURAÇAOSE SPORT FEDERATIE (i.s.m. Sedreko)
sportweek
16.00 defilé van de deelnemende sportbonden;
18.00 uur voetbal;
19.00 uur zwemmen - Sentro Deportivo Korsou.

ATLETIEK (Curaçaose Atletiek Bond)
07.00 uur start 'New Song' race bij Sentro Deportivo Korsou naar het Suffisantstadion.

ZEILRACE RONDE VAN KLEIN CURAÇAO (WSV Jan Sofat)
08.00 uur start voor de 'cruising class';
09.00+09.15 uur start 'racing class II+I' - steiger van Jan Sofat.
17.00 uur prijsuitreiking.

VOLLEYBALL (Hubentut 70)
10.00 uur voortzetting knockout-toernooi - speelplaats Oranjeschool.

BASEBALL (Senior League)
Muebles Kennedy vs Mas Productions;
12.00 uur Kodak vs ABN;
14.00 uur Cindu vs Libby's;
16.00 uur Malta Amstel vs Ennia - Little League Ballpark te Suffisant.

SOFTBALL (Liga Amistad)
10.00 uur Swift vs Lucas Bols;
12.00 uur Veteranos vs Carpatula;
14.00 uur Cheprok vs Love Ice;
16.00 uur Luvac vs Awa Limpri - Suvek Softballpark.

verleden gesproken over uitzending naar de VS. Om mij daar via een College verder te helpen. Vele Afrikaanse atleten doen dat met de bekende goede resultaten op wereldniveau. Voor mij zou dat ideaal zijn. Ik weet zeker dat ik dat aankan".

"Maar de Atletiek Bond vindt dat mijn opleiding, derde klas LTS, daar niet voldoende voor is. Ik heb het gevoel dat ze mij liever hier op Curaçao zien rondhollen dan carrière te maken elders, wat toch ook in hun voordeel zou zijn. Ik weet het niet hoor".

UIT HET VOLK

"Ik ben een jongen uit het volk en wij hebben het niet breed en ik heb geen vaste baan. Ik ben van steun afhankelijk om kansen te creëren en mijzelf te verbeteren. Zoals een College stage. De Bond vraagt mij of ik interesse heb in Seoul, de Zomerspelen van september. Natuurlijk heb ik dat. Maar de Bond geeft alleen maar door dat de limiet 14.00 min is voor de 5 km, de afstand waar ik voor in aanmerking kom; maar biedt mij geen begeleiding om deze limiet ook te halen".

"Ik kan het, ik voel dat. Wil ik op zo'n evenement goed voor de dag komen dan zou ik daar al mee bezig moeten zijn. Dat kan ik niet in mijn eentje. Ik moet bijvoorbeeld medisch onderzocht worden om te bepalen wat voor trainingen en schema's voor mij optimaal zijn. Welke aanpassingen ik moet doen, enzovoort. Maak hier maar een sponsor zo gek die dat wil bekostigen".

"Te laat is het nog niet en ik hoop dat ik de kans nog krijg om op de Olympische Spelen te lopen, zonder af te gaan. Lopen tegen Said Aouita, dat lijkt mij wat. Ik richt mij nu op hem. Hij is momenteel de beste. Hij gaat hard, maar hij traint dan ook 6 à 8 uren per dag. Dat haal ik in geen velden of wegen. Said is ook de eerste man die de 5 km onder de 13 minuten heeft gelopen. Dat kan onder speciale omstandigheden. Het klimaat speelt een grote rol. Hier zou dat niemand lukken, geloof ik."

ALLEEN

"De laatste tijd concentreer ik mij op mijn looptechniek. Afwijken van de voetloop, borsthouding en zo. Allemaal facetten die vele secondes van de te realiseren tijd afnoemen en dat telt".

"Ik moet het nog steeds alleen uitdokteren met mijn beperkte kennis van de Engelse en Nederlandse taal. Wil ik echt vooruit, dan moet ik hier weg".

"Het winnen van enkele internationale wedstrijden heeft nu voorrang bij mij. Ik ben nu in staat om enkele goede prestaties neer te zetten en ik heb die inter-

Voetbal in SDK

WILLEMSTAD — Zondag om vier uur vindt in Sentro Deportivo Korsou de officiële opening plaats van de sportweek, die van 6 tot 13 maart wordt gehouden. De organisatie is in handen van de regering van Curaçao in samenwerking met de Curaçaose Sport Federatie en Sedreko (Dienst voor Sport en Recreatie). Bij de opening zal een kleurrijk defilé gehouden worden. Na de openings-ceremonie zal er een voetbal-wedstrijd worden gehouden tussen het elftal van Sentro Dominguito en een selectie van spelers afkomstig uit verschillende clubs die verbonden zijn aan Federashon Futbol Korsou (FFK). De toegang is gratis. Via de televisie, kranten en radio zal meer informatie over deze sportweek worden gegeven.

KNVB: tienduizend kaarten meer voor EK

ZEIST — Het organisatiecomité van de strijd om de Europese voetbaltitel, van 10 tot en met 25 juni in West-Duitsland, is de KNVB betreffende het beschikbare aantal kaarten wat tegemoet gekomen. In eerste instantie kreeg de voetbalbond slechts 50.000 toegangsbewijzen toegewezen. Een klacht bleek niet aan dovemansoren gericht.

Het comité heeft besloten het aandeel van Oranje te verhogen tot 61.934. Ook voor de andere landen is het aantal beschikbaar gestelde kaarten aangepast. Verrassend genoeg komt Ierland op de tweede plaats. De eilandbewoners, als kansloos voor de titel beschouwd, ontvangen 51.008 toegangsbewijzen.

Voor KNVB-voorzitter Ger Stolk was de extra toelage een leuk present. Maar hij benadrukte dat de verhoging van tienduizend bijlagen na niet voldoende is. "We hebben in totaal voor 420.000 kaarten aan aanvragen binnen gekregen. Dus we moeten nog altijd 360.000 mensen teleurstellen", stelde Stolk. In totaal zijn voor het Europese

nationaliteit nodig. Nodig om zichzelf te kunnen verkopen. Want dat ben ik van plan. Als ik geen steun kan verwachten van de officiële instanties om mij te ontplooiën op een Amerikaanse school, wijk ik uit naar Nederland".

"Okay, ik zal daar de nodige aanpassings-problemen krijgen, maar het is mijn mogelijkheid om verder te groeien. Als ik mij daar aanmeld bij een atletiek-vereniging zal mijn kans op betere begeleiding groter zijn. Dus als er geen verandering komt in de huidige situatie probeer ik van de zomer naar Nederland te vertrekken. Ook dat zal ik op eigen houtje moeten regelen".

AMADEUS

"Ik weiger om te wachten op dingen die misschien nooit zullen komen. Ik wil en ik kan sneller. Ik ben de Atletiek Bond dankbaar voor de geboden kans om kennis te maken met dit onderdeel van de atletiek maar voor succes is er toch een andere aanpak nodig. Ook al impliceert mijn naam Amadeus een zeker talent."

De eerst volgende race die Amadeus Kemper loopt, vindt aanstaande zondag plaats. De NEW SONG race. Die begint om 7 uur 's morgens en gaat van het SDK stadion over 6 km naar het stadion van Suffisant.

Geen wandaden Nederlandse voetbalfans in buitenland

UTRECHT — Het Centraal Informatie-punt Voetbal-vandalisme (CIV) is er al geruime tijd van op de hoogte dat Nederlandse voetbal-supporters actief zijn in het buitenland en verstrekt zodanig informatie over deze supporters aan politie-collega's over de grens. Er zijn echter nog geen berichten dat deze "voetbal-pendelaars" zich op grote schaal schuldig hebben gemaakt aan wandaden of dat er sprake is van een extreemrechtse netwerk, aldus een CIV-woordvoerder.

Het CIV reageert daarmee op een rapport van drie onderzoekers van de universiteit van Leuven over het in toenemende mate grensoverschrijdende karakter van voetbalgeweld. Steeds vaker trekken supporters-groepen naar wedstrijden in andere landen om mee te doen aan gevechten tussen rivaliserende supporters-groepen, zo hebben zij geconstateerd. Volgens de CIV-woordvoerder gaat het bij de Nederlandse supporters om groepen van steeds wisselende grootte. "Incidenteel gaan er wel eens honderd personen naar het buitenland, maar ook wel eens twee. Dat verschilt sterk", aldus de woordvoerder.

Schaatsploeg

DEN HAAG — Yvonne van Gennip en Marieke Stam zijn de enige Calgary-gangers, die deel uitmaken van de Nederlandse ploeg voor de wereldtitel-strijd schaatsen dames, die in het weekeinde van 12 en 13 maart in de Noorse plaats Skiën wordt gehouden. De andere rijders zijn Marga Preuter en Petra Moolhuizen. Reserve is Grietje Mulder.

titeltoernooi 900.000 kaarten beschikbaar.

Ruim drie maanden voor het begin van het evenement zijn er alleen in het organiserende land al meer dan 450.000 kaarten verkocht. Vijf duels zijn al uitverkocht: de openingswedstrijd West-Duitsland - Italië, West-Duitsland - Denemarken, West-Duitsland - Spanje en de eindstrijd.

Voor de drie duels van Nederland zijn nog kaarten beschikbaar. Voor Nederland-Sovjetunie en Nederland-Engeland nog enkele staanplaatsen, voor Ierland - Nederland zowel zit- als staanplaatsen. Relatief weinig belangstelling bestaat er voor de wedstrijden van de Sovjetunie. Voor Ierland-Sovjetunie en Sovjetunie - Engeland zijn nog in ruime mate toegangsbewijzen verkrijgbaar.

De verdeling van het aantal kaarten over de deelnemers, 20.000 kaarten gaan naar niet deelnemende landen, is: Nederland 61.934, Ierland 51.008, Denemarken 49.963, Italië 45.233, Engeland 40.930, Spanje 9.275 en de Sovjetunie 1.270.

'Vreemd dat kapitein niet weet dat nooddrantsoen aan boord is' La Goulette: the continuing story

NORMAAL GESPROKEN regelt ze de visa voor mensen die naar Frankrijk of naar een van de Franse eilanden in het Caribisch gebied willen, maar sinds het mysterieuze zeiljacht La Goulette maandag de haven binnen is gesleept, heeft madame Elyane Gorsira, de consul van Frankrijk voor de Nederlandse Antillen, nauwelijks meer rust. De telefoon in haar appartement in de wijk Cerrito rinkelt aan de lopende band. Zijn het niet de telefonades van politie- functionarissen, dan is het wel een nieuwsjager van een van de vele kranten of de andere media van Curaçao die informeren of er nieuwe feiten boven tafel zijn gekomen. Over het lijk aan boord van La Goulette, of over Barberoux, de enige passagier van het onfortuinlijke schip dat zich tot nu toe gemeld heeft, of over de drie mannen die aan boord hadden moeten zijn, maar van wie elk spoor ontbreekt. Ook de Amigoe belde constant en vond de consul bereid een interview aan huis te ondergaan, waarbij een aantal documenten boven tafel kwamen. Een verslag met meer details.

ACHTER HAAR bureau gezeten, haalt de Française het ene bewijststuk na het andere uit een stapel paperassen. Regelmatig leest ze een citaat voor uit de telex berichten die over en weer van Frankrijk, Curaçao, Trinidad en Guadeloupe verzonden worden. Van Curaçao is het bericht verzonden dat verzoekt om het natrekken van de identiteit van de overleden man die vermoedelijk de 62-jarige Robert Saint is. Ook de drie andere mannen moeten worden opgespoord. Uit een vaar- document, een zogenaamde monsterbrief waarop de namen der bemanningleden staan vermeld compleet met foto's en geboortedata, blijkt dat Robert Saint zowel kapitein als eigenaar van het schip is. In het dagelijks leven zou hij autosloper zijn geweest. Geen Barberoux op de lijst.

Een tweede document is een oranje boekje. 'Titre de navigation' zegt de voorkant. Het is een soort paspoort voor schepen. Merkwaardig is dat in het boekje sinds 13 augustus geen stempel gedrukt is van welke douane- of havenautoriteit dan ook. Er staan wel stempels van de thuishaven Sète aan de Middellandse Zee in. Sète ligt enkele kilometers onder Montpellier, niet ver van de Pyreneeën. Maar het is niet logisch dat het schip op 1 december van de Canarische eilanden weggevaaren is zonder oit een stempel van de autoriteiten aldaar ontvangen te hebben.

ROBERT SAINT
Hoewel volgens de pasfoto blijkt dat het document toebe-

Vechten tegen honger en dorst

DE OPVARENDEN van La Goulette moeten enorm veel ontberingen hebben geleden. Afgezien van de strijd van een kleine boot tegen de stormwinden en de hoge golven was er een andere strijd op leven en dood: die van het lichaam dat moet vechten tegen hongersnood en dorst. Dokter Pimm Blankevoort over het uithoudingsvermogen van het lichaam.

"Een mens kan lange tijd zonder voedsel, maar hoe lang hangt af van de hoeveelheid vet die het lichaam in voorraad heeft en de hoeveelheid vocht. Men zegt dat een mens het een week zonder water uit kan houden, maar met een klein beetje vocht per dag kan het leven langer duren. Als schipbreukelingen kans zien om vissen te vangen, kan dat veel helpen. De overlevingskansen hangen ook af van de hoeveelheid voedsel en water die het slachtoffer genuttigd heeft vóór de 'arme' periode begint. De leeftijd is een andere factor."

HALLUCINATIE

"Het komt voor dat mensen die op de oceaan rondrijden het niet langer uithouden en zeewater drinken, maar dat is levensgevaarlijk. Door het veel te zoute water treden hallucinaties op en gaan zij dingen doen die ze normaal niet doen. Zo kunnen ze van het vlot de zee inlopen in de veronderstelling dat ze een prachtig luxe cruiseschip via een trap verlaten. Erger is dat zij hun medelodgenoten naar het leven kunnen gaan staan."

VERGIFTIGD

"Uitdroging van het lichaam wil zeggen dat een lichaam geen vocht meer krijgt en de afvoer van afgebroken stoffen stopt. Zo raakt het lichaam langzaam vergiftigd. Uitdroging uit zich ook in het droger worden van de huid, zoals bij suikerpatiënten voorkomt die veel urineren: de huid raakt gerimpeld en wordt leerachtig, het tranen-vocht en het speeksel in de mond drogen op. Transpiratie en urine- uitscheiding verminderen en stagneren op de lange duur."

hoort aan Robert Saint, geboren 30 juli 1934, heeft zich nog niemand van de familie van Robert Saint gemeld die het stoffelijk overschot kan identificeren. Het in zeer verre staat van ontbinding verkerende lijk ligt in een hermetisch afgesloten kist in een ruimte op de begraafplaats Bottelier. Het bleek onmogelijk vingerafdrukken te nemen van het meer dan een maand levenloze lichaam. Afdrukken van het gebit zijn de enig overgebleven identificatie- mogelijkheden.

Een derde document dat de consul presenteert, is het dagboek van Pierre Barberoux. Hoe- wel een officieel logboek ontbreekt, kan dit reisverslag licht op de zaak werpen.

Merkwaardig is dat er aan twee zijden van het boek een verslag begint. De handschriften van de verslagen verschillen. Het dagboek bevat een aantal

Masten nog aan boord: radiocontact zou wèl mogelijk zijn geweest

NOM DU CAPITAINE SAINT ROBERT	
PERSONNES A JOINDRE EN CAS D'ACCIDENT MADAME SAINT MARIE-MADAME DE PERSONNES A BORD	
ADRESSE DENILITION AUTOS - LAVERGNE 34430-BP 81 TEL 27-67-65	
CAPITAINE-PROPRIETAIRE, SAINT-ROBERT-NE LE-30-2-23	
PERSONNES A JOINDRE EN CAS D'ACCIDENT - 27-67-65	
MADAME SAINT-LE-MME JEAN-PIERRE-LE-CHEVALIER	
DENILITION-AUTOS-LAVERGNE-34430-BP-81-TEL 27-67-65	
PERSONNES A BORD - JEAN-EMMANUEL-NE-3-8-1942	
A-ORAN-ALGERIE-NATIONALITE-FRANCAISE	
ADRESSE-ROMANS-SUR-ISERE-38000-SARRAILLIERE	
PERSONNES A JOINDRE-TL-16-75-02-54-80	
P.... A-BORD-MICHEL-IVANOFF-NE-LE-10-9-1935	
A-PARIS-ADRESSE-CITE-FLEURIE-146-AV-DE-NAURIN	
MONTPELLIER-34000-PERSONNES A JOINDRE EN CAS D'ACCIDENT	
TL-16-67-23-24-68	
P.... A-BORD-LE-DANOIS-EMMANUEL	
84 VILLAGE-DU-SOLEIL (LA GRANDE-MOTTE)	
NE-LE-31-10-1957-TL-16-67-56-60-93	

...de lijst van La Goulette compleet met foto's en data van de bemanningleden. Er staat echter nergens wanneer de mannen aanmonsterden. Dat-umstempels ontbreken. Het document kan dus sterk verouderd zijn, hetgeen de mogelijkheid openlaat dat er inderdaad slechts twee personen aan boord waren zoals Barberoux beweerde...

losse bladen. Een testament is opgemaakt. Mevrouw Gorsira: "Daarin staan zulke goedgemeende woorden van iemand die het einde van zijn leven ziet aankomen, dat ik niet kan geloven dat die persoon iets slechts tijdens de reis heeft gedaan." Uit de flarden Frans, Engels en Papiamentu van de consul valt op te maken dat de auteur iets heeft geschreven dat lijkt op "...voor mijn moeder...ik denk dat ik spoedig zal sterven..." Ook staat er dat lemonsieur helemaal uitgedroogd is en dat de schrijver besluit met equalongen het water in te duiken. Meters zouden aangeven dat er nog voor een uur zuurstof in de flessen zou zitten. En de schrijver verkiest de laatste periode van zijn leven bij de vissen door te brengen.

PROVIAND

De consul plotseling, enigszins verontwaardigd: "Maar wat ik niet snap: dat hij niet schrijft dat hij op het laatste moment ontdekt dat er voldoende proviand in het bootje zit om het nog enige tijd uit te houden, en dat hij ook niet schrijft dat hij met het bootje weg zal varen. Op zo'n manier heeft hij iedereen in de waan gelaten dat hij dood zou zijn. Bovendien gaat het er bij mij niet in dat een kapitein niet zou weten dat er in de reddingsloep van zijn schip nog proviand aanwezig is. Zou hij het wel weten, maar gewoon op het

Barberoux

PIERRE BARBEROUX is geboren op 5 oktober 1953 en komt uit Marseille. Hij studeerde enkele jaren economische wetenschappen en zakelijk recht. Tot mei 1986 was hij commercieel attaché in Nieuw Caledonie. De Engelse en Spaanse taal beheerst hij goed. Zijn interesses liggen op het gebied van film, fotografie, sport, bergbeklimmen, waterskiën en zwemmen. Dat blijkt uit een gedetailleerd document in het bezit van de Franse autoriteiten op Guadeloupe.

schip achterblijven om te sterven?"

Barberoux die de schrijver (of waarschijnlijk: één van de schrijvers) claimt te zijn van het dagboek, is door het Duitse jacht Tonga opgepikt en naar Tobago gebracht. De politie aldaar verwittigde de Franse consul in Port of Spain op Trinidad. Helaas is nog steeds niet bekend in welke toestand Barberoux gevonden werd. Was hij er erg aan toe of werd hij in een redelijk fitte conditie aangetroffen? Zeker is dat Barberoux vele jaren jonger is dan de (vermoedelijk) overleden Robert Saint. Het kan zijn dat een man van zijn leeftijd een grotere Ausdauer heeft. Een persbericht van het ANP meldt dat de man 35 kilo woog toen hij gevonden werd, maar dit bericht kon niet bevestigd worden door de Franse consul.

STORM

Volgens mevrouw Gorsira vermeldt het dagboek dat op 1 december het schip uitvoer van de Canarische eilanden maar dat er op dat moment een storm

was met windkracht 8. "Dat is toch stupide. Als er een bericht over een orkaan binnenkomt, dan keer je toch terug naar de haven."

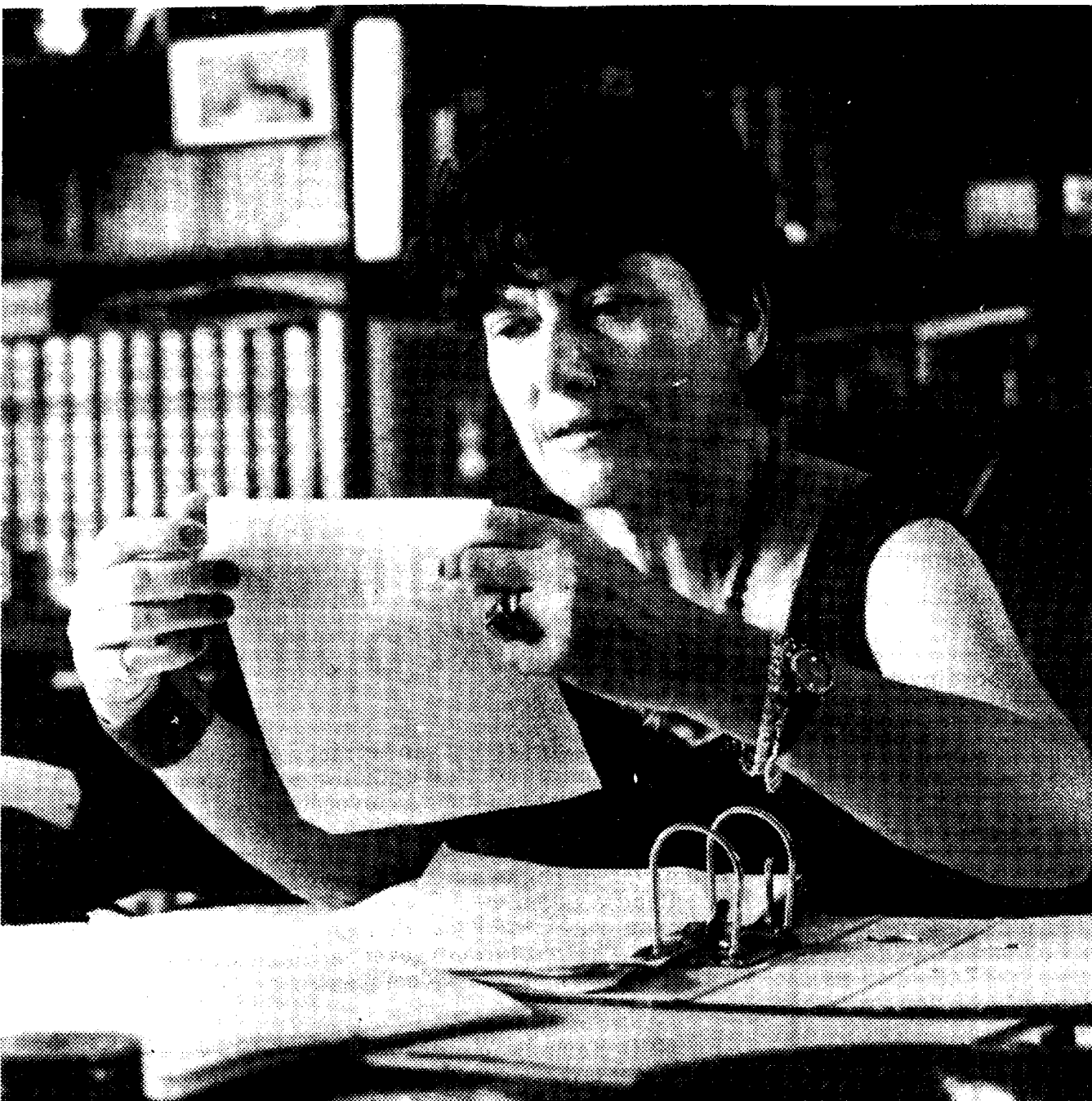
Voor de Mauritania kust heeft men de mast gedeemonteerd om minder wind op te vangen. Het hijsen van de zeilen was onmogelijk.

De foto's die de consul toont, wijzen niet duidelijk op het afbreken van de voormast. Bovendien stond de achtermast nog overeind toen het schip de haven binnengesleept werd door de sleepboot Koral. Volgens de heer Martina van de haven- veiligheidsinspectie bevond zich nog een antenne aan die mast. Ook de politie bevestigde dat beide masten nog aan boord van het schip waren. Dit zou betekenen dat de antennes die in de mast bevestigd waren, ook nog gebruikt konden worden en dat dus ook de radio- zendapparatuur gebruikt had kunnen worden. Zelfs bij het daadwerkelijk afbreken had er nog iets geïmproviseerd kunnen worden, aldus Martina. De Amigoe heeft helaas bij het ter perse gaan van deze editie nog niet het een en ander kunnen controleren.

REKENING

Informatie bij de politie en de haven- autoriteiten levert ook niet veel op. Zij beschouwen het onderzoek als afgehandeld, omdat er geen sprake is van een misdrijf. Het schip ligt afge-meerd, in afwachting van iemand die het schip claimt. Overigens heeft de kapitein van de sleepboot Koral een rekening van 40.000 dollar klaarliggen voor de toekomstige eigenaar van het schip. Dit in tegenstelling tot een eerder bericht van de politie, als zou de reder 80.000 dollar hebben gevraagd voor het binnenslepen van de La Goulette.

De politie schijnt het ook niet



...de Franse consul Elyane Gorsira buigt zich dit weekinde over de documenten...

nodig geacht te hebben, te zoeken naar vingerafdrukken op het dek en in de kajuit die later met de afdrukken van Barberoux en de wellicht in Frankrijk nog beschikbare vingerafdrukken van de vermiste drie zeilers vergeleken hadden kunnen worden. De argumentatie is dat de eilandelijke politie het onderzoek niet meer in handen heeft en dat bovendien de opvarenden spoorloos zijn en het geen zin heeft vingerafdrukken te nemen van personen die hoogst waarschijnlijk niet meer in leven zijn. Misschien dat de Franse politie- functionarissen die waarschijnlijk volgende week op het eiland zullen arriveren, wel onderzoek hiernaar verrichten.

Hoewel de politie onvoldoende bewijs heeft om uit te gaan van een misdrijf, worden er diverse spullen vermist. Zo moeten er een of meerdere vuurwapens aan boord zijn geweest. Slechts een aantal patronen is door de politie gevonden. Er zijn geen paspoorten gevonden. En er was geen geld aan boord.

FOTO'S

Uit de tas met documenten komen ook foto's. Normale foto's. Enkele foto's geven een beeld van een samenzijn van Robert Saint met enkele personen. Nagenoeg allen schaars gekleed en met het bovenlijf ontbloot: een aantal mannen en een vrouw. Wanneer deze foto's gemaakt zijn, is niet bekend; er staat geen datum op de achterkant van de foto's. Als de foto's onderweg gemaakt zijn, dan ligt het niet meteen voor de hand dat de foto's genomen zijn op het laatste eiland, dat de zeilers volgens zeggen van Barberoux, hebben aangedaan. Volgens de consul zien de negroïde personen op de foto's er eerder uit als bewoners van de Kaapverdische eilanden (het nooit bereikte reisdoel) dan als bewoners van de Canarische eilanden.

Een andere foto toont Robert Saint die een vliegende vis met uitgespreide vleugels aan de fotograaf toont. Mevrouw Gorsira lijkt even te huiveren als ze de foto's weer in het etui met persoonlijke bezittingen doet. Het is geen prettige gedachte te doen te hebben met privé eigendommen van iemand die niet meer in leven is.

Vrijdagmiddag berichtte het ANP dat Frankrijk de Antillen gevraagd heeft het lichaam over te dragen van de overleden Fransman.

Piraterij

WILLEMSTAD — Een woordvoerder van de politie acht het niet uitgesloten dat La Goulette overvallen is door piraten in het Caribisch gebied. Dit omdat er aan boord geen geld, wapens en identiteitsdocumenten gevonden zijn. In het verleden schijnt het wel eens voorgekomen te zijn dat plezierjachten overvallen werden in deze contreien. Concreete bewijzen zijn er niet, het is slechts een hypothese, zo wordt duidelijk uit de woorden van de politiezege-man.

General Catering met iets nieuws!
Wij presenteren U nú
CURACAOSE POFFERTJES
Introductie zaterdag 5 maart
van 3 tot 6 uur 's middags.
op het bekende adres
Franse Bloemweg 2/Sta. Rosaweg
Een tractatie voor groot en klein.
Kom proeven; voor het eerst op Curacao.
En..... een gratis Pepsi erbij!
Lekkerrrr.....



GENERAL CATERING SERVICES

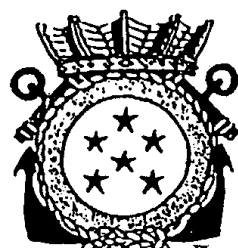
OPENBARE VERKOOP

Op dinsdag, 22 maart 1988 des voormiddags om 10 uur zal ten overstaan van notaris mr. M.L. Alexander of diens waarnemer, te zijnen kantore aan de Concordiastraat 54, Alhier, in het openbaar worden verkocht krachtens rechterlijk bevel:

een perceel grond, gelegen in het tweede district van Curaçao op Jongbloed, ter grootte van 915m², bekend als kavel nummer 82 van het verkavelingsplan "JONGBLOED / LIVERPOOL", nader omschreven in meetbrief nummer 327 van 10 november 1976.

De veilingsoverwaarden liggen ter inzage op voormeld notarijskantoor en houden onder meer in dat iedereieder gehouden is terstond een bankgarantie of andere vorm van zekerheid te stellen tot nakoming van zijn bod en de bijkomende kosten.

Notarijskantoor Mr. M.L. Alexander
Concordiastraat 54
Curaçao,
Telefoon: 616614.



De commandant der zeemacht in het Caraïbisch gebied zoekt gegadigden voor een aanstelling als

ADSPIRANT DIENSTPLICHTIG OFFICIER VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN OF ARUBA

met bepaald verband (duur 2 jaar na einde opleiding).

Om in aanmerking te komen voor aanstelling moeten gegadigden voldoen aan de volgende eisen;

- VWO- of HAVO-diploma met minimaal de vakken Wiskunde en Engels,
- op datum aanstelling niet jonger dan 21 jaar zijn en de leeftijd van 24 jaar nog niet hebben bereikt.

Tevens zullen zij die daarvoor aangezocht worden een (voorlopige) medische keuring dienen te ondergaan.

Nadat gegadigden aan alle aanstellingseisen hebben voldaan zullen door een commissie van CZMCARIB de meest geschikte kandidaten worden aangewezen voor de Praktische opleiding tot officier der mariniers in Nederland bij de Van Ghentkazerne te Rotterdam (duur ca. acht maanden).

Na het succesvol afsluiten van genoemde opleiding zullen betrokkenen worden geplaatst bij het detachement Sufficient te Curaçao of de marinierskazerne Savaneta te Aruba tot einde van het contract (max. 2 jaar).

Sollicitaties voorzien van diploma's en handgeschreven curriculum vitae worden vóór 1 april 1988 ingewacht bij het hoofd van het bureau Antilliaanse en Arubaanse dienstplichtzaken bij het commandement der zeemacht in het Caraïbisch gebied, marinebasis Parera, Curaçao (N.A.).

THERE ARE MANY ROADS TO SUCCESS... HERE ARE 45 OF THEM

And the "road map" you need is the FREE ICS Career Kit—the same Career Kit we've sent to millions of men and women all over the world. It works—and it can work for you.

ICS doesn't promise you success; no legitimate educational institution does. But we DO promise that, if you mail this ad to us, we'll send you the Career Kit in the career area of your choice, without obligation, and get you started down the career road of your choice...the road that leads to success and a better life.

Please select one number only. Although you may wish to enroll in additional ICS courses later on, experience has shown that there is a far better chance for success when the student concentrates on one career area.

SEND FOR FREE FACTS—NO OBLIGATION!

ICS International Correspondence Schools, Dept. GQS18
Box 1900, Scranton, Pennsylvania 18501, U.S.A.

ASSOCIATE IN SPECIALIZED BUSINESS DEGREE PROGRAMS	CAREER DIPLOMA PROGRAMS
60 Business Management	56 Computer Programming
61 Accounting	07 U.S. High School Diploma
80 Business Management with option in Marketing	58 Catering/Gourmet Cooking
81 Business Management with option in Finance	20 Medical Dental Office Asst
ASSOCIATE IN SPECIALIZED TECHNOLOGY DEGREE PROGRAMS	57 Microcomputer Repair
67 Electronics Technology	05 Hotel Restaurant Mgmt.
63 Civil Engineering Tech.	14 Air Conditioning & Refrig.
65 Electrical Eng. Tech.	12 Interior Decorating
	51 Fashion Merchandising
	28 Motorcycle Repair
	94 Fitness & Nutrition
	22 Wildlife Conservation
	19 Veterinary Assistant
	246 TV Radio Servicing
	2608 Building Trades
	106 General Business
	144 Practical English
	04 Auto Mechanics
	18 Bookkeeping
	02 Electronics
	21 Secretary
	06 Electrician
	29 Police Sciences
	32 Art
	09 Legal Secretary
	55 Diesel Mechanics
	87 TV/VCR Repair
	83 Child Day Care
	85 Drafting
	35 Travel Agent
	260A Architecture
	260C Machine Shop
	161 Engineering
	25 Gun Repair
	41 Journalism-Short Story Writing
	40 Photography

Get FREE Information—MAIL ENTIRE AD TODAY
Write the number of the one career that interests you _____

PLEASE PRINT
NAME _____ AGE _____

ADDRESS _____

CITY/STATE _____

COUNTRY _____ PHONE () _____

**GEZOCHT
SECRETARESSE**

in bezit van tik, steno Nederlands en Engels diploma's.

Gelieve Uw sollicitaties plus recente pasfoto te sturen naar:

HUBERT SALAS & CO.,
Postbus 7, Curaçao.

**EILANDGEBIED CURAÇAO**

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao zoekt voor de Dienst Openbare Werken een

"HOOFD AFDELING BEDRIJFSBURO"

FUNCTIE-INFORMATIE
De afdeling Bedrijfsburo heeft o.m. tot taak het analyseren en desgewenst bijsturen van financiële, economische, organisatorische en informatiesystemen, voor een zo goed mogelijke beheersing van tijd, kosten en kwaliteiten van de activiteiten bij de D.O.W.

Het afdelingshoofd voert de algehele leiding van de afdeling en coördineert, begeleidt en controleert alle afdelingsactiviteiten.

FUNCTIE-EISEN
Voor deze functie gaat de voorkeur uit naar iemand met:

- een voltooide opleiding aan de Technische Hogeschool/Universiteit in de richting Bedrijfsburo;
- inzicht in en kennis op het gebied van automatisering met ervaring met diverse programmeertalen;
- aantoonbare ervaring op leidinggevend nivo;
- organisatorische capaciteiten;
- goede contactuele eigenschappen en aanpassingsvermogen bezitten;
- goede uitdrucksvaardigheid in woord en geschrift.

Een psychologisch onderzoek zal deel uitmaken van de selectieprocedure.

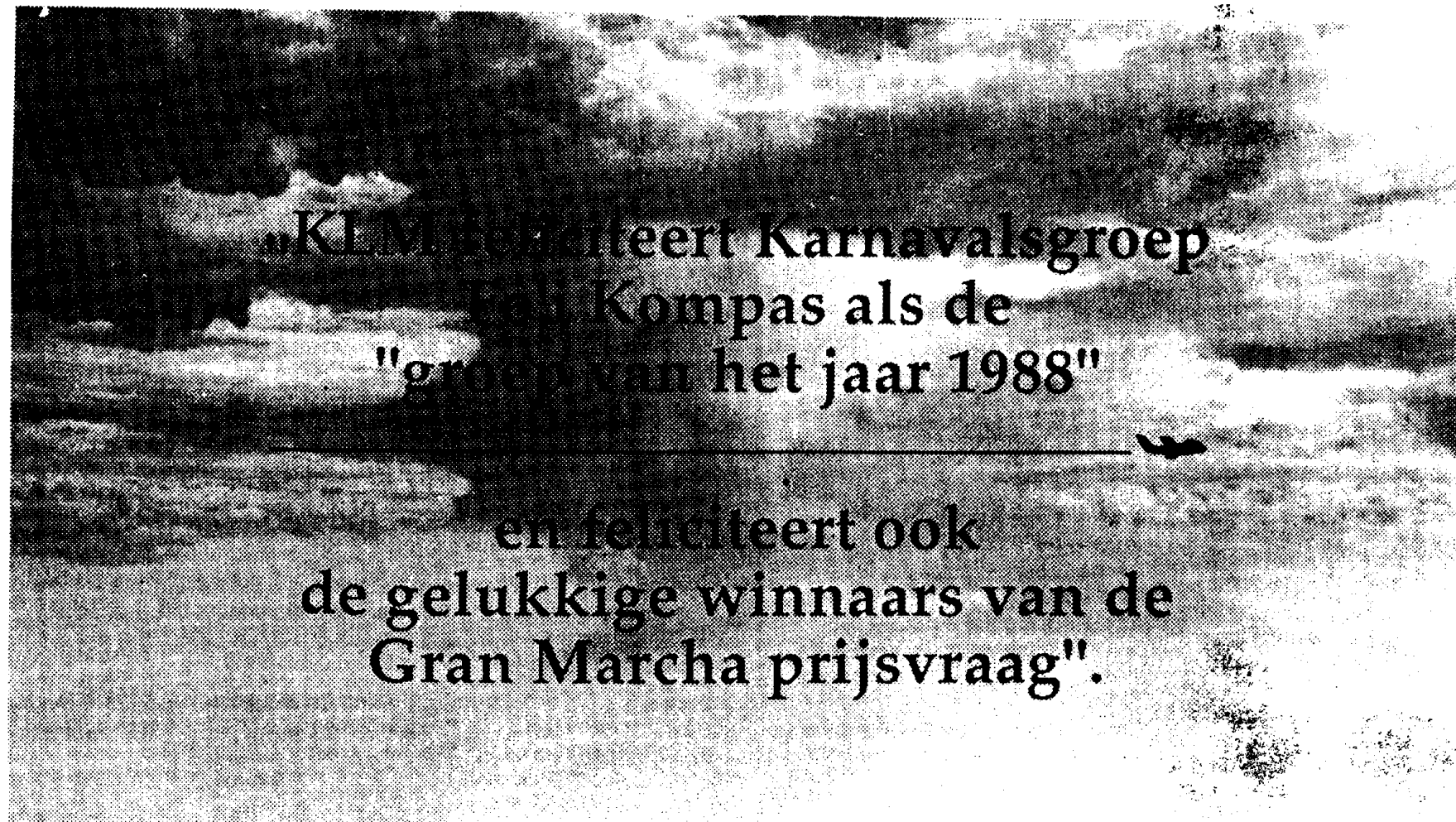
SALARIS EN RANG
Nader overeen te komen afhankelijk van opgedane ervaring.

DIENSTVERBAND:
Tijdelijke dienst of arbeidscontract.
Na gebleken geschiktheid kan benoeming in vaste dienst volgen.

Sollicitaties met volledige inlichtingen betreffende leeftijd, burgerlijke staat (met eventuele opgave van aantal kinderen), opgedane ervaring, alsmede een opgave van referenties, vergezeld van een recente pasfoto, binnen 14 dagen te richten aan het Hoofd van de Dienst van Openbare Werken.

Het Bestuurscollege voornoemd,

De Gezaghebber, De Sekretaris,
R.A. Casseres, Mr. E.A. Vlieg.



KLM Retour ticket Karnavalsgroep
en feliciteert ook de gelukkige winnaars van de Gran Marcha prijsvraag".

1 prijs: KLM Retour ticket Amsterdam.
1. Rose-Leah Trapenberg, M. L. King Blvd. 34

2de t/m 5de: KLM Reiswreker.
2. Gladys Brion, Jan Doret 105
3. Jamilla Winklaar, F.D. Rooseveltweg 437
4. Peter Presentacion, Charles Maduro No. 8
5. Ramfis Gonzales, Sta. Rosaweg 66

6de t/m 10de: KLM Badlaken.
6. Alvaro Verginie, Dolfijnstraat 28
7. D'Angelo Verginie, Dolfijnstraat 28
8. M. Römer, Panoramaweg 4
9. Sonia Alexander, Kaya Amsterdam 10
10. W. Calmes, Weg n. Fuik 15

11de t/m 50ste: Zonnescherm voor de auto-voorruit.
11. Franklin Dap, Kaya Oy Sprock 60
12. Dianthe v/d Hoeven, Heraweg 9
13. Diane Berry, Kaya Prof. E. Ecker 15
14. Alvaro Verginie, Dolfijnstraat 28
15. Alvielte M. Poulino, Zwaan 32D
16. D. Marchena, Kaya Sanbarku 50
17. Ch. Iliana, Kaya Regenboog 16
18. Rachel Reina, Seru Pretu 6
19. Danitza Statie, P.L. Jansenstraat 39
20. E. Celestina-Pieters, Matancia K-27 (Kaya Tirijn)
21. Danitza Statie, P.L. Jansenstraat 39
22. Vanessa Ursula, Kaya Krisokola 53
23. Uryl Fermi, Kaya Fifi Römer 24
24. E. Sybesma, Brakkeput Aniba 14N
25. S. Iliana, Kaya Regenboog 16
26. A.R.M. Vinck-Servage, Wageningenstraat 99
27. Fam. de Jong, Kaya Nikiboko Zuid 3, Bonaire
28. X.L. Hernandez-Ruiter, La Plataweg 16

29. Clarin Servania, Traiweg 12
30. W.A. Fomerino, Motetwerf 1
31. Ella Comenencia, Kaya Akoerio 13
32. A. Mebus-Kuijlenburg, Sta. Rosaweg 125
33. Thartuchard Martha, Kaya Mochilla 29
34. Neyra Frans-Fomerino, Kaya Andesit 426
35. Danitza Statie, P.L. Jansenstraat 39
36. Gladys Blanca, Dr. Maalweg 13
37. Danitza Statie, P.L. Jansenstraat 39
38. Claudio Reina, Seru Pretu 6
39. Luis Suriel, Wecoewaweg 86
40. Neysca Frans, Kaya Andesit 426
41. Muriel Horvers, Kintjanweg 13
42. Crisene Zimmerman, Kaya Merida E-5
43. E.C. Jansen, Rooi Santu 608
44. Ramfis Gonzalez, Sta. Rosaweg 66
45. Lisette Sambo, P.L. Jansenstraat 39
46. R. Cannegieter, Kaya Nrd. Jongbloed 26
47. Vanessa U., Kaya Kriskola 53
48. Jairzinho da Silva, Kaya Stoki 9 (Montafia Abao)
49. L. Schotborgh, Salsbachweg 9
50. Luis Suriel, Wecoewaweg 86

Vanaf 14 maart kunnen de prijzen afgehaald worden bij:
KLM, Kaya Flamboyen 7.

Betrouwbaar KLM
Royal Dutch Airlines

Ook een Amerikaan

Contra's ontvoeren twaalf mensen

WASHINGTON — Contra's hebben in noordelijk Nicaragua elf Nicaraguanen en één Amerikaan ontvoerd. Dit gebeurde op een afgelegen staatslandbouw-bedrijf.

De ontvoering werd wereldkundig gemaakt door de Amerikaanse godsdienstige organisatie Witness for peace. De ontvoerde Amerikaan, de dertig-

jarige Richard Boren, was in Nicaragua als vrijwilliger werkzaam. Volgens het hoofd van Witness for peace-bureau in de hoofdstad Washington, Dennis Marker, hebben de contra's op het bedrijf in Mancotal vier Nicaraguanen gedood. Dit ligt in het bergachtige noorden van de provincie Jinotega.

Het incident werd bevestigd door de woordvoerder van de anti-Sandinistische guerrilla, Bosco Matamoros, die zei dat de contra's Boren zullen vrijlaten, "zo gauw wij betrouwbare mensen hebben gevonden die hem kunnen ontvangen". Volgens Marker was Boren in november naar Nicaragua gegaan om voor Witness for peace schendingen van de mensenrechten in de oorlogs-gebieden op te tekenen. Hij was daarvoor drie jaar als vrijwilliger van het Vredeskorpis in Ecuador werkzaam geweest.



WILLEMSTAD — Momenteel zijn twee deskundigen van het Zweedse "Department of Drugs of the National Board of Health and Welfare" afdeling Ontwikkelings-centrum voor SWEDIS, op Curaçao.

Het doel van hun bezoek is om hier te onderzoeken en te adviseren in hoeverre in de Nederlandse Antillen gebruik gemaakt kan worden van het SWEDIS-computer programma-systeem.

Dit is een systeem dat speciaal is ontwikkeld om vrijwel alle administratieve en wetenschappelijke aspecten van de registratie en distributie van geneesmiddelen te verwerken.

Deze deskundigen zullen op basis van gesprekken met vertegenwoordigers van de Inspectie voor Geneesmiddelen, GGD, SVB, het departement Volksgezondheid en Milieuhygiene en de kerngroep Automatisering van de Inspectie voor Geneesmiddelen op het gebied van de registratie en distributie van geneesmiddelen, verdovende middelen en bestrijdings-middelen.

Inmiddels is het SWEDIS-programma in verschillende landen ingevoerd, zoals in Zwitserland, Griekenland, Nederland, Gambia en Cyprus. Tevens wordt het SWEDIS-project gesponsord door de World Health Organisation. De mogelijkheid is niet uitgesloten dat de Nederlandse Antillen, als eerste gebruiker in de regio, zal optreden als regionaal trainings-centrum voor de toepassing van SWEDIS in de regio.

Donderdag hebben de deskundigen in gezelschap van de Inspecteur voor Geneesmiddelen, drs P.H.M. Fontilus en de secretaris van de Geneesmiddelen Registratie Commissie, drs G.I. Vos, een beleefheidsbezoek gebracht aan de minister van Volksgezondheid en Milieuhygiene, Frank Rozendal.

Foto: vlnr Vos, T. Sjölén, P. Manell, minister Frank Rozendal en Fontilus.

Schadepost van miljoenen guldens

Invoering nieuw Nederlands paspoort opnieuw uitgesteld

DEN HAAG — Invoering van het nieuwe, fraude-bestendige Nederlandse paspoort stuit opnieuw op problemen. Na een eerder uitstel van de datum van invoering (begin januari) tot 1 april is nieuw uitstel onontkoombaar nu de gemeenten in staat zijn voldoende op de nieuwe ontwikkelingen "in te spelen".

Leden van de commissie voor Buitenlandse zaken en voor Binnenlandse zaken uit de Tweede Kamer kregen vrijdag — tijdens een werkbezoek aan de paspoorten-fabriek Elba in Schiedam — geen informatie over een nieuwe datum voor invoering van het nieuwe reisdocument.

Het VVD-Kamerlid Wieben-ga liet blijken te rekenen met een vertraging van tenminste enige maanden. Zijn CDA-collega Gu-therie van Weezel zei het uitstel te betreuren en noemde de nu opgelopen vertraging "zorgelijk". Voor het PVDA-Kamerlid De Visser betekende de mededeling van uitstel "slechts een bevestiging van bange vermoedens". De aan de leden van de commissie verstrekte informatie omschreef hij als "een feest voor de oppositie en een ramp voor het land".

Het noodzakelijk gebleken uitstel van de invoeringsdatum hangt nauw samen met de verzending (nu ongeveer twee weken geleden) door het departement van Buitenlandse zaken van de nieuwe uniforme formulieren voor het aanvragen van

een nieuw paspoort. De Kamerleden zeiden "geschokt" te zijn door het feit dat die verzending eerst zeer onlangs geschiedde.

SCHADEPOST

De vertraging in de aflevering van nieuwe paspoorten komt voor het bedrijf Kenmerk en Personalisatie BV (KEP) zeer ongelegen. Een eventuele schadepost voor reeds gedane investeringen in vooral de technische sfeer tot mogelijk "in de miljoenen" werd tegenover de Kamerleden niet uitgesloten. Overigens kon men noch bij de productie-eenheid Elba in Schiedam noch bij KEP een schatting maken van eventueel optredende verliezen. Via de betrokken banken zal een eventuele claim bij de staat ahangig worden gemaakt, zo werd na afloop van het werkbezoek duidelijk gemaakt.

Voor de bezoekende Kamerleden was er althans een plezierige mededeling. Het reeds voor de Kerst toegezegde TNO-rapport

WASHINGTON — De VS presidentieel vertegenwoordiger voor handels-kwesties, Yeutter, eist van Zuidkorea en andere Aziatische landen dat zij hun onbillijke handelspraktijken stopzetten. Gebeurt dat niet, dan kunnen zij als vergelding allerlei export beperkende maatregelen tegemoet zien.

naar de fraude-gevoeligheid van het nieuwe document kan nu over veertien dagen worden tegemoet gezien. Een tussenrapport van deze onderzoeks-instelling heeft inmiddels aangetoond dat op een tweetal (technische) onderdelen van de nieuwe pasverbeteringen noodzakelijk zijn. In Schiedam wordt daar volop aan gewerkt, zo werd de Kamerleden verzekerd.

Boff met daklozen opgepakt

PETROPOLIS — De Rooms-katholieke bevrijdings-theoloog Leonardo Boff is samen met zo'n dertig daklozen aangehouden. Dit gebeurde in Petropolis vlakbij Rio de Janeiro.

Tientallen dakloze gezinnen weigerden vrijdag een al twintig jaar braakliggend stuk grond te verlaten waar op zij hun toevlucht hadden gezocht. Pater Boff die Francisco is toonde zich samen met andere geestelijken solidair met deze daklozen. Zij gaven geen gehoor aan het bevel van de politie het verwilderde stuk land te verlaten. De politie wilde de gearresteerden na korte tijd weer vrijlaten maar pater Boff weigerde dit. Hij wil net zo lang in arrest blijven tot er een oplossing voor deze daklozen is gevonden.

Pater Boff is door zijn boeken internationaal bekend geworden. Het Vaticaan is het niet steeds met hem eens op theologisch gebied.

Stroomonderbreking

Veel werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op:

- * Zondag 6 maart 1988 vanaf 09.00 t/m 14.00 uur.
- * Gedeelte Dr. M.L. Kingboulevard (vanaf perceel nr. 1 t/m 28), gedeelte Penstraat (vanaf perceel nr. 207 t/m 670), Eindhovenstraat compleet.



**OPENBARE AANBESTEDING**

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao maakt bekend de aanbesteding van het project:

Bestek D.O.W. no. 88-03
Het leveren en het installeren van de inrichting, luchtbehandelings- en beveiligingsinstallaties van Cerro Bonito te Pietermaai 160, Curaçao.

INLICHTINGEN:
Inlichtingen zullen worden verstrekt ten kantore van de Dienst van Openbare Werken Curaçao op woensdag 16 maart 1988 om 10.00 uur a.m.

NOTA VAN INLICHTINGEN:
De nota's van Inlichtingen en Wijzigingen liggen vanaf 23 maart 1988 ter inzage op het kantoor van de Dienst van Openbare Werken Curaçao. Aan de kopers van een bestek zal de daarop betrekking hebbende nota worden toegezonden.

INSCHRIJVING EN AANBESTEDING:
De inschrijving dient, in een gesloten enveloppe waarop duidelijk het besteknummer is vermeld, te worden gedeponeerd in een daarvoor bestemde en als zodanig aangeduide bus op het Bestuurskantoor, Concordiastraat 24, Willemstad, tot uiterlijk op woensdag 30 maart 1988 om 10.00 uur a.m. wanneer de opening der inschrijving zal plaatsvinden.

BESTEKKEN:
De bestekken en de daarbij behorende bescheiden zijn vanaf heden bij de Dienst van Openbare Werken Curaçao te verkrijgen na betaling van Naf.560,- per bestek.

Namens het Bestuurscollege voornoemd, Het Hoofd van Dienst Openbare Werken, A. Th. de Jongh, M.C.E.

Interpol-cursus

WILLEMSTAD — De Raad van Ministers heeft een uitnodiging aanvaard van de secretaris-generaal van de International Criminal Police Organization (Interpol) om drie functionarissen te laten deelnemen aan de cursus "Financiel Investigations related with drugs".

Deze cursus zal in Puerto Rico worden gehouden van 18 tot en met 29 april. Het betreft: de inspecteur van politie 2de klasse R.E.L. Ursula; de adjunct verificateur der invoerrechten en accijnzen R.J. Vrugaal en J.J. Provence, hoofdcontroleur der belastingen van de belastingen-accountantsdienst. De kosten worden door Interpol gedragen.

Managua: Congres- besluit VS is bijdrage aan vredesproces

MANAGUA — De Nicaraguaanse regering ziet in de stemming in het Amerikaanse congres over de stopzetting van de hulp aan de contra's een mogelijke bijdrage aan het vredes-streven van de Middenamerikaanse presidenten.

In een schriftelijke verklaring liet minister van Informatie Manuel Espinoza weten dat Managua van mening blijft dat dit het ogenblik is voor de Amerikaanse regering om duidelijk te maken dat men de initiatieven ondersteunt om te komen tot een dialoog in Nicaragua. De Sandinisten, zo blijkt uit de verklaring, blijven van mening dat het het beste zou zijn als de presidenten van de Verenigde Staten en Nicaragua in direct contact met elkaar treden. Het doel moet zijn de spanningen op te heffen en de betrekkingen te normaliseren. Het Amerikaanse huis van afgevaardigden heeft met een krappe meerderheid besloten geen toezegging te geven aan humanitaire hulp voor de contra's.

AGENDA BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur; zondag gesloten.

OPENBARE BIBLIOTHEEK (openingstijden voor het publiek) maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00 / 14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur (openingstijden voor lezers) woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag aangekondigde stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kwans: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
Round Table: elke tweede maandag - Buurten Tera Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur - Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00 / 14.00-15.30 uur loketten geopend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging hiervan gelieve contact op te nemen met de heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren): geopend op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

SPREEKUR (gezaghebber): elke donderdag van 09.00-11.00 uur op het Bestuurskantoor, Kralendijk; laatste donderdag van de maand van 10.00-12.00 uur te Rincon.

KOKOLISHI (tel.: 8198): verzameling Bonaireaanse schelpen en koraal; open van dinsdag t/m vrijdag van 10.00-12.30 uur - Kaya Nikiboko Zuid 3.

L.V.V. openingstijden slachthuis maandag t/m woensdag van 07.00-12.00/13.00-16.00 uur en donderdag en vrijdag van 06.00-11.00/11.30-14.00 uur.

(5 maart)
SENTRO KULTURAL BONEIRU: 20.00 uur toneelworkshop - Jeugdhuis Jong Bonaire.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk: dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00 uur.
Coromotokerk Antrio: dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur.
Ludovicuskerk Rincon: dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong-Loi-Sing, Kaya Cacique 4.

Moord op admiraal Guerrilleros in Peru veroordeeld

LIMA — Twee linkse guerrilla-strijders in Peru zijn veroordeeld tot 25 jaar gevangenisstraf wegens de moord op een admiraal, die president directeur van een Peruaanse bank was.

Het gaat om leden van de Sendero Luminoso-guerrilla. De moord werd gepleegd in oktober 1986. Admiraal Geronimo Caffera is de hoogste militair die in de guerrilla-strijd in Peru is omgekomen. Deze strijd duurt nu al zeven jaar en kostte zeker tien-duizend mensenlevens.



SPECIALE AANBIEDING:
Cement per zak fl. 5.50



DEPARTEMENT VAN HANDEL, INDUSTRIE EN WERKGELEGENHEID

Maximum prijzen eilandgebied BONAIRE ingaande 7 maart 1988;

	verpakking	kleinhandel	consument
THEE			
CROWN TEA	96/25 gr.	f. 140.34	f. 1.62 N
	48/50 gr.	f. 136.88	f. 3.16 N
	24/100 gr.	f. 134.72	f. 6.23 N
Babyvoeding			
NUTRIX	12/200 gr.	f. 27.90	f. 2.58 + f.0.25
Melkpoeder			
FRIESCHE VLAG	24/454 gr.	f. 69.39	f. 3.12 - f.0.36
	12/1134 gr.	f. 79.21	f. 7.13 - f.0.74
	6/2268 gr.	f. 74.69	f. 13.44 - f.1.44
	24/400 gr.	f. 68.68	f. 3.09 - f.0.34
	12/900 gr.	f. 79.51	f. 7.16 - f.0.73
	6/1800 gr.	f. 74.99	f. 13.50 - f.1.45
Melk in blik			
FRIESCHE VLAG	48/397 gr.	f. 55.61	f. 1.29 + f.0.12
	120/78 gr.	f. 39.74	f. 0.34
NESTLE gesuikerd	48/410 gr.	f. 38.59	f. 0.89 N
PAMINA ongesuikerd	96/170 gr.	f. 41.04	f. 4.07 N
ongesuikerd	48/397 gr.	f. 41.04	f. 0.95 N
Margarine			
BLUE BAND	48/450 gr.	f. 111.67	f. 2.58 + f.0.21
	24/900 gr.	f. 104.28	f. 4.82 + f.0.39
	8/2250 gr.	f. 82.87	f. 11.50 + f.0.95
Reiniger			
FALCON	24/12 oz.	f. 46.84	f. 2.17 - f.0.01
	24/16 oz.	f. 60.02	f. 2.78 - f.0.01
Spijsole			
HYDE PARK corn oil	8/48 oz.	f. 31.47	f. 4.25 + f.0.33

De Minister van Handel, Industrie en Werkgelegenheid, d/s. M. de Castro.

BANKEN VOORLOPIG DICT IN PANAMA

Bankiers bang voor geweld als gevolg financiële crisis

Voorstel in congres van VS voor embargo tegen Panama

PANAMASTAD — Voorkomen moet worden dat er een monetair paniek ontstaat. Zo meent men bij de oppositie in Panama. De Bank-commissie heeft de tijdelijke sluiting van de Panamese banken gelast. Washington doet nog geen uitspraak over wie er nu de baas is in Panama. In het Amerikaanse congres is een voorstel ingediend om te komen tot een volledig embargo tegen het huidige bewind in Panama. Een senaats-commissie in Washington heeft de regering aangeraden alle contacten met het bewind van generaal Manuel Antonio Noriega te beëindigen.

De overkoepelende instantie van alle Panamese banken, de Banken-commissie, acht sluiting van de banken noodzakelijk nu alle Panamese tegoeden in de Verenigde Staten zijn bevroren. Een woordvoerder van de Panamese nationale bank, coördinator van alle bank-transacties, liet weten dat de banken dicht zullen blijven tot aan de bevestiging van deze tegoeden een einde komt. De Bank-commissie maakte bekend dat wegens een "ongebruikelijke en buitengewone eis" geen Amerikaanse dollars meer beschikbaar zijn voor het Panamese bank-systeem.

Volgens de voorzitter van de Kamer van Koophandel van Panama, Aurelio Barria, die een erkende tegenstander is van het huidige bewind was de staking opgeheven omdat de "economie feitelijk al wordt verlamd, zelfs zonder staken, want bedrijven kunnen niet zonder geld". Hij doelde daarbij op het bevroren van de Panamese tegoeden bij de banken in de Verenigde Staten. Volgens de KVK-voorzitter probeerde men te "voorkomen dat er een run op de banken ontstaat en er door een financiële crisis geweld uitbarst onder de werknemers, als zij zouden merken dat zij geen geld meer kunnen krijgen".

LIQUIDITEIT

De banken in Panama gingen donderdag weer open nadat zij dagenlang gesloten waren geweest in verband met de staking tegen het aanbliven van generaal Manuel Antonio Noriega als commandant van de strijdkrachten. Er werden echter geen cheques gewisseld. De liquiditeits-problemen van Panama worden ook nog vergroot doordat buitenlandse banken hun middelen uit Panama terugtrekken als gevolg van de politieke onrust.

De Amerikaanse regering moe dan wel hulp verlenen aan de afgezette president Eric Arturo Delvalle, Washington doet echter geen uitspraak over wie er nu precies aan de macht is in Panama. Het parlement van Panama heeft, zoals bekend, Manuel Solis Palma benoemd tot president ter vervanging van Delvalle die geprobeerd had Noriega aan de kant te schuiven. De woordvoerder van Buitenlandse zaken Phyllis Oakley wilde ook niet ingaan op de vraag wat de Verenigde Staten gaan doen als generaal Noriega inderdaad opstaat. Haar hoogste baas minister George Shultz gaf tijdens het pendelen in het Midden Oosten te verstaan dat Panama niet "in handen van de chef van de drugshandel mag vallen en onder diens controle". Hij vond wel dat men met eventuele maatregelen niet de Panamese bevolking mag treffen.

KENNEDY EN HELMS

Republikeinse en Democratische congresleden hebben een wetsvoorstel ingediend met als doel "onmiddellijk een volledig embargo" af te kondigen tegen Panama. Het embargo heeft niet alleen betrekking op de verbandingen via de lucht, maar ook op de handel in het algemeen en wat betreft de deviezen. Deze congresleden willen dit ontwerp snel door het congres krijgen. Een van de ondertekenaars van het voorstel is de Democraat Ted Kennedy. Zijn politieke tegenvoet Jesse Helms als leider van het conservatieve blok bij de Republikeinen is ook indiener van het ontwerp.

VOORZORG

De commissie voor Buitenlandse zaken van de Amerikaanse senaat heeft president Ronald Reagan gevraagd een einde te maken aan alle contacten van de Amerikaanse regering met Noriega's bewind en zich te buigen over de mogelijkheden voor economische sancties. De commissie sprak zich niet uit over een

voorstel voor een handels-embargo.

De woordvoerder van Buitenlandse zaken in Washington, Phyllis Oakley maakte bekend dat de regering zijn burgers adviseert niet naar Panama te reizen wegens de onrustige situatie aldaar. Dit advies geldt niet voor bemanningen van schepen welke door het Panamakanaal varen en evenmin is het de bedoeling om de veertigduizend familieleden van de tienduizend in de Panama-kanaal-zone gelegerde Amerikaanse militairen te adviseren het land te verlaten. Mevrouw Oakley gaf toe dat het niet tot ernstige geweldpleging was gekomen in Panama in de voorbije dagen. Het advies was dan ook alleen door voorzorg ingegeven, zei zij.

In Panama zijn voor- en tegenstanders van Noriega het over één zaak met elkaar eens: namelijk over de hoofdrol welke de VS in deze zaak spelen. Alleen verschillen zij van mening over de aard van deze rol. Voor de tegenstanders van Noriega als sterke man moeten de Amerikanen de heldenrol spelen maar voor de aanhang van Noriega speelt Washington de rol van een schurk.

GROTE INVLOED

De invloed van de VS in Panama is dan ook altijd erg groot geweest. Uiteindelijk stonden de VS aan de wieg van het "onafhankelijke" Panama. Toen Panama zich losmaakte uit het Colombiaanse verband in 1903 gebeurde dit als uitvloeisel van een project dat ten doel had om grondgebied in handen te krijgen voor de aanleg van een kanaal: het Panama-kanaal, dat twee oceanen met elkaar verbond. Tot 1977 was dit kanaal met een smalle strook grond aan beide kanten Amerikaans grondgebied. Tot op dit ogenblik zijn er zo'n tienduizend Amerikaanse soldaten gelegerd. Het elf jaar geleden door president Jimmy Carter ondertekende verdrag over het Panama-ka-

naal legde onder meer vast dat de VS op 31 december 1999 het kanaal en wat dies meer zij, overdraagt aan Panama. Maar ook dit verdrag kent de VS een belangrijke rol toe. Voor het geval het Panama niet lukt het kanaal open te houden mogen de VS er met dat doel voor ogen tussenbieden komen.

MOSKOU — Het SU-ministerie van Buitenlandse Zaken heeft maandag bij de VS ambassade in Moskou een protest ingediend waarin het door de VS gefinancierde radiostation Voice of America ervan wordt beschuldigd nationalistische sentimenten aan te wakkeren onder de bevolking van de Baltische republieken.

Argentinië naar Veiligheidsraad

Londen: manoeuvres bij Malvinas niet provocerend

LONDEN/BUENOS AIRES — De Britse militaire oefening bij de Malvinas eilanden heeft niet de bedoeling te provoceren en wil ook geen spanningen oproepen. Er nemen nog geen duizend manschappen aan deel. Zo liet men in Londen weten. In Argentinië bekijkt men de mogelijkheid om de Veiligheidsraad in de arm te nemen in verband met dit Britse optreden.

De oefening duurt tot eind maart en omvat naast het bescheiden aantal soldaten ook een gering aantal vliegtuigen, zo verklaarde minister van Defensie Ian Stewart in het Britse parlement. Het is een onderdeel van de strategie waarbij Londen met een minimum aan militair personeel toch duidelijk genoeg defensief aanwezig is in het koude eilandennetwerk voor de Argentijnse kust. De oefening omvat dan ook het uitvoeren van troepen-transport via de lucht.

MINDER TROEPEN

In juni verleden jaar liet Londen weten dat men zijn mankracht op de Malvinas-eilanden zou gaan verminderen. Er is niet onthuld hoeveel manschappen men wil terugtrekken. Officieus wordt verklaard dat Londen zijn troepenmacht van 2500 man wil terugbrengen met vierhonderd soldaten. Sinds 1985 beschikt men op de Falkland-eilanden over een internationale luchthaven zodat grote troepen-transport-vliegtuigen er kunnen landen.

De Argentijnse minister van Buitenlandse zaken Dante Caputo die in verband met deze kwestie naar New York is over-

KRALENDIJK — Het is de laatste dagen meerdere malen voorgekomen dat honden vergiftigd voedsel hebben gegeten. Het vergif veroorzaakte in de meeste gevallen de dood van het dier. Deze honden hadden wel een eigenaar en naar verluidt wordt een wraakneming van de zijde van geiten-eigenaren niet uitgesloten. Hun veestapel heeft namelijk de afgelopen maanden veel te lijden gehad van de honden die soms wel een eigenaar hebben, maar toch regelmatig op roof uitgaan. Al enkele malen is er een ware slachting aangericht onder de geiten. Kortgeleden nog heeft het BC zijn bezorgdheid uitgesproken over het doden van geiten door honden. Het is niet te hopen, dat de gedupeerden inderdaad het recht in eigen hand hebben genomen. Foto: twee slachtoffers van het gif.



KRALENDIJK — Donderdagmiddag bracht de consul van Venezuela Christina Garcia-Metch een bezoek aan de gezaghebber van Bonaire mr Solana. Bij die gelegenheid bood de consul een boekwerkje aan getiteld *La Sociedad Curazoleña* dat werd geschreven door dr Rene A. Römer. Op de foto het moment van aanbidding.

ZURICH — De rechtbank van Zurich heeft maandag het ex-hoofd van de afdeling Openbare Werken van de Zwitserse stad tot 17 jaar cel veroordeeld. Tschannun had in april 1986 vier collega's achter hun bureau doodgeschoten.



BEKENDMAKING HET DEPARTEMENT VAN HANDEL, INDUSTRIE EN WERKGELEGENHEID

maakt bekend dat, ingevolge Publikatieblad 1987, no. 134, met ingang van 7 maart 1988 bij

INVOER VAN OPLOSKOFFIE

in detailhandelsverpakking een heffing verschuldigd is van f.25.- per kg. en bij

INVOER VAN GEMALEN KOFFIE

in detailhandelsverpakking een heffing verschuldigd is van f.7.00 per kg.

Ontheffing van genoemde heffing wordt slechts verleend voor een hoeveelheid per maand, welke ten hoogste gelijk is aan 1/12 (één twaalfde) deel van de hoeveelheid van het betrokken produkt, uitgedrukt in kilogrammen, welk geïmporteerd is gedurende de periode januari tot en met december 1986 vermeerderd met 10%.

Het verzoek dient schriftelijk te worden ingediend bij het Departement voornoemd op het eiland Bonaire of op Curacao.

De plv. Directeur
Drs. D.H.F.B. Veenhuizen.

Ingezonden BOOT

NAAR AANLEIDING van het artikel in de Amigoe d.d. 6 februari 1988 met betrekking tot de deelname van Buddy Dive Resort aan de BOOT-tentoonstelling te Düsseldorf van 23 t/m 31 januari 1988 (staat foutief in de Amigoe) wil ik graag reageren.

Uit het artikel kan worden geconcludeerd, dat vanuit Bonaire alleen door Buddy Dive Resort aan deze tentoonstelling is deelgenomen. Niets is minder waar; Bonaire was dit jaar juist zeer sterk vertegenwoordigd. Het particulier initiatief van Bonaire Beach Hotel, Bonaire Sunset Villas en Dive-Inn Bonaire nv tezamen met een zeer goede samenwerking van de KLM resulteerde in een opvallend fraaie stand.

De belangstelling van de Duitstalige landen voor Bonaire is bijzonder groot; niet alleen doordat Bonaire zich manifesteert op deze internationaal zeer hoog aangeschreven tentoonstelling, maar ook omdat er door Bonaire Beach Hotel, Bonaire Sunset Villas en de Dive-Inn Bonaire veelvuldig in diverse Duitse duikmagazines wordt geadverteerd.

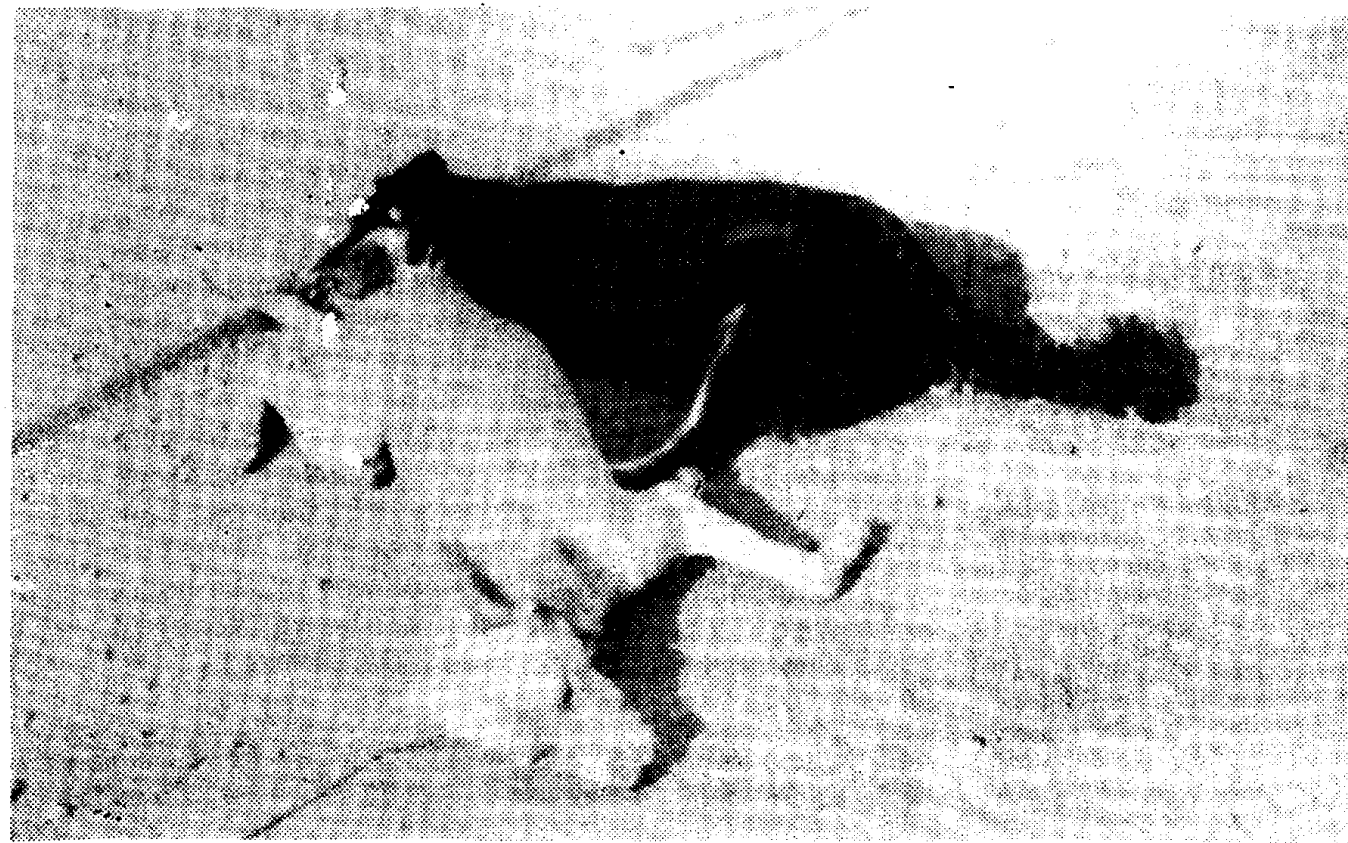
Tevens spelen de aanmerkelijk verlaagde KLM-tarieven én de gunstige dollarkoers een belangrijke rol. De Bonaireaanse belangen worden in Duitsland behartigd door een speciaal hiervoor aangestelde vertegenwoordiger, R. Staudigl.

Tijdens de negen dagen duren de tentoonstelling werden ontelbare folders uitgereikt aan belangstellenden, maar er kon ook direct op de stand worden geboekt! Van deze unieke mogelijkheid werd dan ook veelvuldig gebruik gemaakt.

Nu al staat vast dat op de BOOT-1989 te Düsseldorf Bonaire wederom zal zijn vertegenwoordigd door het Bonaire Beach Hotel, Bonaire Sunset Villas en de Dive-Inn Bonaire nv

Namens de vertegenwoordigers van Bonaire Beach Hotel, Bonaire Sunset Villas en Dive-Inn Bonaire nv

BABS VAN DEN HEETKAMP
Bonaire



BRUSSEL — President Reagan heeft woensdag persoonlijk aangekondigd dat minister Shultz van Buitenlandse Zaken vandaag terugkeert naar het Midden-Oosten om zijn pendeldiplomatie voor een regeling van het Arabisch/Israëliëse conflict voort te zetten. De Israë-

lische minister zonder portefeuille Weizman verklaarde woensdag dat er geen vooruitgang mogelijk is zonder te gaan praten met de PLO. De SU zou bereid zijn de diplomatieke betrekkingen met Israël te herstellen bij de opening van een internationale vredesconferentie.

De Minister van Handel, Industrie en Werkgelegenheid, M. de Castro.

GEVRAAGD
COMMERCIELE/ ADMINISTRATIEVE KRACHT
met ruime ervaring op het gebied van:
* debiteuren- en loonadministratie
* correspondentie Engels
* boekhouding
VEREISTEN:
* HAVO diploma of gelijkwaardig
* Type diploma
GESOCHT WORDT:
* Goed salaris en sociale voorzieningen
Brievkaart nummer 707 aan het bureau van dit blad, Curacao.

a.s. Zondag v.a. 11 uur
Heerlijk Surinaams eten verkrijgbaar, zoals:
Pom, Pastel, Bami, Nassi, Rotie, Chinese kip, fijne Bojo en brinjebonen met rijst.
Adres: Cassandraweg 26
Tel.: 72849
Koop uw cadeaux en souvenirs bij
CURAVAL
in de galerij van het Landhuis Brijdevaat

Eindelijk op Curacao verkrijgbaar. Een weldaad voor Uw huid.
LACTACYD DERMA
Voor verantwoorde volledige lichaamsverzorging. Gebaseerd op niet alkalische natuurlijke bestanddelen.
Exclusief agent: SANITAS N.V.
Tel.: 79047.

RUIMTES TE HUUR
in
Bloempot Shopping Center
Onze gedachten gaan uit naar b.v.:
* Herenkledingzaak
* Schoenenzaak
* Kado-artikelen zaak
* Reclamebureau
Voor info: 79963 of 370713

MEDEDELING
SETEL N.V. deelt hierbij mede dat vanaf 3 maart 1988 de volgende afdelingen uitlopend bereikbaar zijn onder de volgende nummers:
INLICHTINGEN 121
REPARATIES/STORINGEN 131
TIJDMELDING 160
STORINGEN IN PRIVÉ CENTRALES 132
De nummers 012, 013 en 014 zullen vanaf de bovengenoemde datum niet meer in werking zijn.

CITCO
De Citco Groep is een zeer snel uitbreidende organisatie gespecialiseerd in het verlenen van diensten op financieel en administratief terrein. De Citco Groep bestaat thans uit een trustdivisie, een bankdivisie en een verzekeringsdivisie; verdere diversificatie van het servicepakket binnen deze hoofdactiviteiten wordt nagestreefd. Met vestigingen te Curacao, Aruba, St. Maarten, op de British en S. Virgin Islands en Barbados is Citco in staat een uitgebreid pakket diensten te verlenen vanuit het Caribisch gebied. Daarnaast zijn er "representatieve offices" in New York, Los Angeles, Lissabon en Londen. Belangrijke werkmogelijkheden zijn voorts gevestigd te Panama, in Amsterdam, Rotterdam en Gibraltar.
CITCO Insurance Services N.V.
is de grootste makelaar in assurantiën van de Nederlandse Antillen en de jongste onderneming binnen de Citco Groep Ltd. en heeft plaatsingsmogelijkheden voor nieuwe personeelsleden:
PDR (P.V.)
De mede verantwoordelijke zijn voor een perfect functioneren van de normale administratie. Ervaring op het gebied van het verzekeringsbedrijf strekt tot aanbeveling.
Administratieve medewerker/ster
Geeft handje voor werkzaamheden in de administratieve afdeling van een jong en enthousiast personeel met een HAVO diploma (economisch pakket). Zij die reeds een aanvang hebben gemaakt met verdere studies in de administratieve richting worden de voorkeur gegeven.
Voor alle functies geldt dat de benoemde aanvrager moet zijn of zij een normale inzichten flexibel te werken in een organisatie die datgene overstaat met een pakket zeer goede salarissen en voordelen en een zeer goede werkomgeving als werkomgeving. Gezien de toekomstige bouwplannen van de organisatie geldt de voorkeur uit naar kandidaten die niet ouder zijn dan 35 jaar.
Schiedse sollicitaties te richten aan:
Citco Insurance Services N.V.
Postbus 1000, Willemstad, Curacao.
Tel.: 79047.

BOOSTER CLEANING
VRAAGT:
CHAUFFEUR/MONTEUR
met ervaring op DAF FA2190 Diesel Trucks, ervaring in hygiëne en onderhoud strekt tot aanbeveling.
Eigenaar: geïnteresseerde sollicitaties en/of medewerking op Reigerweg 2.

SETEL
De commandant van de maritieme sector meldt dat van 07.00 uur tot 13.20 uur schiet oefeningen worden gehouden op de volgende locaties:
Maximum verhoging 10.000 ft.
De oefeningen worden gehouden op de volgende locaties:
De oefeningen worden gehouden op de volgende locaties:
WAARSCHUWING
De commandant van de maritieme sector meldt dat van 07.00 uur tot 13.20 uur schiet oefeningen worden gehouden op de volgende locaties:
Maximum verhoging 10.000 ft.
De oefeningen worden gehouden op de volgende locaties:
De oefeningen worden gehouden op de volgende locaties:

WARMERE STROBA
(Gezondheidszorg)
C. Mergers
Sopitu
(Coccosoep)
ROTIJES
Korrel Partij kav. 87
tel.: 674103
DEPARTMENT VAN HANDEL EN INDUSTRIE
REPRESENTATIEVE DAME
die zelfstandig kan werken in de handel met buitenlandse en binnenlandse klanten. Levensduur 35-50 jaar.
Brieven onder no. 707 aan het bureau van dit blad, Curacao.

Minute Maid
ORANGE JUICE
Now with Calcium!!
Airport Restaurant
De oude gezellige is weer terug in het nieuwe restaurant.
De oude gezellige is weer terug in het nieuwe restaurant.
De oude gezellige is weer terug in het nieuwe restaurant.
De oude gezellige is weer terug in het nieuwe restaurant.
De oude gezellige is weer terug in het nieuwe restaurant.

PLANTEN EN ANDERE ARTIKELIEN
DEPARTMENT VAN HANDEL EN INDUSTRIE
REPRESENTATIEVE DAME
die zelfstandig kan werken in de handel met buitenlandse en binnenlandse klanten. Levensduur 35-50 jaar.
Brieven onder no. 707 aan het bureau van dit blad, Curacao.

ALICO
American Life Insurance Company
INSURANCE MARKETING REPRESENTATIVE
American Life Insurance Company (ALICO), a major player in the international insurance market is seeking a talented individual to manage its business in the Caribbean region. The successful candidate will be responsible for the development and maintenance of a comprehensive sales force in the Caribbean region. The candidate should have a minimum of five years experience in insurance sales and a proven track record in the development and maintenance of a sales force. The candidate should also have a minimum of a high school diploma or equivalent. The successful candidate will receive a competitive salary and a comprehensive benefits package. For consideration, please send your resume and references to: American Life Insurance Company, P.O. Box 1000, Willemstad, Curacao.

OPGELET
De oude gezellige is weer terug in het nieuwe restaurant.
De oude gezellige is weer terug in het nieuwe restaurant.
De oude gezellige is weer terug in het nieuwe restaurant.
De oude gezellige is weer terug in het nieuwe restaurant.
De oude gezellige is weer terug in het nieuwe restaurant.